THE SOUNDS OF KOREAN A Pronunciation Guide

Miho Choo & William O'Grady

Contents

Ac	know	ledgments	995 I.	vii
	I	PART I: Pronunciation Guide		
1	Lea	ming to Pronounce Korean		3
	1.	The organization of this book		4
	2.	Pronunciation and spelling		6
2	Vov	vels		9
	1.	Simple vowels		9
	2.	Diphthongs		14
	3.	Appendix: The mechanics of vowels		17
3	Con	sonants		21
		亚, 日, & 即		23
	2.	E, C, & CC		29
	3.	7, 7, & 77		35
	4.	え、ス、& 杯		40
		人&从		45
		र्ड () (D) () () () () () () () () () () () () ()		50
		口, 上, & O		52
	8.	1 권 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	1 241	53
	9.	Appendix: The details of aspiration		55
4	Adju	istments		58
	1.	Consonant relinking		58
	2.	Voicing		60
	3.	Diphthong reduction		62
	4.	Contraction		64
	5.	Special changes to the pronunciation of vowels		68
	6.	* reduction		69
	7.	Aspiration		71
	8.	Pronunciation of \backsim as if it were \dashv		73
	9.	Nasalization		76
	10.	Pronunciation of \backsim as if it were \square or \bigcirc		81

vi

CONTENTS

	11. Addition of ∟	83
	12. Tensing	87
	13. 入 insertion	90
	14. Modifications to the pronunciation of \sqsubset and \vDash	92
	15. Consonant weakening	94
5	Prosody	97
	1. Pitch, loudness, and length	97
	2. Focus	99
	3. Intonation	102
	4. Intonation and the expression of emotion	104
	5. Thought groups	105
	References	107
	Glossary	109
	PART II: Practice Exercises	
	How to Use the Practice Exercises	113
1	Practice: Vowels	115
2	Practice: Consonants	133
3	Practice: Adjustments	187
4	Practice: Prosody	226
	Answer Guide for the Practice Exercises	239
	List of Practice Exercises	253
	Index of Topics	255

Acknowledgments

We are grateful to a number of people who took the time to read earlier versions of *The Sounds of Korean* and to provide helpful comments. Special thanks are due to Dong-Jae Lee, Hae-Young Kim, Sang-Yee Cheon, and Youngkeun Lee for their detailed comments and suggestions. We also received helpful feedback and advice from Ned Shultz, Sunyoung Lee, S.-Y. Lee, Kyu-Seek Hwang, Sooyeon Tahk, Young-sook Shim, Hyun-ho Joo, and two anonymous referees for the University of Hawai'i Press. Eduardo Contreras provided valuable technical support, Victoria Anderson offered insightful advice on phonetic matters, and Peter Kobayashi assisted us with the artwork.

Shinwoong Lee played an indispensable role in the creation of the CD that accompanies this book. In addition to serving as the male voice on the CD during many long hours of studio work, he offered valuable advice on the recording material itself.

We also owe a special debt of gratitude to In-Sung Ko, for his assistance with the palatography and linguography studies that we drew upon in describing the place of articulation of various Korean consonants. Thanks are also due to the five native speakers of Korean who served as subjects for this study and to the Center for Korean Studies at the University of Hawai'i for funding this work.

We would also like to express our appreciation to the Liberal Arts Instructional Technology Services at the University of Texas at Austin for their technical and financial support during the preparation of the CD. Special thanks are due to our audio specialist Mike Heidenreich, who spent countless hours supervising the recording and preparing the final version of the CD. In addition, we are grateful to director Joe TenBarge, who played a major role in securing funding for the project.

Finally, we owe thanks to the editorial and production team at the University of Hawai'i Press who contributed to bringing this book into being—especially executive editor Pat Crosby, managing editor Ann Ludeman, production editor Lucille Aono, and copyeditor Nancy R. Woodington.

vii

Part I

Pronunciation Guide

Chapter 1

Learning to Pronounce Korean

How many different speech sounds are there? Fifty? A hundred? The answer may surprise you: there are about eight hundred—six hundred consonant sounds and two hundred vowels.¹

That's far more than any single language can use. To keep things manageable, individual languages typically make contrasts among no more than fifty sounds. And with about eight hundred sounds to choose from, it's unlikely that any two languages will end up with exactly the same sound system.

Herein lies one of the great challenges of second language learning. Although infants are able to hear even the subtlest differences among sounds in any language, this ability starts to diminish around the age of ten or twelve months. By the time children finish elementary school, they have to struggle to make and hear phonetic contrasts other than those in their native language.² And, of course, things don't get any easier for adolescents and adults.

That doesn't mean that you can't become fluent in another language, however. It *is* possible to master the pronunciation of a second language but only if you go about it in a systematic way. You need to know precisely what sounds your new language has, how they are produced, and what changes they undergo in particular contexts. Then you have to practice both by listening and by speaking.

The first goal of second language learning is to pass through what might be called the "threshold of intelligibility"—to reach the point where you can make yourself understood and can understand what others are saying.³ To achieve that goal in Korean, three challenges must be met.

First, Korean has a number of speech sounds that have no direct counterpart in English—including three 'p'-like sounds, three 't'-like sounds, three 'k'-like sounds, three 'ch'-like sounds, and two 's'-like

¹Ladefoged (1999).
 ²Eimas (1996:31), Werker et al. (1996).
 ³See, for example, Celce-Murcia, Brinton & Goodwin (1996).

sounds, in addition to several unfamiliar vowels. Mastering these contrasts is a necessary step toward becoming fluent in Korean.

Second, the pronunciation of particular Korean sounds can vary enormously depending on the context in which they occur. Take ㄱ, for instance. At the end of a word like 백 'hundred', its pronunciation resembles the 'k' sound in the English word *backbone*, but it is pronounced like a 'g' sound in 백일 'hundred days' and like a 'ng' sound in 백만 'million'. Learning how these adjustments work will dramatically improve your ability to speak and understand Korean.

Third, Korean uses pitch, loudness, and length (what linguists call prosody) in ways that give it a rhythm and a flow quite different from English. Learning these aspects of pronunciation is also vital to improving the naturalness of your Korean.

We will consider all of these things in this book. If you're a beginner, you'll find the information you need to cross the threshold of intelligibility in Korean. And if you're a more advanced student, you'll have an opportunity to fine-tune your pronunciation and improve your comprehension, so that both become more native-like.

1.1 The organization of this book

The Sounds of Korean is divided into two parts. Part I consists of five chapters, all focusing on the description of different aspects of Korean pronunciation. Chapter 2 presents the vowel sounds, while chapter 3 deals with consonants. Chapter 4 discusses the various adjustment processes that modify speech sounds in different positions within words and phrases, and chapter 5 tackles the role of prosody in expressing meaning and emotion. Through explanations and examples, we'll take you through the basic facts and contrasts that are needed to make your speech intelligible and natural-sounding.

Throughout our discussion, we will focus on the pronunciation of socalled standard Korean. This is the Korean which is spoken by educated people in the Seoul area and which is almost always taught in second language classrooms.





Part II of *The Sounds of Korean* makes up the heart of the book. It consists of a large set of practice exercises specifically designed to complement the descriptions and explanations in Part I. These exercises, each with its own instructions, have been recorded on the accompanying CD by two native speakers of standard Korean, one male and one female.

Some of the practice exercises target the pronunciation of individual words, while others focus on full sentences. In constructing both types of practice exercise, we have made every effort to choose common vocabulary items and to use them in natural and colloquial sentences. In addition, we have made sure that the words and sentences on the CD are pronounced at a moderate speed. Even this may seem fast if you are a beginning student. Indeed, some of the subtler phonetic contrasts found in Korean are initially difficult to perceive at any speed. However, as you make progress, the sounds and rhythms that give Korean its phonetic identity will become increasingly familiar to you. It will be easier to make yourself understood, it will be easier to comprehend what Koreans are saying, and it will even be easier to read and write the language. With diligent and regular use of the practice exercises, you may be surprised at how quickly your pronunciation and comprehension improve—even a few weeks of faithful practice will make a difference.

1.2 Pronunciation and spelling

Before we go any further, a note of caution is in order. There is a natural temptation to pronounce words the way they are written, but this just won't work for Korean. (Or for English either, as you'll realize if you think about the pronunciation of words such as *Wednesday*, *comb*, and *knee*.)

Written languages differ in terms of how they capture the relationship between pronunciation and spelling. In a language such as Spanish, the writing system represents pronunciation quite directly, and there is nearly a one-to-one relationship between letters and sounds. In Chinese, on the other hand, written symbols represent entire words rather than individual sounds.

The Korean writing system, *hangul*, lies somewhere in the middle of the spectrum.⁴ In general, the goal of hangul is to provide a single spelling for each root and each suffix, without regard for variations in their pronunciation. So \Re 'clothes' has a single spelling, regardless of how the final consonant is pronounced—as a 't'-like sound when the word stands alone, as an 's'-like sound in \Re (with the direct object marker), as a 'sh'-like

LEARNING TO PRONOUNCE KOREAN

sound in \mathcal{R}° (with the subject marker), or as an 'n'-like or even 'm'-like sound in \mathcal{R}° (with the suffix that means 'only'). English spelling often adopts a similar strategy, by the way. That's why the root in words like *creative* and *creation* is spelled *creat* even though the *t* has a 'sh'-like pronunciation in the second word.

As we'll see in more detail in the chapters that follow, Korean spelling follows the principle of one spelling per root or suffix with great regularity and efficiency. In fact, one of the advantages of studying the sound system of Korean is that you will also end up with a better understanding of how hangul works.

In describing and discussing the sounds of Korean, it is sometimes necessary to represent a word's pronunciation more directly than spelling permits. As you will see, for example, words such as 입력 'input' and 관업 'petal' are pronounced very differently from the way they are spelled. Where spelling does not suffice, we use hangul inside square brackets to help indicate how the word is pronounced—[임녁] for 입력 and [꼰님] for 꽃잎. This does not capture all the phonetic details, of course, but it is nonetheless helpful, especially when used in conjunction with the CD.

Syllables and consonant relinking

Another important feature of hangul has to do with the manner in which it represents syllables. A syllable is simply a chunk of speech built around a vowel—so you'll always have as many syllables in a word as there are vowel sounds. (The English word *bed* contains just one syllable, *ago* has two, *computer* has three, and so on.) As you have probably already noticed, hangul groups sounds together into syllable-sized chunks. In words such as 나무 'tree', 먹다 'eat', and 자동차 'automobile', these letter groupings correspond exactly to the syllables used in Korean speech. However, things work differently when one syllable ends in a consonant and the next syllable begins with a vowel sound—as happens in words such as 밥이 'cooked rice + subject marker', 언어 'language', 앞에 'in front', and so on. Under these circumstances, the consonant ends up being pronounced at the beginning of the second syllable, thanks to an adjustment

⁴For a general discussion of the history and workings of hangul, see Kim-Renaud (1997) and Sampson (1985).

process that we call *consonant relinking*.⁵ As a result, 밥이 is pronounced [바비], 언어 is pronounced [이너], and so forth.

Consonant relinking is a far-reaching process in Korean and can even extend across word boundaries when two words are pronounced together as a group, with no intervening pauses. That's why 예쁜 우산 'pretty umbrella' is pronounced [예쁘누산], with the \leftarrow of 예쁜 at the beginning of the second word rather than at the end of the first. Exactly the same thing happens with the \equiv in 물 있어요 'There's water' and in many other cases.

Example	Cratheol V. (New)	Pronounced
밥이	'cooked rice + subject marker'	[ŋ-ŋ]]
언어	'language'	[어너]
예쁜 우산	'pretty umbrella'	[예쁘누산]
물 있어요	'There's water'	[무리써요]

Hangul does not directly represent the effects of consonant relinking. However, it does provide a very good clue as to when consonant relinking takes place. Notice that the second syllable of [abc], $\mathfrak{Q}c]$, and other words that undergo consonant relinking begins with the so-called zero consonant \circ . This symbol marks an empty position at the beginning of the syllable the very position in which the consonant from the preceding syllable is heard when the word is pronounced.⁶

밥_이

You'll find practice exercises involving consonant relinking in section A-1 of the CD that accompanies this book.

With these preliminaries behind us, we are ready to have a look at how the individual sounds of Korean are pronounced. We'll begin with vowel sounds in the next chapter and then move on to consonants from there.

Chapter 2

Vowels

Vowel sounds in any language are made by modifying the position of the tongue, lips, and jaw. You can get a feel for this by comparing the 'ee' of *see* with the 'oo' of *Sue* in English. If you say these sounds one right after the other (*ee-oo*, *ee-oo*), you'll feel the tongue moving from a high front position in your mouth for the 'ee' to a more back position for 'oo'. You'll also notice that your lips are rounded for 'oo', but not for 'ee'.

The 'ah' sound in *father* is different again. Your tongue is in a low position, and your mouth is more open than for 'ee' or 'oo'. (You'll feel your jaw drop if you put your finger on your chin as you go from 'ee' to 'ah'.)

There are basically two ways to learn the Korean vowel sounds. One is to start with the vowels of English and try to make the changes that are needed to produce similar (and not-so-similar) Korean sounds. The other is to become aware of how your tongue, lips, and jaw work together to produce vowel sounds. We will use both techniques here so that you can pick and choose the pieces of information that are most helpful to you.

We'll begin in a relatively informal way by comparing the vowels of Korean with their nearest counterparts in English. Section 2.3 provides a more technical description for those who want to understand the mechanics of vowel production in more detail.

To make our discussion more manageable, we'll divide Korean vowels into two groups—simple vowels and diphthongs.

2.1 Simple vowels

There are eight simple vowels in Korean.¹ Because of similarities and differences in how they are produced, it makes sense to consider them in small groups rather than separately.

⁵The term *resyllabification* is also used for this phenomenon.

⁶It is important not to confuse the \circ that occurs at the beginning of a syllable with the one that occurs at the end. The former is a place holder with no pronunciation of its own, but the latter stands for the 'ng' sound (see section 3.7).

¹ Vowel length can be used to distinguish between words in Korean. For example, 눈 means 'eye' when it has a short vowel, but 'snow' when it has a long vowel; 새 means 'new' when it has a short vowel, but 'bird' when it has a long vowel; and 병 means

2.1.1 The vowels], -, & -

The vowels] and - are very similar to sounds found in English and are therefore easy to produce and perceive. However, as we will see, - presents a bit more of a challenge.

The vowel

The] sound has a pronunciation almost identical to the 'ee' sound in English words such as *bee*, except that the tongue is slightly higher in the mouth.

The vowel -

The vowel - is pronounced in virtually the same way as the 'oo' in *Sue*, although perhaps with the tongue slightly higher in the mouth and with the lips somewhat more rounded and protruded. It too creates little or no problem for English speakers.

The vowel -

The vowel — requires more attention, since English has nothing quite like it. One way to learn how to pronounce it is to start with the more familiar] sound. As you pronounce], move your tongue slightly back in your mouth while keeping your lips relaxed and unrounded. The resulting sound is Korean — .

Many beginning students have trouble hearing the difference between and \neg , and therefore miss important distinctions, such as the one between \neg 'that' and \neg 'nine', or between \equiv 'field' and \equiv 'two'. It may help to remember that \neg is produced with the tongue further back in the mouth and that it has strong lip rounding. In contrast, — is produced with the tongue more forward and without lip rounding.

'bottle' when it has a short vowel, but 'illness' when it has a long vowel. Except for some older speakers, however, most Koreans no longer make these contrasts.

You will find practice exercises for the vowels — and - in section V-1 of the CD.

2.1.2 The vowels 1, 1, 1, 1, &]

None of these four vowels is exactly like any of the vowels of English. Let us consider each one in turn.

The vowel 1

The || sound is similar to the vowel in English words such as *bay* and *bait*, but with one important difference: the English vowel is followed by a 'y' sound. If you pronounce *bay* slowly, you'll probably be able to feel your tongue rising for the 'y'. And if you put a finger on your jaw, you may feel it closing slightly near the end of the word as the 'y' is pronounced. The Korean || sound does not include this extra component, so your tongue and jaw should remain stable throughout the entire vowel.

The vowel

The vowel \exists is produced with the tongue slightly lower and the mouth slightly more open than for the \exists sound. If you put a finger or two on your chin, you should feel it drop slightly for \exists , compared to \exists . The end result should be a sound somewhere between the 'e' of *bet* and the 'a' of *bat*.

The contrast between 1 and 1

The contrast between \exists and \exists has all but disappeared in contemporary Korean, and most speakers pronounce the two sounds alike, more or less as \exists . Nonetheless, the distinction is still maintained in initial syllables by a few speakers, especially in careful speech, as in \exists 'crab' versus \exists 'dog', \exists 'three houses' versus \exists 'new house', or \exists 'my' versus \exists 'ash'. The contrast has been largely lost in other positions,² though, and

²Martin (1992:28), Sohn (1994:433).

words such as 모레 'the day after tomorrow' and 모레 'sand' are pronounced identically by virtually all speakers of Korean.

Even when a distinction is made in initial syllables between || and ||, it is very subtle—so subtle that even native speakers of Korean have trouble perceiving it when there is no context³ and may have to ask each other, "Is it '||'(||) or '||'(||) or '||'(||)?" Indeed, the pronunciation of one common word has changed because of the difficulty of the ||/|| contrast. In colloquial Korean, the word ||| 'your' is pronounced [||||], so as to better distinguish it from ||| 'my'. (Remember that we use square brackets to indicate a word's pronunciation when the spelling does not suffice.)

Although it has been largely lost in pronunciation, the ||/|| distinction is still alive and well in the spelling of words, including words that are borrowed into Korean from English. As the following examples help show, || is consistently used for the English vowel sounds in words such as *bell* and *table*, while || is employed for the vowel sound in *apple*.

The spelling of some English loan words

벨	'bell'	애플	'apple'
테이블	'table'	로맨스	'romance'
멕시코	'Mexico'	샌드위치	'sandwich'
레스토랑	'restaurant'	캘리포니아	'California'

The vowel

The __ sound of Korean is very similar to the 'o' in English words such as *low*—with one significant difference. English 'o' is accompanied by a following 'w' sound, which you can hear if you pronounce *low* slowly. (You'll feel your lips become tighter and rounder as you say the 'w'.) In contrast, the Korean vowel stands by itself, with no accompanying 'w' sound, so your tongue and jaw should remain stable throughout the entire sound.

The vowel

Perhaps the most difficult vowel of all for second language learners is $|\cdot|$. There are two techniques that you might find helpful in learning how to pronounce it. One is to start with the 'uh' sound that occurs in words such as *up* and *pub*. As you produce this vowel, try moving your tongue to a more back position without rounding your lips. The resulting sound is $|\cdot|$. (You can watch for lip rounding by looking in the mirror as you practice.)

VOWELS.

Another technique is to begin by pronouncing \bot . Then, gradually relax your lips so that they are no longer rounded and open your mouth a bit more by lowering your jaw slightly. (If you place your finger just beneath your chin, you should feel it drop a little for \dashv compared to \bot .) The resulting sound, with a tongue position a bit lower than for \bot and with no lip rounding, is \dashv .⁴ An advantage of this technique is that it allows you to practice the \bot ./ \dashv contrast, which is difficult for English speakers but crucial for distinguishing between words such as Ξ 'stone' and Ξ 'less', \exists .7] 'meat' and $7\uparrow7$] 'there', and many others.

Sections V-2 through V-4 of the CD contain practice exercises involving the vowels 1, 1, ..., and 1.

2.1.3 The vowel

The vowel $\frac{1}{2}$ is quite similar to the 'ah' sound in the pronunciation of words such as *father* and *cot* in most parts of the United States and Canada. It is produced with the tongue more forward and a little lower in the mouth than for $\frac{1}{2}$. You should therefore feel your jaw drop slightly when you go from $\frac{1}{2}$ to $\frac{1}{2}$.

The contrast between angle and angle is an important one, and is used to distinguish between many words, including 발 'foot' versus 벌 'bee', and 다 'all' versus 더 'more'. Section V-5 of the CD contains practice exercises that will help you master the contrast between these two vowels.

⁴Some Koreans seem to pronounce ¹/₄ in a more forward position than ____, without perceptibly lowering the tongue.

2.2 Diphthongs

Diphthongs are two-part sounds consisting of a *glide* and a vowel. (The 'y' sound in *yes* and the 'w' sound in *we* are glides.)

2.2.1 The 'y' diphthongs: ㅑ, ㅕ, ㅒ, ㅖ, ュュ, ᠇, & ᅴ

Korean has six diphthongs in which the glide 'y' precedes the vowel: $\ddagger, \ddagger, \ddagger, \ddagger, \ddagger, \ddagger, __$, and $___$, all of which are produced by combining 'y' with the appropriate following vowel. Thus \ddagger consists of 'y' plus $\end{Bmatrix}, \ddagger$ consists of 'y' plus $\end{Bmatrix}$, and so on. In addition, there is one diphthong in which the 'y' sound comes after the vowel—namely $_$, whose pronunciation we will discuss shortly.

The 'y' diphthongs of Korean

I	Diphthong	Exam	ple
	ŧ	약	'medicine'
	4	역	'train station'
	H	얘기	'story'
	퀴	व्ये	'example'
	11	욕	'abusive language'
	TT	육	'six'
	1	의사	'doctor'

Two sorts of contrasts are especially worthy of note. The first involves the distinction between simple vowels and diphthongs such as || and ||. Because the 'y' sound is often weakly pronounced (see section 4.3), diphthongs may be difficult to identify in some cases.

A second important contrast involves certain pairs of diphthongs themselves. Because English speakers sometimes find it difficult to distinguish $\frac{1}{2}$ from $\frac{1}{2}$ and $\frac{1}{2}$ from $\frac{1}{2}$, they may also have trouble with the contrast between $\frac{1}{2}$ and $\frac{1}{2}$, as in $\frac{1}{2}$ 'medicine' versus $\frac{1}{2}$ 'train station', and with the contrast between $\frac{1}{2}$ and $\frac{1}{22}$, as in $\frac{1}{2}$ 'train station' versus $\frac{1}{2}$ 'abusive language'.

Because the distinction between | | and | | has been largely lost (section 2.1.2), there is typically no contrast between | | and | | either. Where the

contrast is maintained (primarily at the beginning of words), $\|$ is pronounced with the tongue slightly lower and the mouth slightly more open than for $\|$, parallel to $\|$ and $\|$.

VOWEL 5

The diphthong $\neg |$ also requires special attention, because it can be pronounced in three different ways. At the beginning of words such as $\exists \land \rangle$ 'doctor' and $\exists \land \rangle$ 'chair', it has the expected diphthongal pronunciation in careful speech: the vowel — followed by a 'y'. (There are some speakers, though, who pronounce the glide very weakly or not at all in this position, saying $[\trianglelefteq \land \rceil]$

A different pronunciation occurs when 의 is used to represent the possessive suffix, as in 미국의 수도 'America's capital'. Here it is pronounced as the simple vowel 1, just like the suffix 에 'to'.

When ᅴ is neither word-initial nor the possessive suffix, it is pronounced as the simple vowel]. So 희망 'hope' and 거의 'almost' are pronounced [히망] and [거이], respectively.

Three pror	nunciations for _]	
Position/Use	Pronunciation	Examples
• at the beginning of a word	→ (or —)	의사, 의자
• as the possessive suffix	ᆌ	미국의 수도
• elsewhere	1	희망, 거의

For practice involving the 'y' diphthongs of Korean, go to sections V-6 and V-7 of the CD.

2.2.2 The 'w' diphthongs: 귀, 과, 귀, 세, 쎄, & 긔

Korean has six 'w' diphthongs: \neg , \bot , \neg , \neg , \neg , \neg , \neg , and \bot . The first five are produced with an initial 'w' sound followed by the appropriate vowel. Thus \neg is 'w' plus \rceil , \bot is 'w' plus \rceil , and so on. The sixth diphthong, \bot , cannot be broken down in this way; instead, it has essentially the same pronunciation as \neg ('w' plus \rceil).

Diphthong	Example	
	- (1)	'crisis'
}-	왕	'king'
	원급	'monthly salary'
ᅫ	প্র	'why'
	웬일이야?	"What's up?"
ь	외국	'foreign country'

As we'll see in section 4.3, the 'w' glide tends to be pronounced very weakly in colloquial Korean when it does not occur at the beginning of a word.

At least three contrasts involving 'w' diphthongs can be difficult for second language learners. The first involves the distinction between -1 and 니, as in 위기 'crisis' versus 의기 'spirits/vigor'. The first diphthong consists of the 'w' glide followed by the vowel], while the second one consists of the vowel _____ followed by the 'y' glide.

A second contrast that many students find difficult involves 1 and 1, as in 완만하다 'be gradually sloped' versus 원만하다 'be well rounded'. This contrast presupposes the distinction between the vowels 1 and 1 discussed in section 2.1.3.

The third contrast worth mentioning involves ᅫ, ᅰ, and ᅬ, all three of which are routinely pronounced alike. As noted in section 2.1, the contrast between 1 and 1 is usually lost, making it necessary to rely on context to determine which vowel is intended. The same is true for the contrast between the diphthongs I and I, as well as I, whose pronunciation is essentially that of -1. For those who make the contrast in careful speech, the tongue is slightly lower and the mouth is slightly more open for the pronunciation of I than for I or I.

There are few opportunities for these contrasts to be made. Although occurs frequently (as in 외국 'foreign country', 외식 'eating out', and 회사 'company'), relatively few words contain the 내 diphthong. (The most common is 왜 'why'.) Even fewer items contain 귀, the most common being 웬일이야? 'What's up?'

Section V-8 of the CD contains practice exercises for the 'w' diphthongs of Korean.

2.3 Appendix: The mechanics of vowels

This section discusses some technical details relating to how Korean vowel sounds are produced. This information is not required to make use of the practice exercises.

The details of vowel production

We can understand how any vowel is produced by answering three questions.

1. Is the tongue in a high, mid, or low position in the mouth?

2. Is the tongue in the front, central, or back region of the mouth?

3. Are the lips rounded or not?

Phoneticians often make use of drawings such as the one in figure 2.1 to depict the position of the tongue and lips during the production of vowel sounds.5

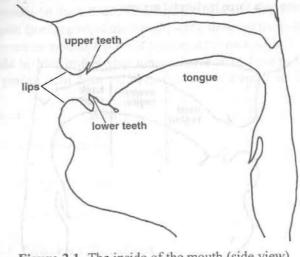


Figure 2.1 The inside of the mouth (side view)

⁵The vocal tract diagrams used in this book were prepared with the help of the Draw Vocal Tract software developed at UCLA by Peter Ladefoged and the assistance of Peter Kobayashi.

The 'w' diphthongs of Korean

Diphthong	Example	
-1	위기	'crisis'
나	왕	'king'
न्त्रे	월급	'monthly salary'
ᅫ	왜	'why'
ᆔ	웬일이야?	"What's up?"
ᆈ	외국	'foreign country'

As we'll see in section 4.3, the 'w' glide tends to be pronounced very weakly in colloquial Korean when it does not occur at the beginning of a word.

At least three contrasts involving 'w' diphthongs can be difficult for second language learners. The first involves the distinction between \neg and \neg , as in 9|7| 'crisis' versus 9|7| 'spirits/vigor'. The first diphthong consists of the 'w' glide followed by the vowel], while the second one consists of the vowel $_$ followed by the 'y' glide.

A second contrast that many students find difficult involves 나 and 너, as in 완만하다 'be gradually sloped' versus 원만하다 'be well rounded'. This contrast presupposes the distinction between the vowels } and discussed in section 2.1.3.

The third contrast worth mentioning involves \mathcal{A} , \mathcal{A} , and \mathcal{A} , all three of which are routinely pronounced alike. As noted in section 2.1, the contrast between \mathbb{I} and \mathcal{A} is usually lost, making it necessary to rely on context to determine which vowel is intended. The same is true for the contrast between the diphthongs \mathcal{A} and \mathcal{A} , as well as \mathcal{A} , whose pronunciation is essentially that of \mathcal{A} . For those who make the contrast in careful speech, the tongue is slightly lower and the mouth is slightly more open for the pronunciation of \mathcal{A} than for \mathcal{A} or \mathcal{A} .

There are few opportunities for these contrasts to be made. Although 뇌 occurs frequently (as in 외국 'foreign country', 외식 'eating out', and 회사 'company'), relatively few words contain the 뇌 diphthong. (The most common is 왜 'why'.) Even fewer items contain ᅰ, the most common being 웬일이야? 'What's up?'

Section V-8 of the CD contains practice exercises for the 'w' diphthongs of Korean.

2.3 Appendix: The mechanics of vowels

This section discusses some technical details relating to how Korean vowel sounds are produced. This information is not required to make use of the practice exercises.

The details of vowel production

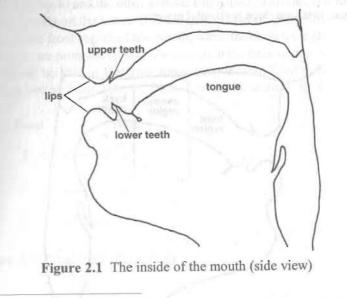
We can understand how any vowel is produced by answering three questions.

1. Is the tongue in a high, mid, or low position in the mouth?

2. Is the tongue in the front, central, or back region of the mouth?

3. Are the lips rounded or not?

Phoneticians often make use of drawings such as the one in figure 2.1 to depict the position of the tongue and lips during the production of vowel sounds.⁵



⁵The vocal tract diagrams used in this book were prepared with the help of the *Draw Vocal Tract* software developed at UCLA by Peter Ladefoged and the assistance of Peter Kobayashi.

In order to understand how Korean vowels are pronounced, it helps to divide the mouth into four vertical regions, as shown in figure 2.2.

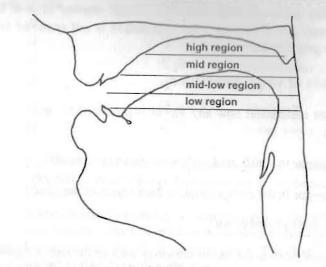
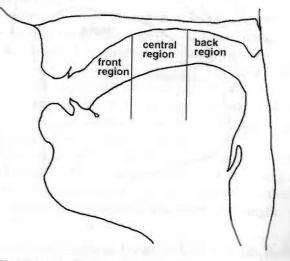
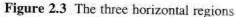


Figure 2.2 The four vertical regions

In addition, there are three horizontal regions:





t inguists commonly employ a *vowel quadrangle* to represent the position of the tongue in the mouth during the pronunciation of simple vowel sounds. The Korean vowel quadrangle looks like this.

VOWELS

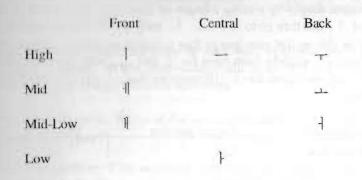


Figure 2.4 The Korean vowel quadrangle⁶

The key to mastering the Korean vowel system lies in recognizing that the tongue operates in the two dimensions depicted here—one horizontal (front, central, and back) and the other vertical (high, mid, mid-low, and low).

The vowels on the left side of the quadrangle are pronounced with the tongue in the front region of the mouth, while those on the right side of the quadrangle are pronounced with the tongue in the back region of the mouth. You should be able to feel your tongue move from front to back in your mouth as you go from $\frac{1}{2}$ to $\frac{1}{2}$, from $\frac{1}{2}$ to $\frac{1}{2}$.

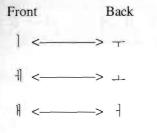


Figure 2.5 Front-back distinctions

⁶Yang (1996).

The vowels in the top row of the quadrangle are produced with the tongue at a high position in the mouth, while those in lower rows are pronounced with the tongue in lower positions. Since the jaw tends to be more open for the lower vowels, you can keep track of tongue height to some extent simply by placing a finger on your jaw. Begin with 1, 1, 1, 1, and 1, and then go to -, -, 1, and 1. Within each series you should be able to feel your jaw in four different positions—almost closed for 1 and -, slightly more open for 1 and -, still more open for 1 and 1, and very open for 1. (Remember that - and - also have lip rounding.)

Jaw position	Tongue position Vowels		wels
Almost closed	High	1	— т
Slightly more open	Mid	-1]	in its align
Still more open	Mid-Low	H	1
Very open	Low		F

Figure 2.6 High-low distinctions

Once you feel comfortable with these four vertical positions, you can begin to concentrate on the one horizontal contrast that can be difficult for English speakers, namely, — versus \neg . As noted in our earlier discussion, the tongue is high for both vowels but is positioned much more toward the front of the mouth for — than it is for \neg , which is a back vowel. Moreover, unlike —, \neg is pronounced with lip rounding.

Chapter 3

Consonants

All consonant sounds are made by narrowing or closing some part of the mouth or throat. When phoneticians talk about how consonants are pronounced, they always ask three questions.

- The where question: Where in the mouth or throat does the narrowing or closure take place?¹
- 2. The *how* question: What actions are necessary to bring this about? (For example, do the lips come together, or does the tongue move up and touch the roof of the mouth?)
- 3. The *what else* question: Are there any accompanying actions elsewhere in the mouth or throat? (For example, do the vocal cords vibrate? Is the sound pronounced with extra forcefulness?)

By answering these three questions, it is possible to understand exactly how any consonant in any language is pronounced.

In order to understand the pronunciation of Korean consonants, as well as their relationship to similar-sounding English consonants, it is necessary to pay special attention to the "what else" question. Two factors are particularly important—*aspiration* and *voicing*. These terms may be new to you, but the concepts behind them are very simple.

Aspiration

If you hold the palm of your hand slightly below your mouth when you say the English word *pie* or *tie*, you'll notice a puff of air at the end of the consonant sound. This puff of air is aspiration. Section 3.9 describes more precisely how aspiration is produced. For the most part, though, you

¹The answers that we give to this question here are based on palatographic and linguographic studies that we conducted on five native speakers of Korean with the help of In-Sung Ko and Victoria Anderson.

should be able to figure out how aspiration works just by reading the description of the different consonant sounds and by doing the practice exercises on the CD.

Voicing

If you touch a finger to your neck right above your larynx (voice box) as you slowly say the word *so*, you'll notice that the vocal cords are inactive during the 's' but that they vibrate as you say the 'o'. Sounds that are produced without vocal cord vibrations are said to be *voiceless;* sounds produced with accompanying vocal cord vibrations are called *voiced*. Here are some sample voiceless and voiced consonants in English—you should be able to hear the difference by pronouncing the relevant words slowly as you hold a finger or two above your larynx. (All vowels are voiced, so you'll always hear vocal cord vibrations for them.)

Voiceless	Voiced
p as in pie	b as in bye
t as in to	d as in do
k as in Kate	g as in gate
ch as in ch ill	j as in J ill
s as in Sue	z as in zoo
	l as in low
	m as in my
	n as in no
	ng as in sing

Voicing in Korean consonants is usually the result of an adjustment process rather than an inherent feature of the sounds themselves. However, because the process is so common and widespread, we will deal with it in this chapter as well as in the chapter on adjustments.

What counts as a word

One more thing is very important for understanding the pronunciation of Korean consonants—the concept of a *word*. The simplest type of word consists of a root and any associated suffixes—like the subject marker

-이/가, the direct object marker -울/팔, the location particles -에 and -에서, the tense marker -있/었, sentence enders such as -요 and -습니다, and even the copula verb -이다 (which cannot stand alone as a separate word). Thus each boxed element in the following sentences is a word.

'I noticed there are flowers outside.'			'They are a gift.'
밖에	꽃	있더라	선물이에요
Ť	1	1	Ť
noun +	noun	verb +	noun + copula + suffix
suffix		suffixes	

A noun can consist of just a root or of a root and one or more suffixes. However, a verb root cannot stand alone; it must be accompanied by at least one suffix.

Some words, called *compounds*, consist of two or more smaller words. Like their English counterparts, Korean compounds are sometimes written with a space between their component parts and sometimes with no space.

겉옷	(겉 + 옷)	'outer garment'
꽃집	(꽃 + 집)	'flower shop'
부엌 바닥	(부엌 + 바닥)	'kitchen floor'

As you will see shortly, various pronunciation rules in Korean treat words that occur inside compounds just like words that stand alone, regardless of whether they are written with a space.

3.1 亚, 日, & 曲

The basic pronunciations of Ξ , \exists , and $\exists \exists$ are heard at the beginning of a word. As we will see shortly, somewhat different pronunciations occur in other positions.

3.1.1 Basic pronunciation

The \overline{x} , \exists , and $\exists \exists$ sounds all involve complete closure of the lips. In this respect, they are just like the English 'p' and 'b' sounds. This is where the similarity ends, however. In order to understand the difference among

the three Korean sounds as well as their relationship to English 'p' and 'b', it is necessary to focus on aspiration. (Voicing is not relevant to the basic pronunciation of π , Ξ , and \mathfrak{m} , which are all voiceless at the beginning of a word.)

If you hold the palm of your hand slightly below your mouth when you say the English word *pay*, you'll feel aspiration right after you finish the 'p' sound. Korean \overline{x} is aspirated too, but more strongly than English 'p', so you should feel a more noticeable puff of air when you pronounce it.

In contrast, \exists is produced with much less force than \exists and with very little aspiration—far less than English 'p'. At times, the aspiration is so slight that \exists may even sound a bit like English 'b'. (Remember though that 'b' is voiced, whereas the basic pronunciation of \exists is not.) Because of its relatively unforceful pronunciation, \exists is often called *lax*.

The sound HH is different again. Not only does it have no aspiration at all, it is *tense*. This means that it is pronounced with extra muscular effort, which translates into extra firm closure of the lips and extra quick opening of the lips at the end of the sound. English speakers may think it sounds like 'b', because both sounds are completely unaspirated. However, HH is different from English 'b' in two ways—it is pronounced with more intensity, and it is voiceless.

One way to tell that you are pronouncing the \mathfrak{H} correctly is to listen to the pitch on the vowel that follows it. If your pronunciation is right, the pitch should be slightly higher than after \mathfrak{H}^2 .

Sound	Aspiration	Voicing	Other
亚 (풀 'glue')	heavy	no	
p' (pool)	moderate	no	
ㅂ (불 'fire')	very light	no	lax
b' (bull)	none	yes	
凹 (뿔 'horn')	none	no	tense

²Kim (1965), Han & Weitzman (1970), and Silva (1998).

The π - μ - μ contrast is a challenging one for English speakers, but it is also extremely important. Without it, you won't be able to make distinctions such as the following.

	亚 vers	us el			ㅂ vers	us an	
관	'arm'	발	'foot'	방	'room'	빠	'bread'
피	'blood'	비	'rain'	빈	'empty'	삔	'sprained'

The table below summarizes the key properties of Ξ , \exists , and $\exists \exists$ at the beginning of a word.

Sound	Whe	re and how	What else
يتد (aspirated)	lips o	closed	heavy aspiration
님 (lax)	n		very light aspiration
НН (tense)	u		no aspiration; extra strong closure; quick, erisp release of the closure; slightly higher pitch on the following vowel

You can find practice exercises involving these sounds in sections C-1 through C-3.1 of the CD.

3.1.2 I, H, & H before a consonant or at the end of a word

As we have just seen, the consonants \underline{x} , \underline{H} , and \underline{H} are all produced by completely closing off the air flow at the lips. As we have also seen, the difference in the basic pronunciation of these three sounds depends on how this closure is released—with heavy aspiration in the case of \underline{x} , with very light aspiration in the case of \underline{H} , and with no aspiration but extra crispness

in the case of ¹⁰¹. If for some reason the closure were not released, there would be no way to distinguish among the three sounds.

This is just what happens when a consonant occurs in front of another consonant or at the end of a word in Korean—it must have full closure throughout its articulation, with no release. This results in the loss of aspiration and tenseness, leading to the cancellation of the usual phonetic contrasts.

The consonant H happens not to occur in front of another consonant or at the end of a word, but π and H do. And when they do, they both sound like an unreleased H. Thus $\exists \Box T$ 'be deep', with π in front of a consonant, is pronounced [$\exists \Box T$]. And \mathfrak{L} 'leaf', with π at the end of the word, is pronounced [\mathfrak{L}], just like \mathfrak{L} 'mouth'. (As in the preceding chapter, the items in square brackets are pronunciations rather than spellings. You can ignore details that are not relevant to the point at hand; they will be discussed in due course.)

The unreleased pronunciation is found at the end of a word even when the next word begins with a vowel. Thus the 표 that occurs at the end of the word 잎 'leaf' is pronounced as if it were ㅂ in 잎 있어요 'There's a leaf' and 맨앞 아니야 'It's not the very front', as well as in the two-word compound 잎안 'the inside of the leaf'. (안 is a noun meaning 'inside', so 잎안 is a compound in Korean.)

Example (two	Pronounced	
잎 있어요	'There's a leaf'	[이비써요]
맨앞 아니야	'It's not the very front'	[매나바니야]
잎안	'the inside of the leaf'	[이반]

On the other hand, the usual aspiration is retained in 앞이 'front + subject marker', 잎에 'on the leaf', and 깊어요 'It's deep', where 프 occurs in front of a suffix that begins with a vowel.

Example	(single word)	Pronounced	
<u>알</u> 이	'front + subject marker'	[아피]	
잎에	'on the leaf'	[이페]	
깊어요	'It's deep'	[기퍼요]	

л.	&	IJ	before a consonant or at the end of	a word
----	---	----	-------------------------------------	--------

What happens	Examples
	깊다, 깁다,
as unreleased H	잎, 입, 잎안

Section C-3.2 of the CD contains practice exercises involving full closure.

3.1.3 亚, H, & HH between voiced sounds

As mentioned at the beginning of this chapter, sounds produced with accompanying vocal cord vibrations are called *voiced*; sounds produced without vocal cord vibrations are said to be *voiceless*. As already noted and as you can see for yourself by slowly saying the English words *bye* and *pie*, 'b' is voiced, but 'p' is voiceless. If you touch a finger to your neck right above your larynx, you should be able to feel the vocal cords vibrate as you say the 'b' but not the 'p'. (The vowel is voiced in both words.)

The lax consonant \exists is voiceless except when it occurs between voiced sounds (that is, vowels or the consonants \Box , \neg , \circ , and \exists). In that position, it "catches" the vocal cord vibrations of its neighbors and is fully voiced and completely unaspirated, taking on a very 'b'-like pronunciation.

The effects of this change can be heard by comparing the pronunciation of the \exists in \ddagger 'fire' and \circ] \ddagger 'comforter'—it's voiceless in the first word, but fully voiced in the second word. You can hear the same contrast in \exists 'pants' and in \exists \exists 'my pants', where the voicing process can extend over a word boundary (see section 5.2).

The basic pronunciation of Ξ and HH is always voiceless.³ As long as you pronounce Ξ with appropriate aspiration and HH with appropriate tenseness, you don't need to worry about whether there are vocal cord vibrations—that part will automatically come out right.

Remember, though, that when \overline{x} or \mathbb{H} occurs at the end of a word (\mathbb{H} does not occur in this position), they are pronounced as an unreleased, fully closed \mathbb{H} . When this happens, voicing takes place if the following word begins with a vowel sound. So the final consonant of \mathfrak{Q} 'leaf' is voiceless

³Kagaya (1974:162).

when the word stands alone, but voiced in 잎안 'the inside of the leaf' and in 잎 없어요 'There are no leaves'. Similarly, ㅂ is voiceless in 입 'mouth', but voiced in 입안 'the inside of the mouth' and in 입 아파요 'My mouth hurts'.

Examp	ple	Pronounced
잎안	'the inside of the leaf'	[이반], with a 'b'-like ㅂ
입안	'the inside of the mouth'	[이반], with a 'b'-like ㅂ

Where it happens	What happens
between voiced	a consonant with a ^H pronunciation
sounds (vowels, 고, 노, ㅇ, or ㄹ)	becomes fully voiced ('b'-like)

Valaina

You can practice voicing with the help of the examples in section C-1 and A-2 of the CD.

3.1.4 Some helpful hints

As you seek to improve your mastery of the $\pi - H - H + contrast$, you may find the following additional information helpful.

• In terms of aspiration, Korean ㅂ falls closer to English unaspirated 'b' than to moderately aspirated 'p'. But in terms of voicing, it is closer to 'p' since both are voiceless. As a result, there is confusion when Korean words are written in English. As you may have noted, the family name 박 is written as *Park* (or *Pak*) by some and as *Bak* by others. Some Korean restaurants write 불고기 as *pulgogi*, and others spell it *bulgogi*. The current official romanization system writes ㅂ as *b* at the beginning of a word.

- III is quite close to the 'p' sound in English words such as *spy* and *spot*. It might also help you to know that it sounds a lot like the 'p' of Spanish (in a word like *padre* 'father') and French (as in *pomme* 'apple').⁴
- The voiced version of ㅂ that occurs between voiced sounds in examples such as 왼발 'left foot' is pronounced in a more relaxed way than the English 'b' in *eyeball*. In contrast, ᄈ is pronounced with more intensity (and is voiceless too). This may help you hear the difference between 이 반 'this room' and 이 빵 'this bread'.
- Like \exists , English 'p' is not released when it occurs in front of a consonant (as in *cupcake*). However, it is released when it occurs at the end of a word (as in *cup*). Care must be taken not to release the \exists sound at the end of a Korean word such as \mathfrak{A} 'mouth' or \mathfrak{A} 'leaf'.

3.2 E, C, & C

The basic pronunciation of E, \Box , and \Box is found at the beginning of a word. Somewhat different pronunciations show up in other positions.

3.2.1 Basic pronunciation

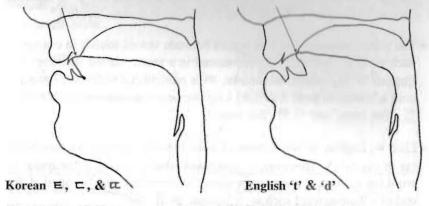
The \exists , \exists , and \exists sounds of Korean are all made by using the tongue to close off the flow of air through the mouth just behind the upper front teeth. They differ from English 't' and 'd' in various ways.

First, whereas English speakers use the tip of the tongue to produce 't' and 'd' sounds, Koreans typically use the blade, which is just behind the tip, for E, \Box , and \Box .⁵ Second, the tongue makes contact with the central part of the bony dental ridge behind the upper front teeth in English, but it typically touches against the front part of this ridge and even the back of the teeth in Korean. These differences are illustrated in figure 3.1.

⁴Martin (1992:27). ⁵Sohn (1994:432), Kim (1999).

blade of the tongue makes contact with front part of dental ridge

tip of the tongue makes contact with central part of dental ridge





A third and even more important difference has to do with the existence in Korean of a three-way aspirated-lax-tense contrast parallel to the one associated with I, H, and H. (Voicing is not relevant to the basic pronunciation of E, \Box , and \Box , which are all voiceless at the beginning of a word.)

Korean \equiv is more strongly aspirated than English 't', while lax \sqsubset has very little aspiration-far less than English 't'. At times the aspiration is so slight that ⊏ may even sound a bit like English 'd'. (Remember, though, that 'd' is voiced, whereas the basic pronunciation of \Box is not.)

In contrast, IL has no aspiration at all. However, like HH, it is tense. This means that it is pronounced with extra firm pressure of the tongue against the dental ridge and extra crisp release of that closure at the end of the sound. Listen for the pitch on the vowel that follows the II; if you're producing the consonant correctly, the pitch should be higher than on the vowel that comes after a \square .

Korean III sometimes sounds like 'd' to the English ear, perhaps because both are totally unaspirated. The two sounds are actually quite different, however. Not only is II voiceless, it is pronounced with more intensity than 'd'.

CONSONANTS

Sou	nd	Aspiration	Voicing	Other
E	(탄 'burnt')	heavy	no	
ť	(tan)	moderate	no	
E.	(단 'sweet')	very light	no	lax
'd'	(Dan)	none	yes	
u.	(딴 'different')	none	no	tense

The E-C-IL contrast is a subtle one for English speakers, but it is also important. Without it, you won't be able to distinguish among words such as the following.

	E versus	E			⊂ versus	EE.	
탑	'tower'	답	'an answer'	달	'moon'	딸	'daughter'
통	'a can'	.동	'east'	덕	'virtue'	떡	'rice cake'

The following table summarizes the key properties of E, \Box , and \Box .

$E, \Box, \& \Box$ at the beginning of a word Sound How and where What else the blade of the tongue presses heavy aspiration against the dental ridge and/or (aspirated) the back of the upper front teeth very light aspiration no aspiration; extra strong closure; quick, crisp (tense) release of the closure:

slightly higher pitch on the

following vowel

E

C

(lax)

ET.

You will find helpful practice exercises for these sounds in sections C-5 through C-8.1 of the CD

3.2.2 E, E, & E before a consonant or at the end of a word

As noted in section 3.1.2, consonants must have full closure throughout their articulation when they occur in front of another consonant or at the end of a word. In the case of \mathbf{E} , $\mathbf{\Box}$, and $\mathbf{\Box}$, this means that the blade of the tongue must maintain its pressure against the dental ridge throughout, nullifying the usual aspirated-lax-tense contrast. $\mathbf{\Box}$ happens not to occur in front of another consonant or at the end of a word, but \mathbf{E} and $\mathbf{\Box}$ do. When this happens, they both end up being pronounced as an unreleased $\mathbf{\Box}$. Thus 뱉다 'be very close/soon' and 받다 'receive' have the same pronunciation, [받따]. Similarly, 밑 'bottom' is pronounced [밑], with no aspiration.

The unreleased pronunciation is used at the end of a word even when the next word begins with a vowel, as in 솥 없어요 'There's no kettle' or 밥솥 있어요 'There's a rice cooker'. The same is true for the ε at the end of 솥 in the two-word compound 솥안 'the inside of the kettle'. (Recall that 안 is a noun in Korean, so 솥안 is a compound, not a simple word.)

Example (two	Pronounced		
솥 없어요	'There's no kettle'	[소덥써요]	
밥솥 있어요	'There's a rice cooker'	[밥쏘디써요]	
솥안	'the inside of the kettle'	[소단]	

In 솥에 'in the kettle', 밑에 'at the bottom', and 같아요 'They're the same', in contrast, \equiv has the usual aspiration because it occurs in front of a suffix that begins with a vowel.

Example (single word)		Pronounced
솥에	'in the kettle'	[소테]
밑에	'at the bottom'	[미테]
같아요	'They're the same'	[가타요]

 \square & \square before a consonant or at the end of a word

What happens	Examples	
E & ⊏ are pronounced	같다, 곧다,	
as unreleased ⊏	밑, 곧, 솥안	

You can find practice exercises for this in section C-8.2 of the CD.

3.2.3 E, ⊂, & IL between voiced sounds

The lax consonant \sqsubset is normally voiceless. However, like \exists , it is fully voiced, and therefore has a 'd'-like pronunciation when it occurs between voiced sounds (vowels or the consonants \Box , \sqcup , \circ , and \exists). You can hear this for yourself by comparing Σ 'province' and $\Xi\Sigma$ 'grape', \Box 'all' and $\exists \Box$ 'It's long', or Ξ 'stone' and Ξ E 'big stone' (in which the voicing can extend over a word boundary—see section 5.2).

The basic pronunciation of aspirated \equiv and tense π is always voiceless—they are automatically produced without vocal cord vibrations. As noted above, though, \equiv loses its aspiration and has the pronunciation of an unreleased \sqsubset when it occurs at the end of a word. (π does not occur at all in this position.) Under these circumstances, voicing takes place if the following word begins with a vowel sound. So, the final consonant of \triangleq 'kettle' is voiceless when the word stands alone, but it is voiced and has a 'd'-like pronunciation in \triangleq 없어요 'There's no kettle' and in \triangleq 안 'the inside of the kettle'. Similarly, \sqsubset is voiceless in 만- 'eldest', but has a voiced 'd'-like pronunciation in 만아들 'eldest son'.

Example	- du brav	Pronounced
솥 없어요	'There's no kettle'	[소덥써요],* with a 'd'-like ⊏
맏아들	'eldest son'	[마다들], with two 'd'-like ㄷs

*For a discussion of why \land and other lax consonants become tense after another consonant, see section 4.12.

34

THE SOUNDS OF KOREAN

	Voicing
Where it happens	What happens
between voiced	a consonant with a 🗁 pronunciation
sounds (vowels, ロ, ∟, ੦, or 르)	becomes fully voiced ('d'-like)

Sections C-5 and A-2 of the CD give you a chance to practice this.

3.2.4 Some helpful hints

As you seek to improve your mastery of the E - T - T contrast, you may find the following additional information helpful.

- In terms of aspiration, Korean riangle falls closer to English unaspirated 'd' than to moderately aspirated 't'. But in terms of voicing, it is closer to 't' since both are voiceless. As a result, there is confusion when Korean words are written in English. You may have noticed, for example, that the Korean city 대 구 is sometimes spelled *Taegu* and sometimes *Daegu*. The current official romanization system writes riangle as d at the beginning of a word.
- **T** is similar to the 't' sound in the English words *style* and *steak*. It also strongly resembles the 't' of Spanish (as in *todo* 'all') and French (as in *ton* 'tone').
- The voiced version of \square that occurs between voiced sounds in words such as 구두 'dress shoes' is pronounced in a more relaxed way than the 'd' in *voodoo*. In contrast, \square is pronounced with more intensity (and is voiceless). This may help you hear the difference between 진담 'serious talk' and 진땀 'sweat from anxiety'.
- Like ㄷ, English 't' is not released when it occurs in front of a consonant (as in *batboy*). However, it is released when it occurs at the end of a word (as in *bat*). Care must be taken not to release the ㄷ sound at the end of a Korean word such as 밑 'bottom' or 몯 'soon'.

CONSONANTS

3.3 7, 7, & 11

The basic pronunciation of \exists , \neg , and \neg is heard at the beginning of a word. However, somewhat different pronunciations show up in other positions.

3.3.1 Basic pronunciation

The \exists , \neg , and \neg sounds all involve closing off the flow of air through the mouth by pressing the body of the tongue firmly against the soft back part of the roof of the mouth—just like the 'k' and 'g' sounds of English in words such as *key* and *gear*. However, none of the Korean sounds is equivalent to English 'k' or 'g' because of the three-way contrast in Korean involving aspiration and tenseness, parallel to what we find for Ξ , \exists , and $\exists \exists$ and for Ξ , \Box , and \Box . (Voicing is not relevant to the basic pronunciation of \exists , \neg , and \neg , which are all voiceless at the beginning of a word.)

Korean \exists is more strongly aspirated than English 'k', while lax \neg has very little aspiration—far less than English 'k'. At times, the aspiration is so slight that \neg may sound like English 'g'. (Remember, though, that 'g' is voiced, whereas the basic pronunciation of \neg is not.)

In contrast, $\neg \gamma$ has no aspiration at all, and it is tense. It is pronounced with extra muscular effort, which translates into extra firm pressure of the tongue against the roof of the mouth and extra quick release of that closure at the end of the sound. A higher pitch on the following vowel provides a good indication that you have made the consonant tense enough for it to sound like $\neg \gamma$ and to be distinguished from $\neg \gamma$.

English speakers may hear a strong similarity between Korean \top and English 'g', as both sounds are completely unaspirated. However, \forall is different from English 'g' in two ways—it is pronounced with more intensity, and it is voiceless.

Sound	Aspiration	Voicing	Other
ㅋ (키 'height')	heavy	no	
'k' (key)	moderate	no	
□ (7] 'spirit; energy')	very light	no	lax
ʻg' (gear)	none	yes	
「7」 (刀) 'risqué spirit')	none	no	tense

The $\overline{7}$ - $\overline{7}$ - $\overline{7}$ contrast is difficult for English speakers, but without it you won't be able to hear or make differences such as the following.

	∋ versus ¬		T versus T				
콩	'bean'	공	'ball'	7월	'dog'	끼]	'sesame'
큰	'big'	근	'approximately'	굴	'oyster'	꿀	'honey'

The following table summarizes the most important properties of \exists , \neg , and \neg .

Sound	How and w	here	What else
ヲ (aspirated)		the tongue nst the back oof of the mouth	heavy aspiration
コ (lax)	a miner		very light aspiration
דד (tense)			no aspiration; extra strong closure; quick, crisp release of the closure; slightly highe pitch on the following vowe

Sections C-9 through C-12.1 of the CD contain practice exercises involving these sounds.

3.3.2 7, 7, & 7 before a consonant or at the end of a word

Like the other contrasts we have considered, \exists , \neg , and \neg must have full closure throughout their articulation when they occur in front of a consonant or at the end of a word. This means that the back of the tongue must maintain contact with the roof of the mouth, precluding the usual aspirated-lax-tense contrast. As a result, \exists , \neg , and \neg are all pronounced as an unreleased \neg . Thus \Downarrow 'gourd' and \ddagger 'outside' are both pronounced [\Downarrow], \triangleleft \sqcap 'mix' is pronounced [\triangleleft \Cap], and \ddagger spirated 'kitchen' is pronounced [\ddagger), with no aspiration.

The unreleased pronunciation is found in word-final position even when the next word begins with a vowel, as you can hear in 밖 어두워요 'The outside is dark' and 부엌 있어요 'There's a kitchen'. The same thing happens in two-word compounds such as 부엌안 'the inside of the kitchen'.

Example (two words)		Pronounced
밖 어두워요	'The outside is dark'	[바거두워요]
부엌 있어요	'There's a kitchen'	[부어기써요]
부엌안	'the inside of the kitchen'	[부어간]

T keeps its basic pronunciation in 밖에 'on the outside' and 섞어요 'Mix it', where it occurs in front of a suffix that begins with a vowel. And \exists can retain its usual aspirated pronunciation in 부엌에 'in the kitchen', where it too occurs in front of a suffix that begins with a vowel. (However, most Koreans pronounce \exists as if it were \neg in this word as a result of the consonant weakening process discussed in section 4.15.)

Example (single word)		Pronounced
밖에	'on the outside'	[바께]
섞어요	'Mix it'	[서꺼요]
부엌에	'in the kitchen'	[부어케](or [부어게])

What happens	Examples
ד, ח, and הי are pronounced	부엌칼, 약다, 섞다,
as unreleased ¬	부엌, 박, 밖, 부엌안

You'll find helpful practice exercises for these contrasts in section C-12.2 of the CD.

3.3.3 7, 7, & T between voiced sounds

The lax consonant \neg is normally voiceless, but when it occurs between voiced sounds (vowels or the consonants \neg , \neg , \circ , and \exists), it is fully voiced and ends up with a 'g'-like pronunciation. To hear this difference, listen carefully to the pronunciation of \neg in \exists 'gold' versus 지급 'now', 구 'nine' versus 친구 'friend', and 가방 'bag' versus 작은 가방 'small bag' (where the voicing can extend over a word boundary—see section 5.2).

When they have their basic pronunciation, aspirated ㅋ and tense ㄱ are voiceless. However, when they occur at the end of a word, they are pronounced as unreleased ㄱ. They become voiced in this position if the next word begins with a vowel. So the final consonant of 부엌 'kitchen' and 밖 'outside' is voiceless when these words stand alone, but voiced in 부엌안 'the inside of the kitchen' and 밖 안 보여요 'I can't see the outside'. Similarly, ㄱ is voiceless in 백 'one hundred', but voiced with a 'g'-like pronunciation in 백원 'one hundred *won*'.

Example	lated a dree might	Pronounced
부엌안	'the inside of the kitchen'	[부어간], with a 'g'-like ㄱ
백원	'one hundred won'	[배권], with a 'g'-like ㄱ
밖 안 보여	'I can't see the outside'	[바간보여], with a 'g'-like ㄱ

You'll find practice exercises in sections C-9 and A-2 of the CD.

3.3.4 Some helpful hints

As you seek to improve your mastery of the $\exists - \neg - \neg \neg$ contrast, you may find the following additional bits of information helpful.

- In terms of aspiration, Korean ¬ falls closer to English unaspirated 'g' than to moderately aspirated 'k'. But in terms of voicing, it is closer to 'k' since both are voiceless. As a result, there is confusion when Korean words are written in English, which is why there is uncertainty over how to spell 김치, which is sometimes written as *kimchi* and sometimes as *gimchi*. The current official romanization system writes ¬ as g at the beginning of a word.
- Tr sounds a lot like the 'k' sound in English words such as *sky* and *skate* as well as like the 'k' sound of Spanish *con* 'with' and French *cou* 'neck'.
- The voiced version of ¬ that occurs between voiced sounds in words such as 한글 'Korean alphabet' is pronounced in a more relaxed way than the 'g' in *angle*. In contrast, ¬¬ is pronounced with more intensity (and is voiceless). This may help you hear the difference between 토기 'earthenware' and 토끼 'rabbit'.
- Like ㄱ, 'k' is not released when it occurs in front of a consonant (as in *backdrop*). However, it is released when it occurs at the end of a word (as in *back*). Care must be taken not to release the ㄱ sound at the end of a Korean word such as 부엌 'kitchen', 박 'gourd', or 밖 'outside'.

3.4 え、ス、& 双

As with the other sounds we have been examining, the basic pronunciation of $\hat{\prec}$, \mathcal{A} , and \mathcal{M} is found at the beginning of a word. Other pronunciations show up in other positions.

3.4.1 Basic pronunciation

Like all the consonants we have described so far, $\stackrel{\times}{\rightarrow}$, $\stackrel{\times}{\rightarrow}$, and $\stackrel{\times}{\rightarrow}$ are produced by completely closing off the flow of air through the mouth. But unlike these other consonants, $\stackrel{\times}{\rightarrow}$, $\stackrel{\times}{\rightarrow}$, and $\stackrel{\times}{\rightarrow}$ include a brief period near their conclusion when the closure is released just enough to create a narrow passage. Air from the lungs then rushes out through that passage, creating friction. You can hear this effect clearly in the English 'ch' sound at the beginning of the word *chin* or in the 'j' sound at the beginning of *jig*. Say the words slowly, and you should be able to feel a period of closure at the beginning of the sound followed by a period of friction.

The \mathfrak{A} , \mathfrak{A} , and \mathfrak{A} sounds are produced in roughly the same place as \mathfrak{E} , \mathfrak{T} , and \mathfrak{R} . The blade of the tongue makes contact with the front part of the dental ridge (or a little further back for some speakers).⁶ This point of contact is somewhat more forward in the mouth than for English 'ch' and 'j'.

Even more important, Korean makes a three-way aspirated-lax-tense contrast. (Voicing is not relevant for the basic pronunciation of $\stackrel{>}{\xrightarrow}$, $\stackrel{>}{\xrightarrow}$, and $\stackrel{>}{\xrightarrow}$, which are all voiceless at the beginning of a word.)

Korean \nearrow is more strongly aspirated than English 'ch', which results in a longer period of 'sh'-like friction.⁷ In contrast, the lax \nearrow sound has very little aspiration—far less than English 'ch'. At times the aspiration is so slight that \eqsim may sound a bit like English 'j'. (Remember, though, that 'j' is voiced, and \eqsim is not.)

Korean π has absolutely no aspiration, but it is tense—which gives it a quick, crisp articulation. It differs from English 'j' in being voiceless and in being pronounced with more intensity. You may also find it helpful to know that a vowel following π has a slightly higher pitch than one following π .

⁶Kim (1999). ⁷Shin & Hayward (1997:14).

Sou	nd	Aspiration	Voicing	Other
え	(침 'saliva')	heavy	no	
'ch'	(chin)	moderate	no	
X	(짐 'luggage')	very light	no	lax
ʻj'	(jig)	none	yes	
ᄍ	(图 'steamed food')	none	no	tense

These are challenging contrasts, but mastering them is crucial for differentiating among many important words, including the following.

	スve	rsus ス	ス versus	77	
찬	'cold'	잔 'small'	잠 'a sleep'	짬	'spare time'
ぎ	'gun'	종 'bell'	족 '(beef) hock'	쪽	'piece; side'

The following table summarizes the key properties of $\overline{2}$, $\overline{2}$, and $\overline{3}$.

Sound	How and when	e	What else
え (aspirated)		e tongue presses tal ridge and then reate a narrow	heavy aspiration
	opening		
ス	u and an and a second sec	п	very light aspiration
(lax)			
77	tokan met		no aspiration; extra strong
(tense)			closure; quick, crisp release of the closure; slightly highe pitch on the following vowe

The practice exercises in sections C-13 through C-16.1 of the CD will help you master these distinctions.

3.4.2 え, ス, & 环 before a consonant or at the end of a word

When $\bar{\times}$ and $\bar{\times}$ occur in front of another consonant or at the end of a word, they must be fully closed throughout their articulation. ($\bar{\times}$ does not occur in these positions.) This blocks the period of friction that normally occurs at the end of these consonants, resulting in an unreleased \Box sound. Thus 낯 'face' and 낯 'daytime' are pronounced alike, as [날]. Similarly, 빛 'light' and 빛 'debt' are pronounced with a final \sqsubset both when they stand alone and when they occur in front of a consonant, as in 빛깔 'color' and 빛장' 'creditor'.

The unreleased pronunciation is found in word-final position even when the next word begins with a vowel, as in 빛 안나요 'It doesn't shine' and 빚 안져요 'I'm not getting into debt'. The same is true at the end of the first word inside a two-word compound, which is why 꽃안 'the inside of the flower' is pronounced [꼬단] and 몇월 'what month' is pronounced [며둴].

Example	(two words)	Pronounced
몇월	'what month'	[며둴]
꽃안	'the inside of the flower'	[꼬단]
빛 안 니	요. 'It doesn't shine'	[비단나요]
빚 안 져	B. 'I'm not getting into debt'	[비단져요]
빛 안 니	- A. 'It doesn't shine'	[비단나요]

In contrast, there is no full closure in 꽃이 'flower + subject marker', 낮에 'in the daytime', or 잊어요 'Forget about it', where $\$ and $\$ occur in front of a suffix beginning with a vowel, and are therefore released in the usual way.

Exampl	e (single word)	Pronounced
꽃이	'flower + subject marker'	[꼬치]
낮에	'in the daytime'	[나제]
잊어요	'Forget about it'	[이저요]

An interesting exception here is 며칠 'what day' (from 및 'what' and 일 'day'), in which 추 retains its basic aspirated pronunciation. This happens because Koreans treat 며칠 as a single unanalyzable word rather than as 몇 plus 일. This is reflected in the spelling (며칠), where 몇 is not even written as a unit.

え & ス before a consona	nt or at the end of a word
What happens	Examples
$\stackrel{\scriptstyle >}{\scriptstyle \sim}$ and $\stackrel{\scriptstyle >}{\scriptstyle \sim}$ are pronounced	빛깔, 빚장이,
as unreleased \square	낯, 낮, 몇월, 빚 안져

You can find practice exercises involving full closure of \nearrow and \nearrow in section C-16.2 of the CD.

3.4.3 え, ス, & T between voiced sounds

Although normally voiceless, \nearrow —and to some extent \oiint as well—are fully voiced between voiced sounds (vowels or the consonants \Box , \sqcup , \circ , and \exists), where they end up with a 'j'-like pronunciation. You can hear the effects of voicing by comparing the pronunciation of \urcorner 'my' with \urcorner \urcorner 'yesterday', \circlearrowright 'sauce' with \circlearrowright \circlearrowright 'soy sauce', \urcorner 'It's salty' with \urcorner \urcorner 'a fake', or \urcorner \urcorner 'seat' with \circlearrowright \urcorner \urcorner \urcorner 'my friend's seat' (where the voicing can extend over a word boundary—see section 5.2).

Aspirated 초 is always voiceless when it has its basic pronunciation. Remember, though, that both 초 and ス are pronounced as unreleased \Box when they occur at the end of a word. (ᄍ does not occur in this position.) If the following word begins with a vowel, voicing occurs, giving a 'd'-like pronunciation. You will therefore hear a voiceless \sqsubset sound at the end of 빛 'debt' and 몇 'what; how many' when these words stand alone, but a voiced 'd'-like pronunciation in 빛 없어요 'I have no debts' and 몇월 'what month'. 44

THE SOUNDS OF KOREAN

Example		Pronounced
어제	'yesterday'	[어제], with a 'j'-like ㅈ
빚 없어요	'I have no debts'	[비덥씨요], with a 'd'-like 드
몇월	'what month'	[며둴], with a 'd'-like ㄷ

	Voicing
Where it happens	What happens
between voiced	a consonant with a 7 pronunciation
sounds (vowels, ㅁ, ㄴ, ㅇ, or ㄹ)	becomes fully voiced ('j'-like)
	a consonant with a ⊏ pronunciation
	becomes fully voiced ('d'-like)

3.4.4 Some helpful hints

As you seek to improve your mastery of the 3-3-37 contrast, you may find the following additional information helpful.

- In terms of aspiration, Korean \nearrow falls closer to English unaspirated 'j' than to moderately aspirated 'ch'. But in terms of voicing, it is closer to 'ch' since both are voiceless. As a result, there is confusion when Korean words are written in English, which is why the family name $\[Box]$, for instance, is spelled *Chung* by some and *Jung* by others. The current official romanization system writes $\[Box]$ as *j* at the beginning of a word.
- The voiced version of ス that occurs in words such as 모직 'woolen fabric' is pronounced in a more relaxed way than the English 'j' sound in a word such as *magic*. In contrast, ㅉ is pronounced with more intensity. This may help you make and hear the difference between 공자 'Confucius' and 공짜 'free of charge'.

• Unlike $\stackrel{>}{\scriptstyle{\prec}}$ and $\stackrel{>}{\scriptstyle{\prec}}$, English 'ch' is released both when it occurs in front of a consonant (as in *enrichment*) and when it occurs at the end of a word (as

in *rich*). Care must be taken to pronounce 초 and ㅈ as an unreleased ㄷ in these contexts in Korean words such as 빛깔 'color' and 빚 'debt'.

3.5 人 & 从

The consonants \land and \aleph each have three pronunciations, depending on the following vowel and on their position in the word. The first two pronunciations are found in front of a vowel in the same word; the third occurs in front of a consonant or at the end of a word.

3.5.1 Basic pronunciation

In front of a vowel in the same word, both \land and \And are produced by creating a narrow opening between the blade of the tongue and the front part of the dental ridge and/or the upper front teeth. Differentiating between the two sounds is one of the most difficult challenges facing students of Korean, who struggle to make contrasts such as the following.

살	'flesh; skin'	쌀	'uncooked rice'
삼	'ginseng'	쌈	'lettuce wrap'
가서	'Go and'	갔어	'She went'

In fact, not all native speakers of Korean hear or make this distinction: speakers of the $\exists \forall \Sigma$ dialect in the southeastern part of Korea pronounce \land and \aleph alike, as \land . But speakers of standard Korean have both sounds, so it's important to learn to distinguish between them. The contrast has been described as follows:

To an American ear, the best description might be this: \land is something less than what you expect of an 's', and \And is something more. There is fuzzy 'lisp'-like quality to the lax \land . If you hear a clearcut 's', it is probably \And . If you hear an 's' that you can't make up your mind about, an 's' that seems to have something missing, it is probably \land .⁸

⁸Martin (1992:28).

Both \land and \checkmark are voiceless in all positions. \land is lax and should therefore be pronounced in a relaxed way, without creating an overly narrow passage between the tongue and the dental ridge behind the teeth. It may also help to know that \land is very lightly aspirated, with a slight release of air at its conclusion.⁹

In contrast, \mathcal{W} is tense. It should be pronounced forcefully with a very narrow passage for the air to flow through. As with other tense sounds, a higher pitch on the following vowel is a good indication that you have pronounced it correctly.

Sound	How and where	What else
入	the blade of the tongue is positioned	very light
(lax)	behind the upper front teeth, leaving a narrow opening	aspiration
X	the blade of the tongue is positioned	no aspiration
(tense)	behind the upper front teeth, creating	
	a very narrow opening	

Section C-17.1 of the CD contains practice exercises that will help familiarize you with this contrast.

3.5.2 人 & 从 with a 'sh'-like pronunciation

When \land or \nsim occurs inside a word and in front of any of the vowels listed below, they end up with a 'sh'-like pronunciation, lax in the case of \land and tense in the case of \nsim .

⁹Kagaya (1974:171ff.), Iverson (1983:193), Sohn (1994:434), Lee & Ramsey (2000:63).

in front of the vowel

in front of a 'y' diphthong

in front of -1^{10}

시 'poem', 다시 'again' 맛이 'taste + subject marker' 씨 'seed', 포도씨 'grape seed' 셔요 'It's sour', 마셔요 'Drink it' 샤워 'shower' 쉬워요 'It's easy'

Although the term 'sh'-like is often used to describe these pronunciations, it is important to realize that neither λ nor \mathcal{A} is identical to the English word she. Not only do λ and \mathcal{A} have to respect the lax-tense contrast, they are pronounced more toward the front of the mouth than English 'sh', with the blade of the tongue on the front part of the dental ridge.

3.5.3 ∧ & ≫ before a consonant or at the end of a word

Like the other consonants we have considered in this chapter, \land and \And must be fully closed when they occur in front of a consonant or at the end of a word. The flow of air associated with \land and \And is therefore blocked in these positions, resulting in an unreleased \sqsubset . Thus $\forall \Box$ 'It's better' and $\forall \Box$ 'It came out' are pronounced identically, as $[\forall \Box]$. And \And 'clothes' is pronounced with a final \sqsubset sound, both when it stands alone and when it occurs in front of a consonant, as in $\And \Sigma$ 'clothes too'.

The unreleased (fully closed) pronunciation is found in word-final position even when the next word begins with a vowel, as in 옷 있어요 'There are the clothes' and 붓 아니에요 'It's not a brush'. The same is true inside two-word compounds, as in 옷안 'the inside of the clothes'.

Example (two	words)	Pronounced
옷 있어요	'There are the clothes'	[오디써요]
붓 아니에요	'It's not a brush'	[부다니에요]
옷안	'the inside of the clothes'	[오단]

10The English words (*milk*)shake and Sheraton, which are often written as 쉐이크 and 쉐라톤, are pronounced with an initial 'sh'-like consonant, despite their spelling.

Of course, 스 and 쓰 retain their usual pronunciation in 옷은 'clothes + topic marker', 빗어요 'Comb it', and 갔어요 'He went', where they occur in front of a suffix beginning with a vowel.

Example	(single word)	Pronounced
옷은	'clothes + topic marker'	[오슨]
빗어요	'Comb it'	[비서요]
갔어요	'He went'	[가써요]

What happens	Examples
人 and 从 are pronounced	낫다,났다,
as unreleased ⊏	옷, 옷안

One contrast that is especially worthy of note involves 옷이에요 'They are the clothes' and 옷 있어요 'There are the clothes'. Because -이다 'be' cannot stand alone as a separate word in speech or writing, 옷이에요 counts as a single word, and \land therefore has a 'sh'-like pronunciation. However, we find the fully closed \sqsubset pronunciation in 옷 있어요, where \land occurs at the end of the first of two separate words. A similar contrast is found for 빗이에요 'It's a comb' and 빗 있어요 'There's a comb'.

Example		Pronounced
<i>Single word</i> 옷이에요 빗이에요	'They are the clothes' 'It's a comb'	[오시에요] [비시에요]
Two words		
옷 있어요 빗 있어요	'There are the clothes' 'There's a comb'	[오디씨요] [비디써요]

An interesting special case involves the contrast between 맛없다 'to taste bad' and 맛있다 'to taste good'. In the first phrase, the 스 at the end

of the word 및 has a fully closed 드 pronunciation, as expected. Thus 맛없다 is pronounced [마입따].

CONSONANTS

However, most Koreans pronounce 맛있다 as [파싣따], with a lax 'sh'-like pronunciation for the \land .¹¹ This is usually explained by saying that 맛있다 has become a single word in Korean, perhaps because it is so commonly used. Since a \land that occurs in front of a vowel inside the same word is not subject to full closure, the apparent exception turns out not to be an exception after all.

Frequency seems to be the key to creating exceptions like these. The \land in the infrequent expression 입맛 있다 'to have an appetite' is pronounced with full closure, yielding [임마딛따]. The same is true for the relatively uncommon 멋없다 'to look unstylish', which is pronounced [머덥따]. On the other hand, the very common expression 멋있다 'to look cool and stylish' behaves as if it were a single word, just like 맛있다. It is therefore pronounced [머실따], with a lax 'sh-like' pronunciation for the \land .

Example	Pronounced	
Treated as a single word		
맛있다 'to taste good'	[마싣따]	
멋있다 'to look cool and stylish'	[머싣따]	
Treated as two words		
맛없다 'to taste bad'	[마덥따]	
멋없다 'to look unstylish'	[머덥따]	
멋없다 'to look unstylish'	[머덥따]	

As first noted in chapter 1, Korean writing does not always provide a reliable indication of where word boundaries are. You can see this here too, as both 맛있다 and 맛없다 are written without a space, even though 맛없다 is really two words.

You will find practice exercises that further illustrate full closure of \land and \nsim in section C-17.2 of the CD.

11 This is in spite of the fact that for many years the Korean Ministry of Education tried to impose the pronunciation [마닐따]. This effort was not entirely unsuccessful, and you may find some speakers who use this pronunciation.

3.6 6

The basic pronunciation of $\hat{\sigma}$ is the one heard at the beginning of a word. As you will see below, very different pronunciations are found in other positions.

3.6.1 Basic pronunciation

The $\overset{\circ}{\Rightarrow}$ sound of Korean is produced in essentially the same manner as the 'h' of English. The vocal cords are partially closed, creating a narrow passage through which air from the lungs must pass. The resulting friction in the throat corresponds to the 'h' sound.

When pronounced forcefully, \diamond may be accompanied by additional friction behind the dental ridge if it occurs in front of \uparrow (as in \grave{P} 'energy') and at the lips if it occurs in front of \neg (as in \grave{P} + 'black pepper').

	Basic pronunciation of さ
Sound	How and where
ठे	the vocal cords close part-way, creating a narrow passage through which air from the lungs passes

Section C-18.1 of the CD offers opportunities to hear and practice o.

3.6.2 S before a consonant or at the end of a word

No Korean words end in $\check{\sigma}$,¹² but $\check{\sigma}$ can occur in front of another consonant. When this happens, the second consonant generally takes on an

aspirated pronunciation—as in 좋다 'It's good', which is pronounced [조타]. This is discussed in detail in section 4.7.

However, when ㅎ occurs in front of ㅅ, it must have full closure—just like the consonants in the preceding sections. This is achieved by pronouncing it as if it were ㄷ. The effects of this can be heard in 과랑습니다 'It is blue', which is pronounced [파란씁니다], and 그렇습니다 'It is so', which is pronounced [그럳씁니다].

रू in	front of 人
What happens	Examples
र्क is pronounced as	파랗습니다,
unreleased ⊏	그렇습니다

Summary of the effects of full closure

In sum, $\overline{\circ}$ is somewhat special in that it shows the effects of full closure only in front of \wedge . In contrast, the other consonants we have been considering show the effects of full closure summarized below, both in front of any other consonant and at the end of a word.

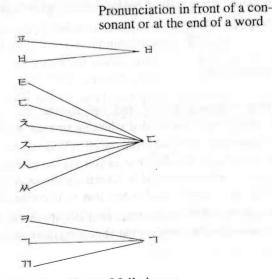


Figure 3.2 The effects of full closure

¹²The word 히응, the name of the letter $\bar{\mathfrak{T}}$, appears to end with this consonant, but there is reason to think that this is just an idiosyncrasy of Korean spelling and that the word really ends in the \wedge sound. That explains why the final consonant is pronounced as if it were \sqsubset when the word stands alone, but as \wedge in front of a subject or direct object marker, as in 히응이 or 히응을. It also explains why the first consonant in the suffix 5 'too' has a tense rather than aspirated pronunciation in 히응도 * too'

Section C-18.2 of the CD presents practice exercises that will help you better understand the modifications brought about by the position in which a consonant occurs.

3.6.3 ö between voiced sounds

When ㅎ occurs between voiced sounds, one of two things can happen. In some words, such as 좋아요 'It's good', it is simply dropped—giving the pronunciation [조아요]. But in other words, such as 전화 'telephone', it can be either dropped or pronounced weakly. This is discussed in much more detail in section 4.6.

3.7 1, 2, & 0

The pronunciation of the consonants \Box , \bot , and \circ does not vary in the way that the pronunciation of other consonants does. However, there are other factors to watch for, especially for \smile . As we will see in the next chapter, the pronunciation of this sound can be modified by a neighboring consonant (sections 4.8 and 4.10). In addition, \circ is special in that it occurs only at the end of a syllable. (Remember that the \circ that occurs in words such as $\neg \neg \neg$ 'milk' is just a place holder with no pronunciation of its own.)

3.7.1 Basic pronunciation

Like their English counterparts 'm', 'n', and 'ng', Korean \Box , \sqcup , and \circ are *nasal* sounds, which simply means that vibrating air escapes through the nose instead of the mouth as they are pronounced. (You can feel these vibrations by placing your finger on your nose as you say the sounds.) The consonants \Box , \sqcup , and \circ are pronounced in essentially the same manner as English 'm', 'n', and 'ng', respectively, except that \sqcup is produced with the blade of the tongue rather than the tip. English speakers should therefore have little or no difficulty pronouncing or hearing these sounds.

CONSONANTS

53

Ξ,	L.,	&	0	

Sound	How and where	What else
U	the lips are pressed firmly together	nasal
L	the blade of the tongue presses against the bony ridge behind the upper front teeth	u
0	the body of the tongue makes contact with the back part of the roof of the mouth	" (

3.7.2 Double ∟ & □

One thing to watch for with both $\[Gamma]$ and $\[Gamma]$ is a subtle length contrast. An example of this contrast involving $\[Gamma]$ can be heard in $\[Gamma]$ $\[Gamma]$. There is a lot' versus $\[Gamma]$ $\[Gamma]$ We meet'. The key to perceiving and producing this distinction is to realize that the second word contains two $\[Gamma]$ sounds that have been run together—one at the end of the first syllable and the second at the beginning of the second syllable. In contrast, $\[Gamma]$ is pronounced [$\[Gamma]$, it contains a single $\[Gamma]$, which ends up at the beginning of the second syllable because of the consonant relinking process discussed in the first chapter. ($\[Tot]$ is not pronounced at all here.)

A similar contrast occurs with \Box , as you can see by comparing $\Box \Xi$ 'fish net' with $\exists \Xi$ 'forbidden thing'.

In order to hear and practice the nasal sounds of Korean, including the contrast between single and double consonants, go to section C-19 of the CD.

3.8 2

Korean \equiv has two pronunciations. Both involve the tip and/or blade of the tongue making contact with the dental ridge and/or the back of the upper front teeth, but in other respects they are very different.

When 르 occurs between vowel sounds, as in 노래 'song', 얼음 'ice', and 물 있어요 'There's water', the tip and/or blade of the tongue flaps quickly against the dental ridge. The resulting sound is quite similar to the 'r' found in Spanish words such as *caro* 'dear' or Japanese words such as *haru* 'spring'.¹³ It is very different from English 'r', which is pronounced with the tip of the tongue curled back and away from the dental ridge.

Although primarily found between vowels, the flapped 'r' pronunciation is also heard at the beginning of 리을, the name for the letter 르 itself and the only native Korean word to begin with this sound. It is also used at the beginning of various borrowed words, such as 레스토랑 'restaurant' and 리본 'ribbon'.

3.8.2 \exists in other positions

When \exists occurs in front of a consonant, as in $\exists \forall A$ 'weather', or at the end of a word that stands alone, as in \exists 'fire', it is pronounced with the tongue touching against the dental ridge just behind the teeth. The end result is a sound very much like the 'clear l' that occurs at the beginning of English words such as *leg* and *lip* rather than the 'dark l' found after vowels in words such as *milk* and *pull*.

When two 르s occur together, as they do in the word 빨래 'laundry', each has the 'l' pronunciation. As the spelling indicates, the first 르 is pronounced at the end of the first syllable and the second one at the beginning of the second syllable. (As we will see in section 4.9.2, ㄹ has a different fate when it occurs after other consonants.) This leads to contrasts such as the one between 다리 'leg; bridge' and 달리 'differently'. The first word has a single ㄹ, with the flapped 'r' pronunciation discussed in the preceding section, while the second word has a double ㄹ, with a double 'l' pronunciation.

You may also hear the 'l' pronunciation of = at the beginning of various borrowed words, such as $\exists ! = :$ 'lens' and $\exists ! = :$ 'lipstick', although some speakers may use the flapped 'r' here.

CONSONANTS

Sound	How and where
≥ between vowels or at the	the tip and/or blade of the tongue
beginning of a word	flaps quickly against the dental ridge
ㄹ in front of a consonant, at	the tip and/or blade of the tongue
the end of a word that stands alone, or after another \exists	touches against the dental ridge

Section C-20 of the CD contains practice exercises that will help you become familiar with these sounds.

3.9 Appendix: The details of aspiration

This section discusses some technical details relating to how Korean consonant sounds are produced. This information is not required to make use of the practice exercises.

As we have seen, the degree of aspiration is crucial for distinguishing among Korean consonant sounds at the beginning of a word and for understanding how they differ from English consonants. The pronunciation of any consonant that involves closure can be broken down into three steps when it occurs in front of a vowel:

- 1. Firm closure at some point in the mouth (e.g., at the lips, at the dental ridge behind the upper front teeth, or on the roof of the mouth).
- 2. Accumulation of air pressure behind the closure as air continues to flow into the mouth from the lungs.
- 3. Release of the closure at the end of the consonant and the beginning of vocal cord vibrations associated with the vowel.

The third step is the crucial one, as the precise timing of the vocal cord vibrations determines how much aspiration there will be (that is, how strong a puff of air there will be). That's because vocal cord vibrations interfere with the flow of air from the lungs through the larynx. If the vocal cords start vibrating as soon as the closure is released, there won't be any aspiration at all. On the other hand, if there is a delay between the point at which the closure is released and the point at which the vocal cords begin to vibrate, there will be aspiration.

This is all very subtle, but you should be able to notice it for yourself by comparing the pronunciation of the English words *bay* and *pay*. Hold one hand (or a slip of paper) in front of your mouth and the other hand on your larynx, and then say each word very slowly. You should notice that the vocal cord vibrations in *bay* (represented in figure 3.3 as xxx) start a little before the lips open and that there is therefore no aspiration.

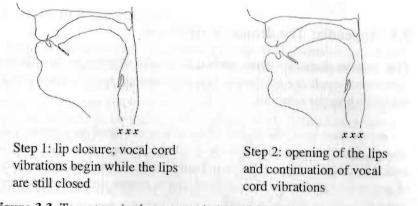


Figure 3.3 Two steps in the pronunciation of the 'b' sound in bay

Compare this with what happens when you say the word *pay*. The vocal cord vibrations in this word don't start until an instant after the lips open—so there will be a puff of air. In fact, you'll find that you can increase the amount of aspiration by delaying the onset of the vocal cord vibrations. To see this, draw out your pronunciation of *pay* by saying it very slowly: you'll notice that the slightly longer interval between the time when the lips open and the beginning of vocal cord vibrations translates into a more noticeable aspiration.

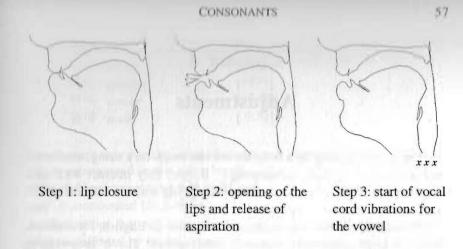


Figure 3.4 Three steps in the pronunciation of the 'p' sound in pay

Korean \overline{x} involves a longer delay before the start of vocal cord vibrations than does English 'p' and therefore has more aspiration. In contrast, \exists is pronounced with a much shorter delay and hence has only very light aspiration. And $\exists \exists$ has no delay at all—the vocal cords always start vibrating as soon as the lips open, preventing any aspiration. As depicted in figure 3.3, English 'b' is different again: because it is voiced, there are vocal cord vibrations even *before* the lips open.

The other series of aspirated, lax, and tense consonants $(E - \Box - \Box, \neg \neg \neg \neg \neg \neg \neg$, and $\bar{\varkappa} - \overline{\varkappa} - \overline{\varkappa}$) work the same way. That is, the aspirated sounds $E, \neg \neg$, and $\bar{\varkappa}$ have a longer delay before the beginning of vocal cord vibrations than their English counterparts 't', 'k', and 'ch', and therefore have more aspiration. The lax consonant sounds \Box, \neg , and $\overline{\varkappa}$ are pronounced with a much shorter delay before the onset of vocal cord vibrations and therefore have no delay aspiration. And the tense consonant sounds \Box, \neg , and $\overline{\varkappa}$ have no delay at all between the release of the closure and the beginning of vocal cord vibrations. All these sounds differ from English 'd', 'g', and 'j', which are voiced and therefore have vocal cord vibrations *before* the closure is released.

The third step is the crucial one, as the precise timing of the vocal cord vibrations determines how much aspiration there will be (that is, how strong a puff of air there will be). That's because vocal cord vibrations interfere with the flow of air from the lungs through the larynx. If the vocal cords start vibrating as soon as the closure is released, there won't be any aspiration at all. On the other hand, if there is a delay between the point at which the closure is released and the point at which the vocal cords begin to vibrate, there will be aspiration.

This is all very subtle, but you should be able to notice it for yourself by comparing the pronunciation of the English words *bay* and *pay*. Hold one hand (or a slip of paper) in front of your mouth and the other hand on your larynx, and then say each word very slowly. You should notice that the vocal cord vibrations in *bay* (represented in figure 3.3 as xxx) start a little before the lips open and that there is therefore no aspiration.

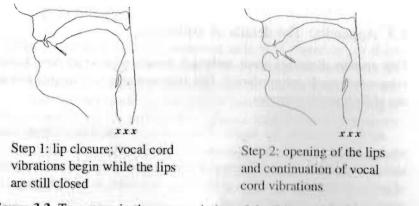


Figure 3.3 Two steps in the pronunciation of the 'b' sound in bay

Compare this with what happens when you say the word *pay*. The vocal cord vibrations in this word don't start until an instant after the lips open—so there will be a puff of air. In fact, you'll find that you can increase the amount of aspiration by delaying the onset of the vocal cord vibrations. To see this, draw out your pronunciation of *pay* by saying it very slowly: you'll notice that the slightly longer interval between the time when the lips open and the beginning of vocal cord vibrations translates into a more noticeable aspiration.

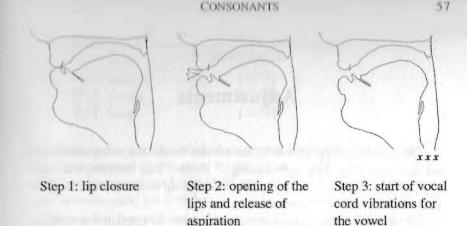


Figure 3.4 Three steps in the pronunciation of the 'p' sound in pay

Korean \overline{x} involves a longer delay before the start of vocal cord vibrations than does English 'p' and therefore has more aspiration. In contrast, \exists is pronounced with a much shorter delay and hence has only very light aspiration. And $\exists \exists$ has no delay at all—the vocal cords always start vibrating as soon as the lips open, preventing any aspiration. As depicted in figure 3.3, English 'b' is different again: because it is voiced, there are vocal cord vibrations even *before* the lips open.

The other series of aspirated, lax, and tense consonants $(\exists \neg \neg \neg \neg \neg$, and $\grave{z} \neg \neg \neg \neg \neg$, and $\grave{z} \neg \neg \neg \neg \neg$) work the same way. That is, the aspirated sounds \equiv , \exists , and \grave{z} have a longer delay before the beginning of vocal cord vibrations than their English counterparts 't', 'k', and 'ch', and therefore have more aspiration. The lax consonant sounds \sqsubset , \neg , and \nearrow are pronounced with a much shorter delay before the onset of vocal cord vibrations and therefore have no delay aspiration. And the tense consonant sounds \sqsubset , \neg , and \neg are pronounced with a much shorter delay before the onset of vocal cord vibrations and therefore have no delay at all between the release of the closure and the beginning of vocal cord vibrations. All these sounds differ from English 'd', 'g', and 'j', which are voiced and therefore have vocal cord vibrations *before* the closure is released.

Word	Pronounced
믿음 'belief'	[미듬]
악어 'crocodile'	[아거]
박거에 'outside'	[바-께]
음악 'music'	[으막]

A consonant may even be relinked over a word boundary within a group of words pronounced in the same breath. That is why 예쁜 우산 'pretty umbrella' is pronounced [예쁘누산] and 꼭 오세요 'Please come by for sure' is pronounced [꼬고세요].

Remember that relinking also applies to consonants whose pronunciation is affected by the full closure that takes place at the end of a word in Korean. Thus the sentence 옷 안 사요 'I'm not buying clothes' is pronounced [오단사요] and 꽃 아니에요 'It's not a flower' is pronounced [꼬다니에요].

Cons	onant relinking	
(can apply ac	cross word boundaries)	
Where it happens	What happens	
if the next syllable begins	the consonant is pronounced at the beginning of the next syllable	

In some cases, consonant relinking permits the pronunciation of a consonant that otherwise would go unpronounced. For instance, \exists is not heard in $\exists \Box$ 'be wide', because Korean allows no more than one consonant to be pronounced at the end of a syllable. However, it is heard in $\exists \Box \exists \Box$, where relinking places it at the beginning of the second syllable. Similarly, \land is not pronounced in $\exists k$ 'price', but it is heard in $\exists k \circ$ 'price' subject marker', where relinking places it at the beginning of the second syllable.

However, 값여치 'worth' is always pronounced [가버치], and 밥값은 'the price of a meal + topic marker' is often pronounced [밥까븐]—both without the 스. Moreover, 데이 'chicken + subject marker' and 흙이 'earth + subject marker' are almost always pronounced [다키] and [호기], respectively, without the 르.

Chapter 4

Adjustments

The sounds making up a word are not like beads on a string, unaffected and unchanged by their surroundings. Rather, they interact with their neighbors in many ways, sometimes undergoing major modifications to accommodate each other's presence.

All languages make adjustments of this sort. In English, for instance, want to is often contracted to wanna in casual speech. The 'h' in her can be dropped, giving the colloquial pronunciation heard in *I see 'er*. The 'n' of income can be pronounced as 'ng' because of the 'k' sound that immediately follows it. And so forth.

Korean too has adjustment processes, some of which have quite drastic effects. We'll look at fifteen important adjustment processes in this chapter and at the changes that they bring about. We'll explain exactly what each change involves and give you a chance to hear and practice it with the help of the CD that accompanies this book. By learning these adjustments, you'll not only improve your pronunciation and your comprehension, you'll come to have a better understanding of how Korean spelling works.

4.1 Consonant relinking

The single most basic and common adjustment process in Korean involves syllable structure. As explained in chapter 1, a consonant that occurs at the end of one syllable is pushed into the next syllable when the second syllable starts with a vowel sound. Thus, $\frac{1}{2}$ of 'rice + subject marker' is pronounced $[1^{1}+1^{1}]$, with the last consonant 'relinked' to the vowel of the second syllable. (As in other chapters, square brackets indicate pronunciations, not spellings.)

밥_이

Here are some other examples.



Without relinking		With relinking		10	
넓다	[널따]	'It's wide'	넓어요	[널버요]	
값	[갑]	'price'	값이	[갑씨]	
젊다	[점따]	'She's young'	젊어요	[절머요]	

Section A-1 of the CD provides helpful practice exercises for consonant relinking.

4.2 Voicing

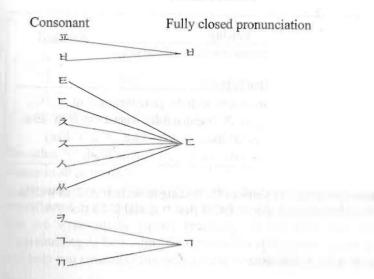
As explained in detail in chapter 3, the lax consonant sounds \exists, \sqsubset, \neg , and \exists become fully voiced when they occur between voiced sounds (that is, vowels or the consonants \Box, \sqcup, \circ , and \exists). As a result, \exists ends up with a 'b'-like pronunciation, \sqsubset with a 'd'-like pronunciation, \neg with a 'g'-like pronunciation, and \exists with a 'j'-like pronunciation.

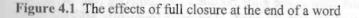
Voiceless	Fully voiced	
비 'rain'	준비 'preparation'	(^H is 'b'-like)
다 'all'	멀다 'It's far'	(⊏ is 'd'-like)
7귀 'dog'	조개 'clam'	(¬ is 'g'-like)
자 'ruler'	상자 'box'	(ス is 'j'-like)

Voicing can also affect a consonant that occurs at the end of a word if the next word begins with a vowel. Thus, the \exists at the end of 입 'mouth' in 입안 'the inside of the mouth' has a 'b'-like pronunciation because of its position between vowel sounds. Similarly, the \neg at the end of 백 'one hundred' in 백원 'one hundred *won*' has a 'g'-like pronunciation.

Voicing can also apply across a word boundary, as in 내 바지 'my pants', where it affects \exists , or 큰 가방 'big bag', where it affects \neg . However, as we will see in section 5.2 of the next chapter, voicing in these cases is blocked when the second word carries high pitch.

As explained in detail in the preceding chapter, consonants that occur at the end of a word have a fully closed (unreleased) pronunciation.





When any of these consonants occurs at the end of a word that is followed by a word beginning with a vowel, they too end up being voiced. Here are some examples.

Example		With closure	After voicing
잎안	'the inside of the leaf'	[입]안	[⊥] is 'b'-like
솥 없어요	'There's no kettle'	[솓] 없어요	⊏ is 'd'-like
꽃 아니야	'It's not a flower'	[꼳] 아니야	⊏ is 'd'-like
빛 안 져요	'I'm not going into debt'	[빋] 안 져요	⊏ is 'd'-like
맛 없어요	'It has no taste'	[맏] 없어요	⊏ is 'd'-like
부엌안	'the inside of the kitchen'	[부억]안	⊐ is 'g'-like
밖 어두워	"The outside is dark'	[박] 어두워	⊐ is 'g'-like

ADJUSTMENTS

(can ap	Voicing pply across a word boundary)
Where it happens	What happens
between voiced sounds (vowels, 고, ㄴ, ㅇ, or ㄹ)	consonants with the pronunciation of \exists , \Box , \neg , or \neg become fully voiced (\exists is 'b'-like, \Box is 'd'-like, \neg is 'g'-like, \neg is 'j'-like)

The CD contains practice exercises for voicing in section A-2, as well as in sections C-1 (for \exists), C-5 (for \equiv), C-9 (for \neg), and C-13 (for \triangleleft).

4.3 Diphthong reduction

In colloquial speech, the glide portion of a diphthong (the 'w' or 'y') can be weakened or even dropped. The most frequently affected diphthongs are those beginning with the glide 'w', which is reduced and often completely dropped in faster speech, except when it occurs at the beginning of a word. You can hear the effects of this adjustment in words such as 7^{1} ? 'scissors' and 1 ? 'apple', which can be pronounced $[7^{1}\circ]$ and $[^{1}?^{1}]$, respectively.

Example		Pronounced
가위 있어요?	'Do you have scissors?'	[가이이써요]
사과 먹어요	'Eat the apple'	[사가머거요]
추워요	'It's cold'	[추어요]
귀 아파요	'My ear hurts'	[기아파요]

Remember that 'w' is retained when the diphthong occurs at the beginning of a word, as in 위 'top', 왕 'king', or 월요일 'Monday'.

Among the diphthongs beginning with the glide 'y', \exists and \exists are particularly susceptible to reduction. The 'y' is maintained at the beginning of a word, as in \mathfrak{R} 'this kid' and \mathfrak{R} 'preview', but it is commonly dropped in other positions, as in the following examples.

Example		Pronounced
걔	'the kid'	[개]
폐	'lung'	[뙈]]
시계	'watch'	[시게]
얼마예요?	'How much is it?'	[얼마에요]

The other 'y' diphthongs (\ddagger , \ddagger , \pm , and \pm) maintain their full pronunciation in all contexts.

A general word of warning here: the effects of diphthong reduction are not reflected in the spelling, which therefore differs from the pronunciation that we write inside square brackets. In the long run, though, an understanding of how adjustment processes affect a word's pronunciation will help you remember not only how to pronounce it but also how to spell it.

	Diphthong reduc	tion
Affected sounds	Where it happens	What happens
'w' diphthongs; the 'y' diphthongs ∦ and ∄	positions other than the beginning of a word	the 'w' and 'y' sounds are weakened or even dropped in colloquial speech

The diphthong \neg , with the 'y' glide at the end, requires special comment. As mentioned in section 2.2.1, \neg retains its full diphthongal pronunciation at the beginning of words such as \neg \land 'doctor' and \neg \neg 'chair' in careful speech. In faster speech, however, the glide is pronounced very weakly or not at all.

In other positions, \neg has a different fate. When used to represent the possessive suffix, as in $\neg \neg \neg \neg \uparrow \land \neg \land \neg$ 'America's capital', it is pronounced as the simple vowel \neg . And when it is neither word-initial nor the possessive suffix, it is pronounced as the simple vowel \rceil , as in $\neg \neg \neg \neg$ 'hope' and $\neg \neg \neg$ 'almost', which are pronounced $[\neg \neg \neg]$ and $[\neg \neg \rceil$, respectively.

You can find practice exercises illustrating diphthong reduction in section A-3 of the CD.

4.4 Contraction

Contraction is a process that shortens a word by reducing the number of syllables that it contains. There are many different types of contraction in Korean, a number of which occur with great frequency. Becoming familiar with the particular contraction processes described below will dramatically improve both your comprehension and the naturalness of your speech.

Reduction of \perp and - to the glide 'w'

Without contraction		With contraction
보아요	'Look'	[봐요]
주어요	'Give it to me'	[줘요]

The effects of this type of contraction can be reflected in the spelling: 보아요 is sometimes written as 봐요, 주어요 is sometimes written as 줘요, and 오 + 아 + 요 'Come' is *always* written as 와요, perhaps because reduction of \bot to 'w' is obligatory in this word.

It is even possible to go one step further by dropping the glide entirely if it doesn't occur at the beginning of a word (see section 4.3 above), leaving just the vowel \downarrow in the case of \downarrow and just \uparrow ² in the case of \neg . Thus \Downarrow 'Look' can be pronounced $[\dashv$] and \dashv 'what' can be pronounced $[\dashv$], although they are never spelled this way.

ADJUSTMENTS

Without glide deletion		With glide deletion
여기 봐요 '	Look here'	[여기바요]
뭐예요? '	What is it?'	[머에요]

Reduction of 1 to the glide 'y'

Contraction also affects the vowel], changing it into the glide 'y' when it occurs in front of a suffix that begins with a vowel. Thus, $\[A] \[Omega \]Sigma \]$ 'It's sour' can be pronounced [$\[A] \[A]$], and 7] $\[Omega \]Sigma \]Sig$

Without contraction	With contraction
시어요 'It's sour'	[셔요]
기어요 'It's crawling'	[겨요]
피어요 'It's blooming'	[펴요]

This sort of contraction is obligatory in some words, as in $[n] \land] + \circ] + \Omega$ 'Drink it', which is always pronounced $[n] \land]$. and is written that way too. (There seems to be no general rule about when contracted spellings are possible, by the way, so you'll have to learn the conventions on a caseby-case basis.)

Contraction of the direct object and topic markers

Another very common type of contraction affects $\stackrel{\text{d}}{=}$, the version of the direct object marker that attaches to nouns that end in a vowel. As the following examples show, $\stackrel{\text{d}}{=}$ can be shortened to $\stackrel{\text{d}}{=}$ in colloquial speech.

Withou	t contraction	With contraction	
나물	'I + direct object marker'	[날]	
차를	'car + direct object marker'	[찰]	
豆害	'nose + direct object marker'	[콜]	
누구물	'who + direct object marker'	[누굴]	

²Or even ⊥, so that 뭐예요? 'What is it?' can be pronounced [머에요] or [모에요]. In some words, deletion of the glide can only result in ⊥. For example, the reduced form of 주어 'Give it to me' can only be [조].

ADJUSTMENT_S

An equally general contraction process affects \succeq , the version of the topic marker that attaches to words that end in a vowel, reducing it to \bot .

Without contraction		With contraction	
나는	'I + topic marker'	[난]	
차는	'car + topic marker'	[찬]	
사과는	'apple + topic marker'	[사관]	
누구는	'someone + topic marker'	[누군]	

In the case of both processes, pronouns may have contracted spellings, but nouns may not.

Contraction of the copula verb -이다

The first vowel of copula verb forms such as -입니다 or -인데요 can be deleted after a vowel. Thus 가수입니다 'I am a singer' is contracted to [가숨니다] and 저입니다 'It's me' is contracted to [점니다]. (In general, pronoun + copula combinations may have contracted spellings, but nouns may not.)

Without contraction		With contraction	
가수입니다	'I am a singer'	[가숨니다]	
저인데요	'It's me'	[전데요]	

In cases where the -이세요 or -이다 form of the copula is called for, contraction after a vowel is obligatory in both pronunciation and spelling, as in 누구세요 'Who is it?' and 전화다 'It's a phone call'.

Contraction of specific words

Less general types of contraction apply to specific words, including the following frequently used items.

ontraction	With contraction
'I + possessive marker'	[내]
'I (formal) + possessive marker'	[제]
'what'	[뭐]
'what + direct object marker'	[무얼]/[뭘]
'this + direct object marker'	[이걸]
'this + topic marker'	[이건]
'this + subject marker'	[이게]
'by the way, but'	[근데]
'if that is so'	[그럼]
'right?'	[그치]
'because'	[때메]
'next'	[담]
'first'	[첨]
	'I + possessive marker' 'I (formal) + possessive marker' 'what' 'what + direct object marker' 'this + direct object marker' 'this + topic marker' 'this + subject marker' 'by the way, but' 'if that is so' 'right?' 'because' 'next'

The pronouns \mathcal{A} and \mathcal{A} are almost always written as they are pronounced, but the situation varies for the other words. Except for the last four items, most can be spelled as they are pronounced, at least in less formal writing.

Contraction of identical vowels

One final contraction process is worth mentioning. When identical vowels occur next to each other, they are contracted into a single vowel. You can hear the effects of this in 재미있어요 'It's fun' and 어디 있어요? 'Where is it?', where the two consecutive] sounds are pronounced as if they were a single vowel. (In casual writing, you may even see these expressions spelled as 재밌어요 and 어딨어요.)

Without contrac	tion	With contraction
제미있어요	'It's fun'	[재미써요]
어디 있어요?	'Where is it?'	[어디써요]

The exercises in section A-4 of the CD will give you a chance to practice contraction.

4.5 Special changes to the pronunciation of vowels

Two vowels—the diphthong that occurs in the honorific sentence ender $-\mathfrak{A}$ and the \mathfrak{a} that is used in various grammatical endings—undergo changes to their pronunciation that you need to be familiar with.³

Pronunciation of 11 as if it were =

In casual speech, the pronunciation of the listener-honorific ending 요 is modified to the point where it closely resembles ‡. Thus 가요 'Go' is pronounced [가여] and 보세요 'Please look' is pronounced [보세여]. (This change in pronunciation is not reflected in the spelling, however.)

Example		Pronounced	
가요	'Go'	[가여]	
보세요	'Please look'	[보세여]	
우표요	'a postage stamp, please'	[우표여]	

Remember that this change affects only the *suffix* \mathfrak{A} . The noun $\mathcal{P}\mathfrak{A}$ 'pop song' is therefore unaffected by this adjustment, even though it has the same spelling as the verb $\mathcal{P}\mathfrak{A}$ 'Go'.

Pronunciation of _ as if it were -

The vowel _ in the grammatical endings -하고 'and', -고 'and/that', -로 'to, by means of', and -도 'too' is often pronounced as if it were - in colloquial speech. You can hear the effects of this change on 고 in 사과하고 배 'apple and pear' and in 뭐라고? 'What did you say?'. Examples involving -로 and -도 include 어디로? 'to where?', 차로 'by car', and 빵도 'bread too'.

Example	and the second s	Pronounced
사과하고 배	'apple and pear'	[사과하구배]
뭐라고?	'What did you say?'	[뭐라구]
어디로	'to where'	[어디루]
차로	'by car'	[차루]
빵도	'bread too'	[빵두]

There are two important things to remember about this change. First, it affects only the pronunciation; the spelling is not modified except in advertisements, in informal letters, and in novels that try to convey the flavor of colloquial speech. Second, only grammatical endings, not content words, are affected. Thus, the \square that means 'storage place' in words such as $\[mathcal{B}\]$ are affected. Thus, the \square that means 'storage place' in words such as $\[mathcal{B}\]$ are affected. Thus, the \square that means 'storage place' in words such as $\[mathcal{B}\]$ and $\[mathcal{B}\]$ are affected. Thus, the \square that means 'storage place' in words such as $\[mathcal{B}\]$ and $\[mathcal{B}\]$ are affected. Thus, the \square that means 'storage place' in words such as $\[mathcal{B}\]$ and $\[mathcal{B}\]$ in words 'garage' must have its usual pronunciation, as must the $\[mathcal{E}\]$ that means 'drawing' in words such as $\[mathcal{B}\]$ is 'wall chart'. Similarly, there is no change to the pronunciation of the $\[mathcal{E}\]$ that means 'toil' in words such as $\[mathcal{B}\]$ overexertion'.

Practice exercises involving this change can be found in section A-5 of the CD.

4.6 [™] reduction

When $\overleftarrow{\circ}$ occurs between voiced sounds (vowels or the consonants \Box , \vdash , \circ , and \overrightarrow{c}) in colloquial speech, it is always weakly pronounced and may be lost entirely in faster speech. The effects of this process can be heard in examples such as the following, in which $\overleftarrow{\circ}$ is lightly pronounced, if at all.

Example		Pronounced	
영화	'movie'	[영와]	
여행	'travel'	[여앵]	
죄송합니다	'I am sorry'	[죄송암니다]	
전화	'telephone'	[저놔]	

Notice, by the way, that the loss of ㅎ in an example such as 전화 'telephone' opens up the consonant position at the beginning of the second

³A less systematic change, not discussed here, involves the pronunciation of ㅓ as if it were ___. Thus 먹던 'that I was eating' is often pronounced [먹든], 언제 'when' is often pronounced [은제], and 덜 'less' is often pronounced [들].

syllable. This results in relinking of the $rac{}$, which takes over the position formerly occupied by $\overline{\circ}$.

ㅎ reduction can even take place across word boundaries when two words are pronounced together as a group. This leads to the weakening and possible loss of ㅎ in phrases such as 언제 해요? 'When do we do it?' in faster speech. We will return to this in section 5.2.

Example		Can be pronounced	
언제 해요?	'When do we do it?'	[언제애요]	
다시 해요	'Do it again'	[다시애요]	
파란 하늘	'blue sky'	[파라나늘]	

Full deletion of ㅎ is obligatory when it occurs at the end of a verb root in front of a vowel sound. This happens in words such as 좋아요 'It's good' and 많아요 'There's a lot', where the ㅎ is never pronounced.

Example	Pronounced
좋아요 'It's good'	[조아요]
많아요 'There's a lot'	[마나요]

(can apply d	ठं reduction across a word boundary)
Where it happens	What happens
between voiced sounds (vowels, \Box , \leftarrow , \circ , \equiv)	ਠਾਂ is obligatorily deleted at the end of a verb root; elsewhere it is weakened and may be dropped

You can find practice exercises involving $\overline{\circ}$ reduction in section A-6 of the CD.

4.7 Aspiration

When $\overline{\circ}$ occurs next to certain consonants, it has a special fate. Instead of being weakened or deleted, it is absorbed into the neighboring sound, causing aspiration. There are two subpatterns here—those in which $\overline{\circ}$ precedes the consonant and those in which it follows it.

4.7.1 [◦] precedes the other consonant

The following examples illustrate what happens when $\bar{\circ}$ occurs in front of a lax consonant other than \land (which is discussed in section 3.6.2). Combination with \sqsubset yields a \equiv sound, combination with \neg yields a \exists sound, and combination with \nearrow results in a $\stackrel{>}{\xrightarrow{}}$ sound. (There happen not to be any words in which $\stackrel{>}{\xrightarrow{}}$ precedes \exists .)

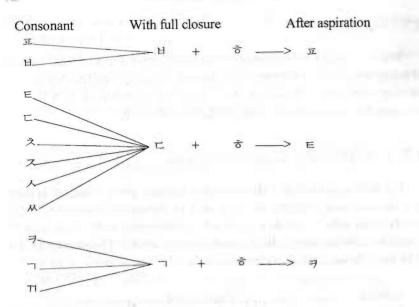
Example	in the second	Pronounced		
좋다	'It's good'	[조타]	ゔ+ ⊂ > E	
그렇게	'so; like that'	[그러케]	ゔ + ヿ > ヲ	
그렇지만	'but'	[그러치만]	ゔ +ス>ネ	

4.7.2 [◦] follows the other consonant

When $\bar{\circ}$ comes after a lax consonant, aspiration also takes place.

Example		Pronounced	
급히	'hurriedly'	[그피]	日+ゔ>エ
만형	'eldest brother'	[마텽]	E+ゔ>E
백화점	'department store'	[배콰점]	7+方>ヲ

A total of eleven different consonants can precede $\overline{\circ}$ and undergo aspiration. However, if we think in terms of pronunciation, only three consonant sounds are involved—because of the effects of full closure. This is summarized in figure 4.2.





Here are two examples of how aspiration affects a consonant with a fully closed pronunciation.

	Example		With closure	After aspiration	
1	옷하고	'clothes and'	[옫]하고	[오타고]	
	낮하고	'day and'	[낟]하고	[나타고]	

It is important not to be fooled by the spelling here. The final consonant of 옷 'clothes' is written as ㅅ but is pronounced as an unreleased (fully closed) ㄷ. When there is a following ㅎ, as there is in 옷하고 'clothes and...', aspiration takes place, giving the pronunciation [오타고]. The same type of thing happens in 낮하고 'day and...', where ㅈ (pronounced as if it were ㄷ) is followed by ㅎ. Aspiration gives the pronunciation [나타고].

Aspiration applies not only within words, as in the examples above, but also across word boundaries if the two words are pronounced as a group. You can hear the effects of this sort of aspiration in phrases such as 밥 해요 'I am making a rice meal' and 꼭 할게요 'I'll do it for sure', in which \exists and \neg take on an aspirated pronunciation because of the \ddot{a} at the beginning of the next word.

Example		Pronounced
밥 해요	'I am making a rice meal'	[바패요]
꼭 할게요	'I'll do it for sure'	[꼬칼께요]
옷 한벌	'a suit of clothes'	[오탄벌]
솥 하나	'one kettle'	[소타나]
꽃 한송이	'one stem of a flower'	[꼬탄송이]

Here again, it is important not to be fooled by the spelling. In 옷 한벌 'a suit of clothes', for instance, the \land that occurs at the end of the first word has to be pronounced with full closure, yielding a \sqsubset sound. Aspiration then gives the pronunciation [오탄벌].

(can c	Aspiration <i>a word boundary</i>)
Where it happens	What happens
next to ō	consonants with the pronunciation of
	\exists , \Box , \neg , or \neg become aspirated:
	日> 正, こ > E, フ > ヲ, ス > え

Section A-7 of the CD contains several practice exercises involving aspiration.

4.8 Pronunciation of ∟ as if it were =

When \square and \exists occur next to each other, \square is routinely pronounced as if it were $\exists .4$ There are two patterns to consider here—the $\exists + \square$ pattern and the $\square + \exists$ pattern.

⁴This should not be confused with another phenomenon—the alternation between \neg and \checkmark that is found in Sino-Korean roots, depending on their position in a word. For example, the root meaning 'chaos' is \boxdot at the beginning of a word, as in \boxdot 'uproar', but \boxdot inside a word, as in \pounds 'commotion'.

4.8.1 The = + ∟ pattern

When \exists occurs in front of \bot , the \bot is pronounced as if it were \exists .

```
己 + し
```

↑ pronounced as if it were =

The effects of this change can be heard in 월남 'Vietnam' and 일년 'one year', among many other words. The process can even apply across word boundaries, as in 늘 늦어요 'He is always late' and 설탕을 넣어요 'Put in sugar', both of which are pronounced with a double 'l' sound in connected speech.

Example		Pronounced
월남	'Vietnam'	[월람]
일년	'one year'	[일련]
늘 늦어요	'He is always late'	[늘르저요]
설탕을 넣어요	'Put in sugar'	[설탕을러어요]

Notice that English does not have this particular adjustment process; if it did, we would have to pronounce the word *walnut* as *wallut* and the phrase *will not* as *will lot*.

Pronunciation of $\[Gamma]$ as if it were $\[equation]$: part 1 (can apply across word boundaries)				
Where it happens	What happens			
after 르	$rac{}$ is pronounced as if it were $rac{}$			

4.8.2 The \bot + \equiv pattern

When \sim occurs before \equiv , it too is pronounced as if it were \equiv .

```
L + 己
↑
pronounced as if it were 己
```

The effects of this change can be heard in 전력 'electric power', 선로 'railroad', and many similar examples.

Example	Pronounced
전력 'electric power'	[절력]
선로 'railroad'	[설로]
신라 'Shilla (dynasty)'	[실라]
편리 'convenience'	[펼리]
전례 'precedent'	[절례]

Notice, by the way, that English does not have an adjustment process of this type; if it did, we'd have to pronounce *evenly* as *evelly*.

The pronunciation of $\[Gamma]$ as if it were $\[equiv}$ is somewhat more restricted in the $\[Gamma]$ + $\[equiv}$ pattern than in the reverse pattern. In particular, the change happens only when the $\[equiv]$ is in a syllable that combines directly with the syllable containing the $\[Gamma]$. (Advanced students may be interested to know that these syllables all happen to be roots of Chinese origin.) Consider in this regard the pronunciation of 정신력 'mental strength' and 신문로 'Shinmun street', in which the first two syllables form a semantic unit.

]신 + 력 'mental strength'	[정신녁]
mind + strength'	
문 + 로 'Shinmun street'	[신문노]
hinmun + street'	

 $rac{}$ is not pronounced as $rac{}$ here, because the syllable containing $rac{}$ combines first with the syllable to its left rather than with the syllable

containing $\equiv .5$ In such cases, the $\bot + \equiv$ sequence is pronounced as a double $\bot .6$ Here are some additional examples, with angled brackets indicating which syllables combine directly with each other, in accordance with the expression's meaning.

_	Example		Pronounced
	<판단>력	'discemment'	[판단녁]
	<한인>록	'Korean-American directory'	[하닌녹]
	<철산>리	'Cheolsan-li'	[철싼니]
	신<라면>	'Shin ramen'	[신나면]
	예쁜 <리본>	'pretty ribbon'	[예쁜니본]

Pronunciation of	F 2	as if	it	were	2.	nart	2
1 ronunciation of		49 11	10	WY CIC		part	-

Where it happens	What happens
when a syllable ending in \succ combines	└ is pronounced as
directly with a syllable beginning with \exists	if it were ₹

You'll find opportunities to practice this adjustment process in section A-8 of the CD.

4.9 Nasalization

Nasalization is a process that converts an ordinary consonant into one of the three nasal consonants in Korean— \Box , \sqsubset , or \circ . This happens in two separate situations.

4.9.1 Before □ or ∟

When ordinary consonants are followed by the nasal consonant \square or \square , they take on a nasal pronunciation themselves.

Exam	ple	Pronounced		
십만	·100,000'	[심만]	ㅂ > ㅁ	
믿는더	7 'I believe it'	[민는다]	E>L	
작년	'last year'	[장년]	0 < ר	

Notice that English does not have this type of nasalization. If it did, we'd pronounce *atmosphere* as *anmosphere* and *picnic* as *pingnic*.

Remember that consonant sounds must be fully closed when they occur in front of another consonant or at the end of a word. Because of this, many different consonants have the same pronunciation in these positions. Indeed, as the following summary helps show, eleven different consonants come down to just three sounds, each of which then takes on a nasal pronunciation when followed by a nasal sound.

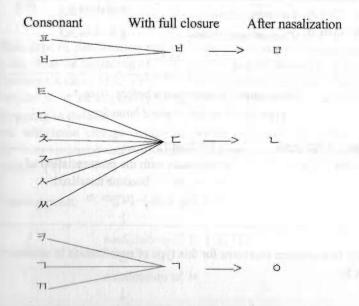


Figure 4.3 The effects of full closure and nasalization

⁵Contrary to what might be expected, 선릉 'the Sun royal tomb' may be pronounced [선능], even though the two syllables combine directly with each other. This may be because the root meaning 'royal tomb' has an alternate form 능 that is used when it is an independent word.

⁶An interesting special case here is 삽천리, which is used to mean 'Korea' but whose literal meaning is '3000 *li*'. (The *li* is a traditional unit of distance.) If 삼천리 were to be used literally, it would be pronounced [삼천니] because it would have the structure 삼천 + 리. When it is used to mean 'Korea', on the other hand, it is pronounced [삼철리], apparently because it no longer has the internal structure associated with the literal meaning.

Here are some examples that illustrate the interaction of full closure and nasalization.

Example		With closure	After nasalization
앞문	'front door'	[압]문	[암문]
몇년	'how many years'	[멷]년	[면년]
맞네요	'Oh, it fits'	[맏]네요	[만네요]
옛날	'old days'	[옏]날	[옌날]
갔나요?	'Is she gone?'	[간]나요	[간나요]
부엌문	'kitchen door'	[부억]문	[부엉문]

The effects of nasalization in Korean can also be heard across word boundaries. In 밥 먹어요 'I am eating a meal', for instance, the final \ddagger of 밥 is nasalized because of the \ddagger at the beginning of 먹어요. Similarly, the \land in \aleph , with its fully closed \sqsubset sound, is nasalized in \aleph 많아요 'There are many clothes' because of the \ddagger in the following word.

Example	Pronounced	
밥 먹어요 'I am eating a meal'	[밤머거요]	
옷 많아요 'There are many clothes'	[온마나요]	

(can apply across a word boundary)	
Where it happens	What happens
before □ or ∟	consonants with the pronunciation of \exists , \sqsubset , or \neg become nasalized:
	出>口, ヒ>ヒ, コ>0

You will find practice exercises for this type of nasalization in section A-9.1 of the CD.

4.9.2 Nasalization of \exists after a consonant other than \sqcup or \exists

A different sort of nasalization takes place *after* a consonant other than \square or \blacksquare . In such situations, ⊟ is pronounced as if it were \square .

pronounced as if it were L

근

You can hear the effects of this change in 심리 'psychology', 공룡 'dinosaur', and the other examples below, in which = is pronounced $_$ because of the preceding consonant.

Example		Pronounced
공룡	'dinosaur'	[공뇽]
심리	'psychology'	[심니]
음력	'lunar calendar'	[음녁]
양력	'solar calendar'	[양녁]
종류	'a kind, a sort'	[종뉴]

This type of nasalization can also take place across a word boundary. Thus the 르 at the beginning of 라면 'ramen' is pronounced as if it were ㄴ in a sentence such as 나랑 라면 먹어요 'Eat ramen with me'. The same is true of the 르 at the beginning of 라디오 in 지금 라디오 들어요 'Now I'm listening to the radio'.

An additional change occurs in words such as 입력 'power input', where 큰 is nasalized and then triggers nasalization of ㅂ, giving the pronunciation [임녁].

```
Starting point: 입력 'power input'
↓
nasalization of 르 (입[녁])
↓
nasalization of ㅂ
↓
Pronounced: [임녁]
```

ADJUSTMENTS

A similar thing happens in 식량 'provisions', which is pronounced [상냥] following nasalization of = and then of \neg .

Starting point: 식량 'provisions' ↓ nasalization of 르 (식[냥]) ↓ nasalization of ㄱ ↓ Pronounced: [싱냥]

Here are some other examples.

Example		Pronounced	
압력	'pressure'	[암녁]	
답례	'return fayor'	[담녜]	
확률	'probability'	[황뉼]	
독립	'independence'	[동닙]	
기억력	'memory power'	[기엉녁]	
	1 A A		

You might be amused to know that exactly the same changes take place when a Korean speaker says the name of the actress Meg Ryan, which is therefore pronounced 'Meng Nyan'!

Nasalization of ㄹ (can apply across word boundaries)	
Where it happens	What happens
after a consonant	≥ is nasalized and pronounced
other than ㄴ or ㄹ	as if it were ∟

Practice exercises for this type of nasalization can be found in section A-9.2 of the CD.

As noted in section 4.8.2, $a \equiv$ that follows a \smile undergoes nasalization when the syllables containing the two sounds do not combine directly. You

can hear the effects of this change in 정신력 'mental strength' (with the structure 정신 + 력), which is pronounced [정신녁], and 예쁜 리본 'pretty ribbon', which is pronounced [예쁜니본]. This may be a broader implementation of the nasalization process that we are considering here.

4.10 Pronunciation of $rac{}$ as if it were $rac{}$ or \circ

The sound \vdash can undergo a change in pronunciation under the influence of a neighboring consonant in the same word or even in the next word in the same group. Two distinct changes can take place:

• When followed by Ξ , \exists , \exists , \exists , \exists , or \Box , \sqsubset can be pronounced as if it were \Box .

Example		Can be pronounced
준비	'preparation'	[줌비]
뜨거운 물	'hot water'	[뜨거움물]

• When followed by \exists , \neg , or \neg , \vdash can be pronounced as if it were \circ .

Example		Can be pronounced
한국	'Korea'	[항국]
큰 칼	'big knife'	[킁칼]
좋은 꿈	'happy dream'	[조응꿈]

Something similar happens in English. The 'n' in *input* can be pronounced 'm' because of the following 'p' sound and the 'n' in *incorrect* can be pronounced 'ng' because of the following 'k' sound.

It is important to look past the spelling when pronouncing Korean words. In \mathfrak{RPH} 'floral design', for instance, the final consonant of \mathfrak{R} 'flower' is written \mathfrak{A} and would normally have the unreleased \sqsubset pronunciation. However, nasalization takes place in this case because of the following \square (see section 4.9.1). If nothing else happens, we get the pronunciation [\mathfrak{RPH}]. But further modification is also possible—with the result that \mathfrak{A} ends up being pronounced as if it were \square !

Starting point:

꽃무늬'floral design' ↓ nasalization ([꼰]무늬) ↓ pronunciation of ∟ as □ ↓

Pronounced:

[꼼무니]

Here are some other examples.

Example	Pronounced
몇명 'how many people'	[면명] or [몀명]
빗물 'rainwater'	[빈물] or [빔물]
낱말 'word'	[난말] or [남말]

Pronunciation of $\[Gamma]$ as if it were $\[Gamma]$ or $\[Omma]$ (can apply across a word boundary)

Where it happens	What happens
in front of 표, ㅂ, ᄈ, or ㅁ	a consonant that would normally be pronounced \square is pronounced \square
in front of ヲ, ヿ, or ヿ	a consonant that would normally be pronounced \sim is pronounced \circ

Although this type of change is common in fast speech, its effects are easy to miss. Fortunately, though, there is nothing wrong with retaining a $rac{1}$ sound in \overline{ct} and \overline{ct} in careful speech—or with pronouncing an 'n' in *input* or *incorrect*. Nonetheless, being familiar with this modification will help you fine-tune your pronunciation and improve your comprehension of the speech of others.

You can become more familiar with modifications to the pronunciation of $rac{1}{2}$ by doing the practice exercises in section A-10 of the CD.

4.11 Addition of ∟

Example	where a second	Pronounced
담요	'blanket'	[담뇨]
한여름	'midsummer'	[한녀름]
면양말	'cotton socks'	[면냥말]

Once added, the ightharpoint can be involved in further adjustments. In the expression 막일 'manual labor', for instance, the ightharpoint that is added at the beginning of the second syllable triggers nasalization of the ightharpoint (see section 4.9.1), resulting in the pronunciation [망닐].

```
Starting point: 막일 'manual labor'
↓
addition of └ to 일 (막[닐])
↓
nasalization of ¬
↓
Pronounced: [망닐]
```

In 집 열쇠 'house key', the ㅂ undergoes nasalization because of the that has been added to the beginning of 열쇠, yielding the pronunciation | 집닐쐬].

ADJUSTMENTS

THE SOUNDS OF KOREAN

Starting point:

A sublicities and sublicities and

addition of ㄴ to 열쇠 (집[널]쇠)

nasalization of ⊢

집 열쇠 'house key'

Pronounced: [짐녈쐬]

Here are some other examples.

Example		Pronounced	
십육	'sixteen'	[심뉵]	
앞일	'future matter'	[암닐]	
꽃잎	'petal'	[꼰닙]	
색연필	'color pencil'	[생년필]	
부엌일	'kitchen work'	[부엉닐]	
a set of the set of th			

In cases where the first item ends in \exists , the added \lor takes on a \exists pronunciation as well, consistent with the adjustment process discussed in section 4.8.1. Thus $\exists \Box$ 'denture' is pronounced [$\exists \exists]$], with a \exists pronunciation for the added \lor . (This is one of the few cases where the added \lor is represented in the spelling.)

Example	The second second	Pronounced
전철역	'subway station'	[전철력]
올여름	'this summer'	[올려름]
휘발유	'volatile oil'	[휘발류]

Three types of complex words

In order to understand where \smile is most likely to be added, it is necessary to distinguish among three different types of multipart words in Korean—classic compounds, which consist of independent words, semicompounds, which consist of an independent word and a *bound root* (an item that has a wordlike meaning but cannot stand alone as an independent word), and words that consist just of bound roots. As we will see, addition of $rac{1}{}$ typically takes place in the first two types of words, but not in the third type.

The following examples—like most of the examples we have considered so far—are all phrases and compounds that consist of two independent words. When the first word in these expressions ends in a consonant and the second word begins with] or a 'y'-initial diphthong, a \sqsubset sound is almost always added.

Example	X	Pronounced
한 일	'work that I did'	[한닐]
무슨 요일	'what day of the week'	[무슨뇨일]
태양열	'solar energy'	[태양널]
구급약	'first-aid medication'	[구금냑]
염색약	'hair dye'	[염생냑]

There are some exceptions, however. One such case is 독약 'poisonous drug', which is pronounced [도갹]—with no ㄴ, even though it is a compound consisting of two independent words. Moreover, ㄴ is never added to the verb 있다. So, 빗 있어요 'I have a comb' can only be pronounced [비디써요] and never [빈니써요].

In certain phrases, addition of ㄴ is optional. For example, 옷 입어요 'I am putting on clothes' can be pronounced either [오디버요] or [온니버요], and 못 일어나요 'I can't get up' can be pronounced either [모디러나요] or [몬니러나요].

The next set of examples are all semi-compounds that consist of one independent word and one bound root. (The final syllable in each example has a wordlike meaning— \Im means 'ocean', \Re means 'bath', \Re means 'use', and so forth, but it cannot be used as a word on its own.) Most words of this type have an added \succ when the first item ends in a consonant and the second item begins with] or a 'y'-initial diphthong.

Example		Pronounced
태평양	'Pacific Ocean'	[태평냥]
일광욕	'sunbathing'	[일광뇩]
여행용	'for travel use'	[여행뇽]
영업용	'for business use'	[영엄뇽]
도시락용	'for use in a lunchbox'	[도시랑뇽]

However, as the following examples show, some semi-compounds fail to undergo this adjustment.

Examp	le	Pronounced
한약	'Chinese medicine'	[하냑]
육일	'the sixth day'	[유길]
외국인	'foreigner'	[외구긴]

Finally, we come to words that consist of two bound roots. As the next set of examples illustrates, \vdash is not added to such words at all.

Examp	le	Pronounced
선약	'previous engagement'	[서냑]
금연	'No smoking'	[그면]
흡연	'smoking'	[흐변]
낙엽	'fallen leaf'	[나졉]
경영	'management'	[경영]
경유	'gasoline'	[경유]
할인	'discount'	[하린]

Addition of └-(applies across word boundaries)

Where it happens	What happens
at the beginning of the second item in various multipart words and phrases if	$a \succ sound is added$
(i) the first item ends in a consonant, and (ii) the second one begins with] or a	ano na mand ng gi kiti na daka ka mangalaniti, banangi sebihi
'y'-initial diphthong	Section and Section of

4.12 Tensing

Under certain circumstances, a lax consonant can be given a tense pronunciation.

Lax consonant	Pronounced
н	нн
E.	TL
Т	רד
ス	77
~	<i>ж</i>

It is necessary to distinguish between two subtypes of tensing—one that applies with complete regularity and one that must be learned on a case-bycase basis.

4.12.1 Predictable tensing

Tensing applies with complete regularity when a lax consonant occurs right after a consonant other than \exists or a nasal (\Box , \Box , or \circ). Notice how the first consonant of the second syllable receives a tense pronunciation in the following examples.

_Word		Pronounced		
겁보	'coward'	[겁뽀]	月 > 明	1
덥다	'It's hot'	[덥따]		
학기	'semester'	[학끼]	דר < ר	
곧장	'straight'	[곧짱]	ス>双	
학생	'student'	[학쌩]	人>从	
앞길	'road ahead'	[압낄]	רד < ד	
같다	'to be the same'	[같따]	ロッロ	
낮잠	'nap'	[낟짬]	スッズ	
맛살	*crab/clam meat'	[맏쌀]	入>法	

Tensing after \Rightarrow is somewhat more restricted. There, \land is tensed—as in 좋습니다 'It is good', which is pronounced [졷씀니다]. However, as we saw in section 4.7.1, other lax consonants are aspirated after \Rightarrow .

(Predictable ten can apply across a word	U
Affected sounds	Where it happens	What happens
lax consonants:	after a consonant	the lax consonant is tensed
н	other than ㄹ or a	日 > 明
С	nasal (□, ∟, or ○)	
Г	(after [*] , only ^人 is	דד כ
ス	tensed)	ス > スズ
入		人 > 从

Tensing in these cases is a very natural phonetic process, and you will probably find that you do it subconsciously without the need for much instruction or practice. You can find exercises involving predictable tensing in section A-12.1 of the CD.

A side-effect of tensing in some cases is that the consonant that precedes the tensed consonant may be dropped. Thus 27 'entrance' can be pronounced [27] in faster speech. Here are some other examples.

Exam	ple	Pronounced
밥값	'price of a meal'	[밥깝] or [바깝]
앞길	'road ahead'	[압낄] or [아낄]
숯불	'charcoal fire'	[숟뿔] or [수뿔]
같다	'to be the same'	[갇따] or [가따]
곧장	'straight'	[곧짱] or [고짱]
낮잠	'nap'	[낟짬] or [나짬]
맛살	'crab/clam meat'	[맏쌀] or [마쌀]

4.12.2 Nonpredictable tensing

In some words, such as 여권 'passport', 치과 'dentist's office', and 한 자 'Chinese character', tensing occurs after a vowel or after the consonants □, ∟, ○, or ㄹ.

Example		Pronounced	
시가	'market price'	[시까]	
치과	'dentist's office'	[치꽈]	
잠보	'sleepyhead'	[잠뽀]	
인기	'popularity'	[인끼] or [잉끼]	
한자	'Chinese character'	[한짜]	
용돈	'spending money'	[용똔]	
출장	'business trip'	[출짱]	

This type of tensing does not follow a general rule. For example, it occurs in the |A|7| that means 'market price' and in the $|\widehat{\Phi}|A|$ that means 'Chinese character' (see above), but not in the |A|7| that means 'city streets' or in the $|\widehat{\Phi}|A|$ that means 'one character/word'. Similarly, there is tensing in the word $|\widehat{\Phi}|7|$ that means 'special talent', which is pronounced $|\widehat{\Phi}|7|$], but not in the word $|\widehat{\Phi}|7|$ that means 'chess'. Examples such as these underline the need to learn words with nonpredictable tensing on a case-by-case basis.⁷

Another thing to watch for is optional tensing of the initial consonant in the suffix -밖에 'except', as well as in a few native Korean words and borrowed English words.

⁷There are subregularities that are perhaps worth noting, however. For example, the consonant in \mathcal{I} (a shortened version of \mathcal{I} 'thing' that cannot stand alone) is tensed when preceded by a future tense modifier such as $\mathfrak{P} \cong$, but not when preceded by a present tense modifier such as $\mathfrak{P} \cong$.

Example		Pronounced
	'things to eat'	[머글꺼]
먹는 거	'things that I eat; edible things'	[밍는거]
먹은 거	'things that I ate'	[머근거]

Korean y	word	Pronounce	d	
나밖에	'except me'	[나빠께]	or	[나바께]
세다	'It's strong'	[쎄다]	or	[세다]
작다	'It's small'	[짝따]	or	[작따]
좁다	'It's narrow'	[쫍따]	or	[좀따]
잘라요	'Cut it'	[짤라요]	or	[잘라요]
닦아요	'Clean/wipe it'	[따까요]	or	[다까요]
Borrowe	d word	Pronounce	d	
버스	'bus'	[뻐쓰]	or	[버스]
바나나	'banana'	[빠나나]	or	[바나나]
달러	'dollar'	[딸러]	or	[달러]
게임	'game'	[께임]	or	[게임]
잼	'jam'	[쨈]	or	[잼]

Although tensing in these words is usually not obligatory, it does happen frequently (especially in the borrowed words).

Optional tensing in native Korean words, especially adjectives, typically signals intensity-with a tense initial consonant, 세다 means 'It's very strong', 작아요 means 'It's very small', and so on.

You will find practice exercises for nonpredictable tensing in section A-12.2 of the CD.

4.13 ∧ insertion

A special type of insertion process occurs in compound words that contain at least one native Korean component. When the first word in these compounds ends in a vowel, \land is inserted both in the pronunciation and in the spelling. This so-called 사이 시옷, literally 'in-between ㅅ', shows up in 찻집 'teahouse', from 차 'tea' and 집 'house', in 바닷가 'seaside', from 바다 'sea' and 가 'side', and in many other compounds.

Example	After insertion
차 + 집	찻집 'teahouse'
바다 + 가	바닷가 'seaside'

ADJUSTMENTS

Like other instances of \land at the end of a word, an inserted \land is pronounced as if it were \square . Moreover, like other consonants in this position, it causes tensing of the following consonant (section 4.12.1). As a result, 바닷가 ends up being pronounced [바단까] or [바다까].

Starting point:	바다 + 가 'sea + side'
	^ insertion (바닷가)
	tensing of ¬
Pronounced:	↓ [바닫까] (or [바다까])

When the second word in the compound begins with a nasal consonant, the inserted \wedge , with its unreleased pronunciation, undergoes the usual nasalization process (section 4.9.1). That is why you hear a $rac{}$ sound at the end of the second syllable in 바닷물 'seawater' (from 바다 'sea' and 물 'water').

Starting point:	바다 + 물 'sea + water'
	↓ ↓ ↓
	nasalization
ronounced:	[바단물]

In fact, a further adjustment can occur here too, resulting in the pronunciation of L as if it were D (section 4.10) and yielding [바담물].

An especially intriguing example involves the compound 나뭇잎, which is formed from the words 나무 'tree' and 잎 'leaf'. Its pronunciation, [나문님], reflects both the insertion of 스 and the addition of 노 (section 4.11).

```
ADJUSTMENTS
```

Example	e	Pronounced
맏이	'the eldest + person marker'	[마지]
같이	'together (be the same + adverb marker)'	[フト치]
끝이	'the end + subject marker'	[끄치]
붙여요	'Paste it'	[부쳐요]

Remember that this change occurs only in front of a suffix. That's why it happens in 만이, but not in 마디 'knuckle', where the] is part of the root and not a suffix. For the same reason, there is no change in the pronunciation of 어디 'where' or 티 'speck'. And there is also no change in words such as 같아요 'It's the same', in which the suffix does not begin with] or 'y'.

This adjustment process sometimes results in the same pronunciation for words with different spellings. A simple example of this involves 같이 'together' and 가치' 'value', both of which are pronounced [가치].

A more complicated case involves 닫혀요 'It's being closed', which ends up with the same pronunciation as 다처요 'You're going to be hurt'. Two things happen here. First, the combination of 드 with ㅎ in 닫혀요 yields aspiration, resulting in a E (see section 4.7). Second, this E is pronounced as if it were > because of the following 1, yielding the pronunciation [처]. As a result, 닫혀요 has exactly the same pronunciation as 다쳐요.

Starting point:	닫혀요'It's being closed' ↓
	aspiration (⊏ + ゔ > ౬) ↓
	pronunciation of \mathbf{E} as if it were $\mathbf{\tilde{x}}$
Pronounced:	↓ [다쳐요]

Pi

Modifications to the pronunciation of \square and \blacksquare

_Where it happens	What happens
in front of a suffix	\sqsubset is pronounced as if it were \nearrow
beginning with] or]	E is pronounced as if it were R

THE SOUNDS OF KOREAN Starting point: 나무 + 일 'tree + leaf' insertion of ㅅ (나뭇잎) addition of ㄴ to 잎 (나뭇[닙]) 1 nasalization T [나문닙] Pronounced:

The compound 깻잎, formed from 깨 'sesame' and 잎 'leaf', works the same way and therefore ends up with the pronunciation [깬님].

入 insertion	
Where it happens	What happens
at the end of the first word in a com- pound, if that word ends in a vowel	∧ is inserted

Section A-13 of the CD contains practice exercises involving \wedge insertion.

The current official spelling system requires λ γ λ in compounds that contain at least one native Korean component. However, you may find it useful to know that there is some variation in terms of whether 사이 시옷 is written. For example, the word for 'last night' is written 어제밤 by some and 어젯밤 by others, even though its pronunciation always reflects the presence of an inserted \wedge .

4.14 Modifications to the pronunciation of \sqsubset and \vDash

In front of a suffix that begins with] or the 'y' diphthong \exists , \Box is pronounced as if it were $\overline{\prec}$, and $\overline{\vDash}$ is pronounced as if it were $\overline{\prec}$. (The consonants \sqsubset and \vDash happen not to occur in front of diphthongs other than 1.)

Section A-14 of the CD contains several practice exercises involving these adjustments.

4.15 Consonant weakening

Two types of consonant weakening are common in Korean noun roots, one involving \exists and \exists and the other affecting \exists and \exists .

4.15.1 Weakening of ^I and [¬]

When \overline{x} and $\overline{\gamma}$ occur at the end of a noun root in front of a suffix that begins with a vowel, we expect them to have their usual aspirated pronunciation. In fact, though, their pronunciation is often weakened. As a result, they lose their aspiration and are pronounced as if they were \overline{H} and \neg , respectively. The effects of this change can be observed in words such as $\overline{P} \stackrel{=}{=} \circ$ ('knee + subject marker', in which the \overline{x} can be pronounced as if it were \overline{H} , and $\overline{P} \stackrel{e}{\cong} \circ$ ('in the kitchen', in which the $\overline{\gamma}$ can be pronounced as if it were \neg . Both consonants also become voiced because they occur between vowels, so the \overline{x} ends up with a 'b'-like pronunciation and the $\overline{\gamma}$ with a 'g'-like pronunciation (section 4.2).

Example	Without weakening (uncommon)	With weakening (common)
무릎이 'knee + subject marker'	[무르피]	[무르비]
부엌에 'in the kitchen'	[부어케]	[부어게]

Note, though, that two common nouns—앞 'front' and 옆 'side'—escape the weakening process. Thus π retains its usual aspirated pronunciation in 앞에서 'in the front' and in 옆에 'next to'. The noun 잎 'leaf' also tends to resist weakening (as in 잎이 'leaf + subject particle'), perhaps to avoid homonymy with 입 'mouth'. However, weakening is frequent in compounds such as 깻잎 'sesame leaf' when there is a suffix that begins with a vowel.

Finally, it is important to note that weakening takes place only in nouns. So 코 has its usual aspirated pronunciation in 깊어요 'It's deep', 깊은 'deep', and 깊이 'deeply'. 4.15.2 Weakening of E and ス

A second type of consonant weakening affects ε and $\overline{\varkappa}$ when they occur at the end of a noun root in front of a suffix that begins with a vowel. Although these sounds are expected to have their basic pronunciation in these contexts, this does not always happen. As the examples below help illustrate, ε can be pronounced as if it were $\overline{\varkappa}$ or $\overline{\land}$, and $\overline{\varkappa}$ can be pronounced as if it were $\overline{\varkappa}$.

Example	Without weakening	With weakening
끝은 'end + topic marker'	[끄튼]	[끄츤] or [끄슨]
솥에 'in the kettle'	[소테]	[소세]
꽃을 'flower + object marker'	[꼬츨]	[꼬슬]

And in words such as (a) 'kettle + subject marker' and (a) 'end + subject marker', where (a) is normally pronounced as if it were (a) (see section 4.14), weakening can result in a (a) pronunciation.

Example	Without weakening	With weakening
끝이 'end + subject marker'	[끄치]	[끄시]]
솥이 'kettle + subject marker'	[소치]	[소시]
받이 'farm field + subject marker'	[바치]]	[바시]

Remember that weakening takes place only in nouns, so 트 retains its usual pronunciation in 같아요 'It's the same' and 같은 'same', which are pronounced [가타요] and [가튼], respectively.

Consonant weakening		
Affected sounds	Where it happens	What happens
37.	at the end of a noun root	□ can be pronounced ⊨
7	in front of a suffix that	⇒ can be pronounced
E	begins with a vowel	E can be pronounced $\stackrel{>}{\nearrow}$
2		or 入
		ネ can be pronounced ハ

Section A-15 of the CD provides practice exercises for consonant weakening.

Weakening is not yet a fully established adjustment process in Korean and there may be some minor variation in its use from speaker to speaker. Although you don't have to weaken consonants in your own speech, this is a very common process in Korean, and a familiarity with it will help you understand the speech of others.

This completes our discussion of the adjustment processes that affect the pronunciation of Korean in connected speech. By paying close attention to the effects of these processes, you will improve the intelligibility and naturalness of your speech while enhancing your comprehension skills. Moreover, by understanding the systematic ways in which a word's pronunciation can differ from its written form, you should also be able to improve your spelling.

Chapter 5

Prosody

Previous chapters have concentrated on the manner in which individual sounds and words are pronounced—on the difference between $\frac{1}{2}$ and $\frac{1}{2}$, on how to distinguish among \overline{x} , \overline{u} , and \overline{u} , on the fact that $\frac{9}{2}$ 'front' is pronounced [$\frac{9}{2}$] in the compound $\frac{9}{2}$ $\frac{1}{2}$ 'front door', and so forth. So far, though, we have said nothing about prosody—the rhythmic contour that is created through the interaction of pitch, loudness, and length.

Languages sound the way they do not just because of the manner in which individual syllables and words are pronounced, but also because of the prosodic patterns in which they occur. These patterns determine a language's phonetic terrain—its peaks, valleys, and plateaus. The purpose of this chapter is to give you an overall picture of how Korean prosody works.

5.1 Pitch, loudness, and length

The prosodic patterns of Korean and English are fundamentally different. A defining feature of the English system is the occurrence at regular intervals of syllables that are pronounced more loudly than their neighbors.

The MAN will WASH the WINdow.

This loudness, which linguists call *stress*, tends to occur on content words such as the noun *man* and the verb *wash* rather than on function words such as *the* or *will*. It can even be used to help distinguish between words—such as the noun *REcord* and the verb *reCORD*.

Korean does not have English-type stress. Except for purposes of emphasis and contrast, all the syllables in a Korean sentence are pronounced with roughly equal loudness. However, there is a difference involving pitch. (You may already be familiar with the concept of pitch from music, where it is used to distinguish high notes from low notes.) In particular, the first syllable of a word tends to carry slightly higher pitch. So, despite

Section A-15 of the CD provides practice exercises for consonant weakening.

Weakening is not yet a fully established adjustment process in Korean and there may be some minor variation in its use from speaker to speaker. Although you don't have to weaken consonants in your own speech, this is a very common process in Korean, and a familiarity with it will help you understand the speech of others.

This completes our discussion of the adjustment processes that affect the pronunciation of Korean in connected speech. By paying close attention to the effects of these processes, you will improve the intelligibility and naturalness of your speech while enhancing your comprehension skills. Moreover, by understanding the systematic ways in which a word's pronunciation can differ from its written form, you should also be able to improve your spelling.

Chapter 5

Prosody

Previous chapters have concentrated on the manner in which individual sounds and words are pronounced—on the difference between $\frac{1}{2}$ and $\frac{1}{4}$, on how to distinguish among \overline{x} , \overline{u} , and \overline{u} , on the fact that $\frac{9}{2}$ 'front' is pronounced [$\frac{9}{1}$] in the compound $\underline{9}$ $\overline{\mathbb{C}}$ 'front door', and so forth. So far, though, we have said nothing about prosody—the rhythmic contour that is created through the interaction of pitch, loudness, and length.

Languages sound the way they do not just because of the manner in which individual syllables and words are pronounced, but also because of the prosodic patterns in which they occur. These patterns determine a language's phonetic terrain—its peaks, valleys, and plateaus. The purpose of this chapter is to give you an overall picture of how Korean prosody works.

5.1 Pitch, loudness, and length

The prosodic patterns of Korean and English are fundamentally different. A defining feature of the English system is the occurrence at regular intervals of syllables that are pronounced more loudly than their neighbors.

The MAN will WASH the WINdow.

This loudness, which linguists call *stress*, tends to occur on content words such as the noun *man* and the verb *wash* rather than on function words such as *the* or *will*. It can even be used to help distinguish between words—such as the noun *REcord* and the verb *reCORD*.

Korean does not have English-type stress. Except for purposes of emphasis and contrast, all the syllables in a Korean sentence are pronounced with roughly equal loudness. However, there is a difference involving pitch. (You may already be familiar with the concept of pitch from music, where it is used to distinguish high notes from low notes.) In particular, the first syllable of a word tends to carry slightly higher pitch. So, despite

PROSODY

the differences in the length of the following words, the first syllable is prominent in each case.¹

극적'dramatic'보수적'conservative'초자연적'supernatural'

Notice how different this is from English, in which the second or third syllable from the end tends to be stressed and therefore more prominent in longer words.

draMAtic conSERvative superNAtural

Because of this, English speakers tend to mispronounce longer Korean words by incorrectly highlighting one of the middle syllables and pronouncing the remaining syllables too weakly.

A second important feature of Korean is that the final syllable of a phrase or a sentence is longer and therefore more audible than any of the others.

소파에서 일어 나

'Get off the sofa.'

하얀 코끼리 봐요

'Look at the white elephant.'

In English, in contrast, sentences often end in a short, weak syllable, with stress falling on the second- or even the third-to-last syllable.

Get off the SOfa. Look at the white ELephant. Because of this, English-speaking students often give the final syllable of Korean sentences a short, weak pronunciation. This is a problem; your Korean will not sound natural if it is pronounced with an English stress pattern.

Length is also used to express emphasis and emotional involvement. For instance, with the first syllable lengthened and pronounced forcefully, 멀어요 means 'It's very far' and 하얗다 means 'It's very white'.

Section P-1 of the CD provides examples of words, phrases, and sentences that illustrate the basic features of Korean prosody.

5.2 Focus

When a word carries new information or is otherwise especially important, it is highlighted with the help of higher pitch, especially on the first syllable. This is called *focus*. In the following exchange, for instance, A asks B whether she did her homework, and B responds by placing the focus on $\mathfrak{A} \mathfrak{A}$ 'did' to indicate that she did in fact complete her homework, which is new information for the listener.

A:	숙제했어?	'Did you do the homework?'
B:	응, 숙제 했어.	'Yes, I did the homework.'

On the other hand, if A asks B what she did, B will respond by placing the locus on $rac{A}$ 'homework' since that word carries the new information.

A: 뭐 했어?	'What did you do?'
B: <i>숙제</i> 했어.	'I did homework.'

For the most part, English and Korean work the same way in this respect, but there are at least two important differences. First, unlike English *be*, Korean $-\circ$ ^T annot be focused by itself, since it cannot stand alone as a separate word in either speech or writing. Where there is a need to emphasize this item, the word to which it attaches (Al in the example below) must be focused instead.

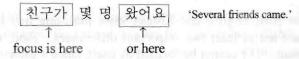
A: 학생 아니죠? B: *학생*이에요. 'You're not a student, are you?' 'I *am* a student.'

A second important difference between English and Korean focus has to do with so-called *wh* words such as *who*, *what*, *where*, and so forth. As shown below, the Korean equivalents of these words can also function as indefinite pronouns, with meanings such as 'someone' and 'something'.

Korean word	As question words	As indefinite pronouns
누구/누가	'who'	'someone'
뭐	'what'	'something'
어디	'where'	'somewhere'
어떻게	'how'	'somehow'
어느	'which'	'some/certain'
어떤	'which/what type of'	'some/certain'
몇	'what/how many'	'several'

When they are used as question words, these elements are focused and therefore have higher pitch. However, when they function as indefinite pronouns, the high pitch is placed elsewhere. For example, 몇 (with the meaning 'how many') is focused in the question 친구가 몇 명 왔어요? 'How many friends came?'.

But when it means 'several', as in the sentence 친구가 몇 명 왔어요 'Several friends came', the focus is on either 친구가 or 왔어요.



The location of focus can also distinguish between different types of questions. Take 어디 가?, for instance. With the focus on 어디, the sentence means 'Where are you going?', which requires an answer such as 학교에 'to school'. On the other hand, with the focus on 가, the sentence is a simple *yes-no* question meaning 'Are you going somewhere?'.

7}? 'Where are you going?' 어디 focus on this item signals a where question

focus on this item signals a *yes-no* question

71? 'Are you going somewhere?

Likewise, 누가 와요 means 'Who is coming?' when 누가 is focused, but 'Is someone coming?' when the focus in on 와요.

PROSODY

어디

누가 와요? 'Who is coming?' ↑ focus on this item signals a who question

focus on this item signals a yes-no question

누가 와요 ? 'Is someone coming?'

You can find practice exercises that illustrate the use of focus in section P-2 of the CD.

The effect of pitch on adjustments

Pitch has an important effect on certain of the adjustment processes considered in the previous chapter. As you may recall, we noted there that a number of adjustment processes can apply across a word boundary, provided that the two words are pronounced together as a group. As we'll see next, though, the occurrence of a high pitch on the second word creates a sort of 'break' with the preceding word, blocking the adjustment process. At least three adjustment processes are affected in this way— $\overleftarrow{\sigma}$ reduction, tensing, and voicing. Let us consider each process in turn.

As noted in section 4.6, the ㅎ sound is weakened or even entirely dropped when it occurs between voiced sounds. Thus, 영화 'movie' can be pronounced [영화]. The ㅎ sound can also be dropped in 뭐 해요?, but only if 뭐 means 'what' and therefore has high pitch (see above), in which case the sentence means 'What are you doing?'. However, if the sentence means 'Are you doing something?', with high pitch on 해요, the ' is fully pronounced.

A similar contrast is found with tensing. As noted in section 4.12.1, a lax consonant receives a tense pronunciation when it follows a consonant other than a_1, a_2, a_3 , a_1 , a_2 , a_3 , a_4 , a_3 , a_4 , a_5 , a_6 , a_1 , a_2 , a_3 , a_4 , a_5 , a_6 , a_1 , a_2 , a_3 , a_4 , a_5 , a_6 , a_1 , a_2 , a_3 , a_4 , a_6 , a_1 , a_2 , a_3 , a_4 , a_6 , a_1 , a_2 , a_3 , a_4 , a_6 , a_1 , a_2 , a_3 , a_4 , a_6 , a_1 , a_2 , a_3 , a_4 , a_6 , a_6 , a_1 , a_2 , a_2 , a_3 , a_1 , a_2 , a_3 , a_1 , a_2 , a_3 , a_1 , a_2 , a_2 , a_3 , a_4 , a_1 , a_2 , a_3 , a_1 , a_2 , a_2 , a_3 , a_4 , a_1 , a_2 , a_3 , a_1 , a_2 , a_3 , a_2 , a_3 , a_3 , a_4 , a_1 , a_2 , a_3 , a_1 , a_2 , a_2 , a_3 , a_1 , a_2 , a_2 , a_3 , a_2 , a_3 , a_3 , a_4 , a_1 , a_2 , a_2 , a_3 , a_3 , a_4 , $a_$

PROSODY

[책빵]. The same thing happens in 책 받았어요 'I received a book', but only if the focus is on 책 (as in, 'I received a book, not clothes'). But ^H retains its lax pronunciation if the high pitch falls on the first syllable of 받았어요, as it would if you were saying 'Yes, I *received* the book' in answer to the question 'Did you get the book?'.

Finally, let us consider voicing. As discussed at various places in chapter 3 as well as in section 4.2 of the previous chapter, a lax consonant can be voiced when it occurs between voiced sounds—which is why \neg takes on a 'g'-like pronunciation in $\land \uparrow \swarrow$ 'time'. Voicing can also happen across a word boundary, but not when there is high pitch on the second word. Thus, the \neg of ? 'go' remains voiceless in the *yes-no* question $\lhd \sqcap ?$? 'Are you going somewhere', where the high pitch falls on the verb. However, it is voiced in the *where* question $\lhd \sqcap ?$? 'Where are you going', which has high pitch on $\lhd \sqcap ?$ and ?.

Or take the sentence $\Box \not\supset \Omega$. 'They are all sleeping'. If it's uttered in answer to the question 'What are they doing?', the verb $\not\supset \Omega$ carries information new to the listener and therefore has high pitch on the first syllable. This in turn creates a break that blocks voicing of the $\not\prec$, even though it occurs between vowels. On the other hand, if the sentence is uttered in response to the question 'Who's sleeping?', \Box 'all' carries the new information. There is therefore no high pitch on $\not\supset \Omega$ and the $\not\prec$ is voiced.²

5.3 Intonation

Both Korean and English use intonation or pitch contour to distinguish among sentence types. Take the simple two-word sentence *He left* in English. Pronounced with falling intonation, it is a simple statement. But pronounced with a rising pitch contour, it is a question-like expression of disbelief.

He left. (statement) He left?! (question expressing surprise)

²Interestingly, however, a relinked consonant is always voiced, regardless of pitch. Thus has a 'g'-like pronunciation in 책 없어요. 'There aren't any books', pronounced [체건생요], even if the first syllable of the verb has high pitch. Intonation is especially important in Korean, where statements and questions typically have an identical structure. Thus, only the intonation tells us whether 학생이 떠났어요 means 'The student left' or 'Did the student leave?'. In English, of course, the difference is usually signaled structurally as well, by placing an auxiliary verb such as *did* at the beginning of the sentence.

As in English, though, there is variation in Korean from speaker to speaker (especially between men and women) in the use of intonation. Moreover, as we will see in the next section, intonation can also be sensitive to the speaker's emotion, which makes it impossible to state any simple rule for its use. For basic cases, however, the following generalizations about the relationship between sentence type and intonation are worth noting.

• Neutral statements-falling or flat intonation

한국에 갑니다.	'I am going to Korea.'
한국말 잘 해요.	'He speaks Korean well.'

Flat intonation is especially noticeable when the final syllable of the sentence is prolonged, as it often is in Korean (see section 5.1).

•Yes-no questions—rising intonation

한국에 갑니까?	'Are you going to Korea?'
한국말 잘 해요?	'Do you speak Korean well?'
누가 와요?	'Is someone coming?'
이디 가요?	'Are you going somewhere?'

• Wh questions-rising or falling intonation

얼마예요?	'How much is it?'
몇 시예요?	'What time is it?'
누가 와요?	'Who is coming?'
어디 가요?	'Where are you going?'

Rising intonation in wh questions is more common and has a friendlier sound. Falling intonation in such patterns may sound curt and may give the question a demanding tone.

• Soft-sounding, nondemanding wh questions-rising intonation

얼마죠?	'How much is it?'	
몇 시죠?	"What time is it?"	

Commands—falling or prolonged rising intonation

꼭 와.	'Make sure to come.'
전화하세요.	'Please call.'

A prolonged rising intonation creates a gentler command, roughly equivalent to English, 'Please call, okay?'. It tends to be used more by women than by men.

Section P-3 of the CD provides practice exercises involving the use of intonation to mark sentence types.

5.4 Intonation and the expression of emotion

Different emotions call for different intonations. Virtually identical sentences can mean totally different things depending on the emotion conveyed by their pitch contour. Think of how you can vary the intonation in a sentence like 'You're right' to indicate admiration, surprise, sarcasm, resentment, and so on.

Here are some examples from Korean. Bear in mind, though, that there are many other possibilities, reflecting the various types and degrees of human emotion—anger, frustration, shock, disbelief, joy, and sadness, to name just a few.

• Gentle suggestion-gently rising intonation

저쪽으로 가시죠? 좀 앉지? "Why don't you go over to that side? "Why don't you have a seat?"

• Regret-falling intonation

좀 앉지. 파티에 갈걸. "I wish he would sit down." "I wish I had gone to the party." • Strong conjecture—rising intonation

파티에 갈걸.	'I bet she is going to the party.'
아닐걸, 안 갈걸.	'I bet she is not; I don't think she

• Exclamation/surprise-dramatic tone

정말 맛있다!	'It's really delicious!'	
와, 멋있네요!	'Wow, it looks fantastic!	
정말 잘 하는데요!	'She does it really well!'	

• Boastfully providing some significant new information when using the -다 ending that is common among close friends—rising intonation

나 여자/남자 친구 생겼다.	'I've got a girl/boyfriend.'
나 다음주에 하와이 간다.	'I am going to Hawaii next week.'

In general, intonation mirrors emotion naturally in both English and Korean. But the above examples show how important intonation can be for distinguishing among sentences with different meanings in Korean. Notice, for instance, that the same $-\overline{A}$ ending can be used for a gentle suggestion or an expression of regret, and that the same $-\overline{A}$ ending can be used to express regret or strong conjecture. In these and many other cases, listeners have to rely on intonation to get at the speaker's intended meaning.

Section P-4 of the CD contains practice exercises illustrating the use of intonation to mark emotion.

5.5 Thought groups

The words and suffixes that make up a longer sentence are often divided into smaller thought groups, each of which expresses part of the sentence's meaning. In the following sentence, for example, 월요일 밤에 'on Monday night' forms one thought group and 극장에 갔어 'I went to the theater' forms another—just as they do in the corresponding English sentence.

월요일 밤에 극장에 갔어 'On Monday night, I went to the theater.'

is going.

References

THE SOUNDS OF KOREAN

Prosody has a crucial role to play in this, since the end of a thought group is usually marked by a short pause. In addition, as mentioned in section 5.1, the last syllable of a thought group is usually longer and more prominent in Korean.

월요일 밤 에 극장에 갔 어

Although arrangement of words into thought groups can vary depending on the speed at which one is speaking, this sort of grouping is especially important in longer sentences, which might well be difficult to process if they were not broken into more manageable parts with the help of pauses.

Under some circumstances, the placement of a pause can dramatically change a sentence's meaning. In the following sentence, for example, a slight pause after \Box gives the meaning 'Aren't you going outside?', while a pause after \Box $\Xi^{[n]}$ (or no pause at all) results in the meaning 'Is no one but you going out?'. (In addition, because $\Xi^{[n]}$ is a word and is focused in the first sentence, it has a higher pitch on its first syllable, blocking the voicing of the Ξ sound. This does not happen in the second sentence, where $-\Xi^{[n]}$ is a suffix.)

너 밖에 안 나가? 'Aren't you going outside?' 너밖에 안 나가? 'Is no one but you going out?'

Section P-5 on the CD provides many examples of longer sentences that have been divided into thought groups. Practicing with them will help you become familiar with natural groupings of words in Korean utterances.

The interplay of pitch, length, and loudness is a vital part of every sentence that is uttered in any language. Poor prosody not only contributes to a foreign accent in a second language, it can create misunderstandings that lead to breakdowns in communication. Practicing with a clear understanding of how Korean prosody works and how it differs from English prosody will lead to fast and dramatic improvements in your speech and comprehension. Celce-Murcia, Marianne, Donna Brinton, & Janet Goodwin. 1996.
 Teaching pronunciation: A reference for teachers of English to speakers of other languages. New York: Cambridge University Press.
 Eimas, Peter. 1996. The perception and representation of speech by infants.

In Signal to syntax, edited by J. Morgan & K. Demuth, 25–39. Mahwah, N.J.: Erlbaum.

Han, Mieko, & Raymond Weitzman. 1970. Acoustic features of Korean /P,T,K/, /p,t,k/ and /p^h,t^h,k^h/. *Phonetica* 22:112–128.

lverson, Gregory. 1983. Korean *s. Journal of Phonetics* 11:191–200. Jun, Sun-Ah. 1993. The phonetics and phonology of Korean prosody.

Ph.D. diss., University of California at Los Angeles.

- Kagaya, Ryohei. 1974. A fiberscopic and acoustic study of the Korean stops, affricates and fricatives. *Journal of Phonetics* 2:161–180.
- Kim, Chin-Wu. 1965. On the autonomy of the tensity feature in stop classification. *Word* 21:339–359.
- Kim, Hyunsoon. 1999. The place of articulation of Korean affricates revisited. *Journal of East Asian Linguistics* 8:313–346.
- Kim-Renaud, Young-Key. 1997. The Korean alphabet: Its history and structure. Honolulu: University of Hawai'i Press.
- Ladefoged, Peter. 1999. Recording the phonetic structures of endangered languages. Talk given at the University of Hawai'i, April 27, 1999.
- Ladefoged, Peter, & Ian Maddieson. 1996. The sounds of the world's languages. Oxford: Blackwell.
- Lee, Iksop, & S. Robert Ramsey. 2000. *The Korean language*. Albany: State University of New York Press.
- Lee, Jeong-Hoon. 1995. The /e/-/œ/ merger in Modern Seoul Korean is a 'near merger'. *Harvard Studies in Korean Linguistics* 6:108–120.
- Lisker, Leigh, & Arthur Abramson. 1964. A cross language study of voicing in initial stops: Acoustical measurements. *Word* 20:384–422.
- Lisker, Leigh, & Arthur Abramson. 1967. Some effects of context on voice onset time in English stops. *Language and Speech* 10:1–28.
- Martin, Samuel. 1992. A reference grammar of Korean. Rutland, Vt.: Tuttle.
- Sampson, Geoffrey. 1985. Writing systems: A linguistic introduction. Stanford: Stanford University Press.

Shin, Jiyoung, & Katrina Hayward. 1997. Some articulatory characteristics of Korean: Three types of alveolar stops and alveo-palatal fricatives.

SOAS Working Papers in Linguistics and Phonetics 7:301-320.

Silva, David. 1998. The effects of prosodic structure and consonant phonation on vowel FØ in Korean: An examination of bilabial stops. In Description and explanation in Korean linguistics, edited by R. King, 11-34. Ithaca: Cornell University East Asian Program.

Sohn, Ho-min. 1994. Korean. New York: Routledge.

- Suh, Chang-Kook. 1995. Palatalization, opacity and umlaut in Korean. Harvard Studies in Korean Linguistics 6:121-137.
- Werker, Janet, Valerie Lloyd, Judith Pegg, & Linda Polka. 1996. Putting the baby in the bootstraps: Toward a more complete understanding of the role of the input in infant speech processing. In Signal to syntax, edited by J. Morgan & K. Demuth, 427–447. Mahwah, N.J.: Erlbaum.
 Yang, Byunggon. 1996. A comparative study of American English and the syntax of the syntax.
- Korean vowels produced by male and female speakers. Journal of Phonetics 24:245–261.

Glossary

aspirated: pronounced with an accompanying puff of air. The sounds Ξ , Ξ , \exists , and $\stackrel{>}{\xrightarrow{}}$ are aspirated.

blade: the part of the tongue immediately behind the tip.

- **bound roots**: items that have wordlike meanings but cannot stand alone as independent words. The compound 전력 'electricity' consists of two such roots, 전 'electric' and 력 'power', neither of which can function as a word on its own.
- **compound**: a multipart word made up of two or more smaller words (e.g., 책방 'bookstore').
- consonant relinking: the adjustment process that results in a consonant that occurs at the end of one syllable being pronounced at the beginning of the next syllable. For instance, 언어 'language' is pronounced as if it were [어너].

dental ridge: the bony ridge immediately behind the upper front teeth.

- diphthong: two-part sounds consisting of a glide and a vowel. \ddagger , \downarrow , and \neg are examples of diphthongs in Korean.
- **full closure**: articulation of a consonant without releasing the closure in front of a consonant or at the end of a word. This results in the loss of the aspirated-lax-tense contrast.

glide: a 'y' or 'w' sound.

larynx (voice box): the part of the throat containing the vocal cords.

lax: produced with relatively little force and with little or no aspiration. The sounds ㅂ, ㄷ, ㄱ, ㅈ, and ㅅ are lax.

nasal: produced as vibrating air passes through the nose. \Box , \subseteq , and \circ are the nasal consonants of Korean.

nasalization: an adjustment process that gives consonants a nasal pronunciation. As a result of this process, for example, ㅂ is pronounced as if it were ㅁ in the word 십년 'ten years'.

prosody: the interaction of pitch, loudness, and length.

- semi-compound: a multipart word made up of a smaller word and a bound root (e.g., 한약 'Chinese medicine', in which 한 is a bound root and 약 is a word).
- stress: the loudness that makes one syllable more prominent and audible than another in English. The first syllable carries stress in the word *sofa*.

- tense: pronounced with extra muscular effort. The sounds HH, TL, TT, TX, and AA are tense.
- voiced: pronounced with vocal cord vibrations. Vowels and the sounds \Box , \sqsubset , \circ , and \equiv are always voiced.
- voiceless: pronounced without vocal cord vibrations. The sounds \pm , \pm , \exists , and $\stackrel{>}{\scriptstyle{\sim}}$ are always voiceless.
- voicing: an adjustment process that makes a voiceless consonant voiced. The lax consonants ㅂ, ㄷ, ㄱ, and ス become voiced when they occur between voiced sounds.
- wh question: a question built around interrogative words such as who, what, where, why, and so on.
- word: a noun root or a verb root together with any associated particles and suffixes (the subject marker, the direct object marker, the location particles -에 and -에서, tense markers, the copula verb 이다, and so on).

Part II

Practice Exercises

How to Use the Practice Exercises

The following sections of *The Sounds of Korean* contain practice exercises designed for use with the CD that accompanies this book. Because the exercises highlight and reinforce specific points in the text, you may wish to reread the relevant section(s) of the book before or after a practice session. Reading the text will help maximize the benefits of the CD, just as doing the practice exercises will enhance your understanding of the text. An index at the end of the book matches the practice exercises with the topics covered in the text.

The exercises were recorded by two native speakers of standard Korean, one male and one female, employing a natural colloquial style and speaking at slow to moderate speed. Some exercises involve listening and repetition, while others focus just on listening skills alone. Many of the latter exercises require you to respond by marking a choice, as illustrated below.

Circle the item in parentheses that you hear.

(불, 풀)이 안 붙어요. The glue doesn't stick.

In the vast majority of exercises of this type, either word is compatible with the meaning and structure of the rest of the sentence, so choice of the correct item depends entirely on your ability to hear the relevant phonetic contrast. Hecause the translation may give away the correct answer (as happens in the example above if you know that Ξ means 'glue'), we advise you to cover up the English while listening to the CD.

In some cases, where spelling does not straightforwardly capture a word's pronunciation, we indicate it with the help of square brackets, as we often did in part I of the book. For example:

Circle the pronunciation of the italicized item.

심육년 됐습니다. [심늉 십븅] It's been sixteen years.

After completing an exercise, you can check your responses against the answer guide found at the end of the book. Because the exercises are

intended for repeated use, you should indicate your answers on a separate sheet rather than in the book itself.

You may need to go through the exercises many times before feeling comfortable with some of the subtler contrasts of Korean. This is to be expected, however, and you should not feel discouraged.

The vocabulary used in the practice exercises was chosen with great care to ensure that it consists primarily of words that are both commonly used and relevant to second language learners. Only in a very few cases was it necessary to employ uncommon words to illustrate speech contrasts and adjustments.

In order to help make your listening practice a meaningful experience, we have provided translations for all the sentence-sized practice items. Because direct translation from Korean to English is often impractical, we have adopted the following general policies.

• In cases where the sentence's subject or direct object has been dropped (as happens routinely in Korean) and would normally be inferred from the context in normal conversation, we translate it by means of an English pronoun (*I*, you, she, he, it) that seems natural for the context in which the sentence is likely to be uttered. For example:

수영할 수 있어요? Can you swim?

- In cases where a Korean noun occurs without a definite or indefinite article (as frequently happens), we generally translate it with *the* or *a* in order to create a natural-sounding English sentence. For example:
 - 약 어때요? How's the medicine?
- Korean has four major ways of ending sentences, each denoting a different level of formality. The following endings are used for statements.

-니다	(formal)	- 8	(semi-formal)
-아/어	(intimate casual)	-다	(non-conversational/plain casual)

We have used a mixture of endings for our examples, even though it is not possible to translate the subtle distinctions that they convey.

Practice: Vowels

Section V-1: _ & -

Exercise 1 Listen and repeat.

1.	ユ	구
2.	큭	국
3.	글	굴
4.	문	둔
5.	e L	안
5.	즉	죽
7.	쓴다	쑨다

Exercise 2

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

1.	T	1	2	3	1
2.	1	1	2	3	J
3.	1	1	2	3	1
4.	1	1	2	3	1
5.	1	1	2	3]

Exercise 3

Circle the item in parentheses that you hear.

1.	(큭, 국)이 싱거워요.	T
2.	(글, 굴)을 씁니다.	Г
Я.	(글, 굴)이 길어요.	Th
4,	이 속에 (든, 둔) 거요?	Th
3.	이 속에 (든, 둔) 거요?	Th
6,	아생(들, 둘)도 많아요.	
2.	(읍, 운)이 좋아요.	The
H	(은, 운)이 나빠요	The

The soup is not salty enough. I'm writing (a novel). The tunnel is long. The thing that is contained in here? The thing that I put in here? There are also many students. The silver is good. I'm unlucky.

9.	(음, 움)이 높아요.	The note is a high one.
	죽 (쓴다, 쑨다).	I'm making gruel./I'm messing it up.

Exercise 4

Fill in the blank with the syllable that you hear.

그/구

1. ____름이 한 점도 없어요. There's not a speck of cloud. She draws well.

을/울

3. 가 을 좋아합니다. 겨 도 따뜻해요. 4.

I like autumn. Winter too is warm.

음/움

악을 좋아하세요? 5. 6. ____직이지 마세요.

Do you like music? Please don't budge.

극/국

배우입니다. 7. ्वे 영___ 사람이에요. 8.

He's a drama actor. He's British.

Exercise 5

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

1.	구름이 한 점도 없다.	There's not a speck of cloud.
2.	그림을 잘 그려요.	He draws well.
3.	<i>가을을</i> 좋아해요.	I like autumn.
4.	겨울도 따뜻합니다.	Winter too is warm.
5.	연극 배우야.	She's a drama actor.
6.	영국 사람입니다.	She's British.

Section V-2: H & H

Exerc	ise	1	
Listen	and	re	peat.

개	게	
때	떠	
ममे	베	
새	세	
	때 배	때 뗴 배 베

Exercise 2

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

1.]	1	2	3]
2.]	1	2	3]
3.]	1	2	3]

Exercise 3

Circle the item in parentheses that you hear.

1.	(개, 게)장이 맛있어요.	The seasoned crab is delicious.
2.	(개, 게)가 귀여워요.	The dog is cute.
3.	(때, 떼)가 안 좋아요.	The timing isn't good.
4.	(때, 떼)를 써요.	He's pestering me for the impossible.
5.	(배짱, 배짱)이에요.	I'm going to be bold.
6.	(새, 세)가 비싸요.	The rent is expensive.
7.	(새, 새) 잔에 마셔요.	I'm drinking from a new glass.
8.	(새, 새) 잔 마셔요.	I drink three glasses.

Exercise 4

I ill in the blank with the syllable that you hear.

개1개		
1	_을러요.	Гm lazy.
1	_성이 강해요.	She's very unique.

118	THE SOUNDS OF KOREAN	
배/베 3개를 베요. 4가 달아요.	Use the pillow for your head. The pear is sweet.	
샘/셈 5이 많아요.	She's a jealous person. The calculation has come out wrong.	

6. ___이 틀렸어요.

Listen and repeat. Notice that when the vowels $\frac{1}{2}$ and $\frac{1}{2}$ are not at the beginning of the word, they sound the same.

1.	지내	지네
2.	모래	모레
3.	아내	안에

Section V-3: + & _

Exercise 1 Listen and repeat.

1.	덜	돌
2.	먹	목
3.	번	본
4.	섬	솜
5.	얼	올
6.	텅	통
7.	거기	고기
8.	저금	조금
9.	커피	코피
10.	주러	주로

Exercise 2	
Circle the number corresponding to the word that sounds d	ifferent.

1.	[1	2	3]	
2.	I	1	2	3]	
3.	1	1	2	3]	
4.]	1	2	3]	
5.	[1	2	3]	
6.	[1	2	3]	

Exercise 3 Circle the item in parentheses that you hear.

1.	(먹, 목)이 짧아요.	My neck is short.
2.	(벌, 볼)에 쏘였어요.	I got stung by a bee.
3.	(벌, 볼)이 빨개졌어요.	My cheeks became red.
4.	(섬, 솜)이 아름다워요.	The island is beautiful.
5.	언제 (언, 온) 거예요?	When is it that you came?
6.	(얼, 올)이 빠졌어요.	I'm out of it.
7.	(정, 종)이 들었어요.	We became attached to each other.
8.	(덩, 통) 비었어요.	The can is empty.
9.	(서금, 조금)밖에 없어요.	There's no more than a bit.
10.	(저금, 조금)이 얼마예요?	How much is in your savings account?
11.	(거기, 고기)가 어디예요?	Where's that place?
12.	(거기, 고기)가 연해요.	The meat is tender.
13.	(서리, 소리)가 안 들려요.	I can't hear the sound.
14.	(커피, 코피)가 나요.	My nose is bleeding.
1.5,	(커피, 코피) 마셔요.	I'm drinking coffee.

118	THE SOUNDS OF KOREAN
배/베 3개를 베요. 4가 달아요.	Use the pillow for your head. The pear is sweet.
샘/셈	
5이 많아요.	She's a jealous person.
6이 틀렸어요	The calculation has come out wrong.

Listen and repeat. Notice that when the vowels \exists and \exists are not at the beginning of the word, they sound the same.

1.	지내	지네
2.	모래	모레
3.	아내	안에

Section V-3: + & __

Exercise 1 Listen and repeat.

1.	덜	돌		
2.	먹	목		
3.	번	본		
4.	섬	솜		
5.	얼	올		
6.	텅	통		
7.	거기	고기		
8.	저금	조금		
9.	커피	코피		
10.	주러	주로		

Exercise 2 Circle the number corresponding to the word that sounds different.

1.	I	1	2	3]	
2.	[1	2	3]	
3.	[1	2	3]	
4.	I	1	2	3]	
5.	I	1	2	3]	
6.	[1	2	3]	

Exercise 3 Circle the item in parentheses that you hear.

1.	(먹, 목)이 짧아요.	My neck is short.
2.	(벌, 볼)에 쏘였어요.	I got stung by a bee.
3.	(벌, 볼)이 빨개졌어요.	My cheeks became red.
4.	(섬, 솜)이 아름다워요.	The island is beautiful.
5.	언제 (언, 온) 거예요?	When is it that you came?
6.	(얼, 올)이 빠졌어요.	I'm out of it.
7.	(정, 종)이 들었어요.	We became attached to each other.
8.	(텅, 통) 비었어요.	The can is empty.
9,	(저금, 조금)밖에 없어요.	There's no more than a bit.
10.	(저금, 조금)이 얼마예요?	How much is in your savings account?
11.	(거기, 고기)가 어디예요?	Where's that place?
12.	(거기, 고기)가 연해요.	The meat is tender.
13.	(시리, 소리)가 안 들려요.	I can't hear the sound.
14.	(커피, 코피)가 나요.	My nose is bleeding.
15.	(커피, 코피) 마셔요.	I'm drinking coffee.

120

Exercise 4

Fill in the blank with the syllable that you hear.

러	/로

1.	왼쪽으 가십시오.	Please go to the left.
2.	밥 먹으 갑니다.	I'm going in order to eat a meal.
3.	책 돌려주 가요.	I'm going in order to return the book.
터	/토	
4.	언제부 방학이니?	From when is your school vacation?
5.	요일부터요.	It's from Saturday.
얼	/올	
6.	마예요?	How much is it?
7.	값이랐습니다.	The price has gone up.
번	/본	
8.	전화호가 어떻게 돼요?	Can I have your phone number?
9.	일 사람이에요.	He's Japanese.
겁	/곱	
10.	여섯, 일, 여덟	six, seven, eight
11.	이 많아요.	I'm timid.
청	/총	
12.	소 좀 해야겠어요.	I'll have to clean (the place).

Exercise 5

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

1.	여섯, <i>일곱</i> , 여덟	six, seven, eight
2.	얼마야?	How much is it?
3.	고기가 연하다.	The meat is tender.
4.	거기가 어딘데?	Where's that place?
5.	밥 먹으러 가요.	I'm going in order to eat a meal.
6.	왼쪽으로 가세요.	Please go to the left.
7.	<i>언제부터</i> 방학이야?	From when is your school vacation?

PRACTICE: VOWELS

8. 일본 사람입니다. She's Japanese. 9. 전화번호가 어떻게 돼요? 10. 커피 마시러 가요.

Can I have your phone number?

I'm going in order to drink coffee.

Section V-4: _ &]

Exercise 1 Listen and repeat.

1.	금	검
2.	臣	털
3.	들어	덜어
ŀ.	뜹니다	떱니다
	기증	기정

Exercise 2

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

1.	1	1	2	3]	
2.	1	1	2	3]	
3,	T	1	2	3]	
4,	T	I	2	3]	

Exercise 3

Circle the item in parentheses that you hear.

A.	(늘, 틸)을 깎아요.	He's cutting (a dog's) hair.
2.	(틀,틸)이 잡혔어요.	The framework is in place.
3.	(금은, 겸은) 색이에요.	It's black.
4.	시간 좀 (들어, 덜어)요.	It takes a little time.
5.	밥 좀 (들어, 덜어) 주세요.	Please scoop out some rice for me.
0.	물에 (뜹니다, 떱니다).	It floats on water

Exercise 4 Fill in the blank with the syllable that you hear.

음/엄 1. __악을 좋아합니다. I like music. 2. 부모님이 __하세요. My parents are strict. 증/정 3. 기__사실이에요. It's an established fact. 4. 기__품이에요. It's a donated thing/gift.

Exercise 5 Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

1	검은 색이야.	It's black.
1.	좀 들어 주세요.	Please help me lift/hold this.
3	물에 떠요.	It floats on water.
4	음악을 좋아해요.	I like music.
5.	부모님이 엄하셔.	Her parents are strict.

Section V-5: } & }

Exercise 1

Listen and repeat.

 1.
 발
 별

 2.
 잠
 점

 3.
 달아
 덜어

 4.
 막아
 먹어

 5.
 이상
 이성

Exercise 2

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

1.]	1	2	3]	
2.]	1	2	3]	
3.]	1	2	3]	
4.	[1	2	3]	

Exercise 3

Circle the item in parentheses that you hear.

1.	같은 (반, 번)이에요.	We're in the same class.
2.	여기서 (사, 서)요.	Please stand/stop here.
3.	(발, 벌)이 커요.	My feet are big.
4.	(상, 성)이 뭐예요?	What's your last name?
5.	(잘, 절) 하셨어요?	Did you do it well?
6.	(잠, 점)이 많아요.	There are a lot of spots on the skin.
7.	안 (남아, 넘어)요.	There won't be any leftovers.
8.	꼭 (막아, 먹어)요.	Be sure to cat, please.

Exercise 4

Fill in the blank with the syllable that you hear.

They live in the same house.
I'm going to a used bookstore.
The movie is sad.
I'm hungry.
Please give me the phone number.
It's the exact opposite.

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

1.	영화가 <i>슬퍼요</i> .	The movie is sad.
2.	배가 고파요.	I'm hungry.
3.	같은 반이에요.	We are in the same class.
J. 4.	전화번호 좀 주세요.	Please give me the phone number.
5.	이상해요	It's strange.
6.	이성을 잃었어요.	He took leave of his senses.

Section V-6: 卡, 肖, 肖, 引, 止, & TT

Section V-6.1: Simple vowel versus diphthong

Exercise 1

Listen and repeat. 아 야 1. 얘기 애기 2. 겨울 거울 3. 예비 에비 4. 수표 수포 5. 휴식 후식 6.

Exercise 2

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

1.	I	1	2	3	1		
2.	I	1	2	3	1		
3.	Ţ	1	2	3]		
4.	[1 1	2		1		

Exercise 3

Circle the item in parentheses that you hear.

1.	(악, 약)을 써요.	He's shouting.
2.	(애기, 얘기)해 주세요.	Please tell me the story.
3.	(애기, 얘기)가 재미있어요.	The baby is fun.
4.	(얼음, 여름)이 길어요.	Summer is long.
5.	(거울, 겨울)은 짧아요.	As for winter, it's short.
6.	(거울, 겨울) 좀 보세요.	Please look in the mirror.
7.	(수포, 수표)가 생겼어요.	I've received a cashier's check.
8.	(굴, 귤)이 싱싱해요.	The oyster is fresh.
9.	(여우, 여유)가 없어요.	I have no time/moncy/etc. to spare.
10.	(후식, 휴식)이 필요해요.	You need to rest.

Exercise 4

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

la -	얘기해 줘요.	Please tell me the story.
2	애기가 울어요.	The baby's crying.
Ì.,	겨울은 추워요.	As for winter, it's cold.
ŀ.,	거울 좀 봐요.	Please look in the mirror.
š.,	여유가 없어요.	I have no time/money/etc. to spare.
ì.	여우같이 생겼어.	She looks as cunning as a fox.

Exercise 5

I ill in the blank with the syllable that you hear.

에/데

1.		가 없어.	He has no manners.
2.	친구_	_게 전화했습니다	. I phoned a friend.
39	-/书		
3.	3121	일입니다.	It's a regular holiday

1월입니다.	It's a regular holida
식이 나옵니까?	Is dessert coming?

PRACTICE: VO	OWELS
--------------	-------

Exercise 5

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

1.	영화가 <i>슬퍼요</i> .	The movie is sad.
2.	배가 고파요.	I'm hungry.
3.	같은 반이에요.	We are in the same class.
4.	전화번호 좀 주세요.	Please give me the phone number.
5.	이상해요	It's strange.
6.	이성을 잃었어요.	He took leave of his senses.

Section V-6: 1, 1, 1, 1, 1, 2, & TT

Section V-6.1: Simple vowel versus diphthong

Exercise 1 Listen and repeat.

악 야 1. 얘기 애기 2. 거울 겨울 3. 예비 에비 4 수표 수포 5. 휴식 후시 6.

Exercise 2

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

1.	ſ	1	2	3]	
2.	[1	2	3]	
3.	I	1	2	3]	
4.	E	1	2	3]	

Exercise 3

Circle the item in parentheses that you hear.

1.	(악, 약)을 써요.	He's shouting.
2.	(애기, 얘기)해 주세요.	Please tell me the story.
3.	(애기, 얘기)가 재미있어요.	The baby is fun.
4.	(얼음, 여름)이 길어요.	Summer is long.
5.	(거울, 겨울)은 짧아요.	As for winter, it's short.
6.	(거울, 겨울) 좀 보세요.	Please look in the mirror.
7.	(수포, 수표)가 생겼어요.	I've received a cashier's check.
8.	(굴, 귤)이 싱싱해요.	The oyster is fresh.
9.	(여우, 여유)가 없어요.	I have no time/money/etc. to spare.
10.	(후식, 휴식)이 필요해요.	You need to rest.

Exercise 4

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

1.	얘기해 줘요.	Please tell me the story.
2.	애기가 울어요.	The baby's crying.
3.	겨울은 추워요.	As for winter, it's cold.
4.	거울 좀 봐요.	Please look in the mirror.
5.	여유가 없어요.	I have no time/money/etc. to spare.
6.	여우같이 생겼어.	She looks as cunning as a fox.

Exercise 5

Fill in the blank with the syllable that you hear.

에/에

1.	의가 없어.		He has no manners.	
2.	친구_	_게 전화했습니다.	I phoned a friend.	
4	-/ 帝			
3.	정기_	_일입니다.	It's a regular holiday.	

- 식이 나옵니까? 4. Is dessert coming?

126

10	*/항	
5.	고_이어디세요?	Where's your hometown'
6.	공으로 갑시다.	Let's go to the airport.

Section V-6.2: Diphthong versus diphthong

Exercise 1 Listen and repeat.

月 / 키			
1.	애	व्ये	
2.	얘기	예기	
F	11		
3.	약	역	
4.	ठें	형	
ŧ	1		
5.	펴	표	
6.	여행	요행	

Exercise 2

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

1.	[1	2	3]	
2.	[1	2	3]	
3.			2	3]	
	[2	3]	
5.		1	2	3]	

Exercise 3 Circle the item in parentheses that you hear.

(얘기, 예기) 들었습니다. I heard the story. 1. (얘, 예)를 들어 보세요. Please try to give an example. 2.

PRACTICE: VOWELS

3.	(약, 역) 어때요?	How's the medicine?
4.	정말 (고약, 고역)이에요.	It's real drudgery.
5.	(향, 형)이 좋아요.	The scent is nice.
6.	(향수, 형수)가 둘이에요.	He has two sisters-in-law.
7.	물이 (얕아, 옅어)요.	The water is shallow.
8.	책 (펴지, 표지)요?	The book cover?
9.	(수영, 수용)할 수 있어요?	Can you swim?
10.	(여행, 요행)을 바라지 마.	Don't rely on luck.

Exercise 4

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

1.	얘기 들었어요.	I heard the story.
2.	예를 들어 보세요.	Please try to give an example.
3.	약 드셨어요?	Did you take the medicine?
4.	기차역으로 가죠?	Why don't we go to the train station?
5.	여행하고 싶다.	I want to travel.
6.	요행을 바라지 마.	Don't rely on luck.

Exercise 5

Fill in the blank with the syllable that you hear.

얘 / 예	
가 왜 안 오지? 표를 약 했어요.	Why is this kid not coming, I wonder. I reserved a ticket.
양/영	
양실조예요.	It's malnutrition.
말 안 신어요?	Aren't you going to wear socks?
0//8	
관에 묵었어요.	We stayed at an inn.
리를 잘해요.	He's a good cook.

THE SOUNDS OF KOREAN 126 PRACTICE: VOWELS 향/항 (약, 역) 어때요? 3. How's the medicine? 고 이어디세요? Where's your hometown? 정말 (고약, 고역)이에요. 4 It's real drudgery. 5. 공 으로 갑시다. Let's go to the airport. (향, 형)이 좋아요. 5 The scent is nice. 6. (향수, 형수)가 둘이에요. 6. He has two sisters-in-law. 물이 (얕아, 옅어)요. 7. The water is shallow. 책 (펴지, 표지)요? 8. The book cover? Section V-6.2: Diphthong versus diphthong (수영, 수용)할 수 있어요? Can you swim? 9. 10. (여행, 요행)을 바라지 마. Don't rely on luck. Exercise 1 Listen and repeat. **Exercise** 4 月/引 Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence. वी 애 1 예기 얘기 얘기 들었어요. 2. 1. I heard the story. 예를 들어 보세요. 2. Please try to give an example. 1/1 약 드셨어요? 3. Did you take the medicine? 역 야 3. 기차역으로 가죠? 4. Why don't we go to the train station? 향 형 4. 여행하고 싶다. 5. I want to travel. 1/11 요행을 바라지 마. 6. Don't rely on luck. 퍼 표 5 여행 요했 6. **Exercise** 5 Fill in the blank with the syllable that you hear. **Exercise** 2 off / dl

2

1

6

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

(얘기, 예기) 들었습니다. I heard the story.

Please try to give an example.

3]

3]

3]

3]

3]

2

2

2

2

2

Circle the item in parentheses that you hear.

(얘, 예)를 들어 보세요.

1

1

1

1

[1

Exercise 3

1.

2.

3.

4.

5.

1.

2.

जा / जा		
가 왜 안 오지? 표를 약 했어요.	Why is this kid not coming, I wonder I reserved a ticket.	
양/영		
양실조예요.	It's malnutrition.	
말 안 신어요?	Aren't you going to wear socks?	
희/요		
관에 묵었어요.	We stayed at an inn.	
리를 잘해요.	He's a good cook.	

Section V-7:

Exercise 1

Listen and repeat.

At the beginning of a word,	and have distinct	t pronunciations.
-----------------------------	-------------------	-------------------

- 1. 이사 의사
- 2. 이자 의자

In a position other than the beginning of a word, \neg is pronounced as if it were \rceil .

- 3. 희망 흰색
- 4. 무늬 유희
- 5. 예의 주의

When used to express the possessive particle, $\neg \downarrow$ is pronounced as if it were $\neg \downarrow$.

6.	그림의 떡	pie in the sky	
7.	대한민국의 수도	capital of the Republic of Korea	

Exercise 2

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

1.]	1	2	3]	
2.	I	1	2	3]	
3.	I	1	2	3]	

Exercise 3

Circle the item in parentheses that you hear.

1.	(이자,	의자)가	편해요.	The chair is comfortable.
2.	(이자,	의자)가	비싸요.	The interest rate is high.
3.	(이사,	의사)를	만났어요.	I met a doctor.
4.	(이미,	의미) 늦	었어요.	It's already too late.
5.	(이리,	의리)가	없어.	He has no sense of duty toward friends.

PRACTICE: VOWELS

Exercise 4

Circle the pronunciation of the vowel in the italicized syllable.

1.	정말 <i>의</i> 심스러워요.	[–]]	귀]	It's really doubtful.
2.	줄무 <i>늬</i> 옷이 좋아요.	[_]]	-1]]	Clothcs with a striped design are good.
3.	흰색을 좋아합니다.	[]]	귀]	I like white.
4.	저희집으로 오세요.	[]]	-]]]	Please come to our house.
5.	그림의 떡이지요.	[]	l	귀]	It's pie in the sky, of course.
6.	무소식이 <i>희</i> 소식이다.	[]	1	귀]	No news is good news.
7.	회 <i>의</i> 실이 어디예요?	[]	1	1]]	Where's the conference room?
8.	의사가 되고 싶습니다.	[]	1	-]]	I'd like to become a doctor.
9.	성공의 비결이 뭐예요?				What's the secret of success?
10.	거의다 했습니다.	[]	1	-1]]	I'm almost finished.

Exercise 5

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

E,	정말 의심스러워요.	It's really doubtful.
24	<i>줄무늬</i> 옷이 좋아요.	Clothes with a striped design are good.
١.,	흰색을 좋아합니다.	I like white.
6	저희집으로 오세요.	Please come to our house.
4	<i>그림의 떡</i> 이지요.	It's pie in the sky, of course.
h.,	무소식이 <i>희소식</i> 이다.	No news is good news.
5	의사가 되고 싶습니다.	I'd like to become a doctor.
h	거의 다 했습니다.	I'm almost finished.

PRACTICE: VOWELS

Exercise 1 Listen and repeat.

130

117 위 0] 1. 2. 시어 쉬어 -11-1 의기 위기 3. 위한 4. 의한 뇌/ᅫ 5. 외 왜 ᅫ/ᅰ 6. 괘도 궤도 과/ 구 권 관 7. 완만 원만 8.

Exercise 2

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

1.	E	1	2	3]	
2.	[1	2	3		
3.	[1	2	3]	
4.			2	3]	
5.			2	3]	

Exercise 3

Circle the item in parentheses that you hear.

1.	(이, 위)가 약해요.	My stomach is weak.
2.	(이, 위)가 아파요.	My tooth is hurting.
3.	(이쪽, 위쪽)으로 가세요.	Please go up.
4.	국민에 (의한, 위한) 정치	Government by the people
5.	국민을 (의한, 위한) 정치	Government for the people
6.	(의기, 위기)왕성합니다.	They're in high spirits.
7.	(외, 왜) 할머니가 오세요?	Why is your grandmother coming?
8.	(외, 왜)아들입니까?	Are you an only son?
9.	경사가 (완만, 원만)해요.	The slope is gradual.
10.	성격이 (완만, 원만)해요.	Her personality is well-rounded.
11.	책 한 (관, 권) 샀어요.	I bought one book.
12.	한 (관, 권)은 3.75 kg입니다.	One gwan is 3.75 kg.

Exercise 4

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

1	위쪽으로 가세요.	Please go up.
2.	의기왕성합니다.	They're in high spirits.
3.	위기는 모면했어요.	As for the crisis, we've pulled through it.
4.	외할머니가 오세요?	Is your maternal grandmother coming?
5.	책 한 권 샀어요.	I bought one book.
6.	<i>한 관</i> 은 3.75 kg입니다.	One gwan is 3.75 kg.
1.	날씨가 더워요.	The weather's hot.
8.	좀 도와 주세요.	Please help.

Exercise 5

Fill in the blank with the syllable that you hear.

이/위

1 험합니다.	It's dangerous.
2해해요.	I understand.
좌/줘	
3회전하세요.	Make a left turn, please.
4. 좀 빌려요.	Lend it to me, please.
와/워	

5. 날씨가 더___요. 6. 좀 도__ 주세요.

The weather's hot. Please help.

Practice: Consonants

Section C-1: H

Exercise 1

Listen and repeat. Notice that the \exists sound is fully voiced when it occurs between two voiced sounds (vowels or \Box , \leftarrow , \circ , \equiv), even when there is a word boundary.

1.	н]	나비	갈비
2.	발	가발	신발
3.	십	십원	십이월
4.	바지	내 바지	청바지
5.	겁	겁 안 나	겁 없어
6.	징 *	잎 안	

 $^{\oplus}$ is pronounced here as if it were $^{\square}$; see section C-4.2.

Exercise 2

Each sentence contains two (italicized) 🗉 sounds. Circle the one that is fully voiced.

1.	형 <i>부</i> 가 <i>부</i> 자예요.	Her brother-in-law is rich.
2.	비누가 안 비싸요.	The soap is inexpensive.
3.	국수를 비비세요.	Please mix the noodle with sauce and stuff.
4.	갈비가 비싸요.	The rib is expensive.
5.	불고기는 9불이에요.	Bulgogi is nine dollars.
б.	방금 다방에 갔어요.	He just went to a coffee shop.
7.	신발이 작아서 발이 아파요.	The shoes are so small that my feet hurt.
8.	청 <i>바</i> 지가 <i>바</i> 랬어요.	The blue jeans have become faded.
9.	바지 입어요.	I'm putting on pants.
10.	별은 겁 안 나요.	Bees, I'm not scared of them.
11.	백오십원이에요.	It's 150 won.
12.	<i>잎</i> 안에 <i>벌</i> 레가 있어요.	There's a worm inside the leaf.

Section C-2: 비 & 프

Exercise 1 Listen and repeat.

1.	발	팔
2.	밭	팥
3.	봄	폼
4.	분	푼
5.	불	풀
6.	н]	피
7.	보기	王기
8.	반사	판사
9.	벌벌	펄펄
10.	사발	사팔

Exercise 2

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

[1	2	3]
[1	2	3]
[1	2	3	1
[1	2	3]
[1	2	3	1
[1	2	3]
[1	2	3	1
	[[[[[1 [1 [1 [1 [1 [1 [1 [1	$\begin{bmatrix} 1 & 2 \\ 1 & 2 \\ 1 & 2 \\ 1 & 2 \\ 1 & 2 \\ 1 & 2 \\ 1 & 2 \end{bmatrix}$	[1 2 3 [1 2 3

Exercise 3

Circle the item in parentheses that you hear.

(비, 피)가 와요.	It's raining.
(비, 피)가 나요.	It's bleeding.
한 (분, 푼)이세요?	Is there just one person?
한 (분, 푼)도 없어요.	I'm penniless.
밭에 (불, 풀)이 많아요.	There are lots of weeds in the patch.
	(비, 피)가 나요. 한 (분, 푼)이세요? 한 (분, 푼)도 없어요.

PRACTICE: CONSONANTS

산에 (불, 풀)이 났어요.	Fire broke out on the mountain.
(팔, 발)꿈치가 까졌어요.	My elbow got scraped.
(발, 팔)이 저려요.	My foot is asleep.
(봄, 폼)이 좋아요.	Spring is good.
(보기, 포기)하지 마세요.	Please don't give up.
(보기, 포기)는 어려워요.	As for seeing it, it's difficult.
(벌벌, 펄펄) 떨어요.	She's trembling with nervousness.
(벌벌, 펄펄) 끓어요.	It's boiling hard.
꽃이 (비었어, 피었어)요.	The flower has bloomed.
완전히 (비었어, 피었어)요.	It's completely empty.
	(팔, 발)꿈치가 까졌어요. (발, 팔)이 저려요. (봄, 폼)이 좋아요. (보기, 포기)하지 마세요. (보기, 포기)는 어려워요. (벌벌, 펄펄) 떨어요. (벌벌, 펄펄) 끓어요.

Exercise 4 Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

1.	비 온다.	It's raining.
2.	피 난다.	It's bleeding.
3.	돈이 한 푼도 없어.	I'm penniless.
4.	풀이 많네요.	Oh, there are lots of weeds.
5.	불이 났네요.	Wow, fire broke out.
6.	긴 팔 입을까?	Shall I wear a long-sleeved shirt?
7.	가발이에요.	It's a wig.
8.	<i>봄에는</i> 따뜻해요.	In the spring it's warm.
9.	꽃이 피었어요.	The flower has bloomed.
10.	텅 <i>비었어</i> 요.	It's totally empty.
11.	빛을 반사해요.	It reflects light.
12.	판사가 꿈이에요.	A judgeship is my dream.
		i judgeship is my dicam.

PRACTICE: CONSONANTS

Exercise 2

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

1.]	1	2	3]	
2.	[1	2	3]	
3.	l	1	2	3]	
4.	[1	2	3]	
5.]	1	2	3]	
6.	[1	2	3	1	
7.	I	1	2	3]	

Exercise 3

Circle the item in parentheses that you hear.

1.	(벼, 뼈)가 부러졌어요.	A bone's been broken.
2.	(방, 빵)이 작아요.	The room is small.
3.	(방, 빵)이 없어요.	There's no bread.
4.	저 (분, 뿐)이에요?	Is it that person?
5.	저 (분, 뿐)이에요.	I'm the only one.
6.	산에 (불, 뿔)이 났어요.	Fire broke out on the mountain.
7.	사슴은 (불, 뿔)이 있어요.	Deer have horns.
8.	(벌벌, 뻘뻘) 떨려요.	I'm trembling with nervousness.
9.	땀을 (벌벌, 뻘뻘) 흘려요.	He's sweating profusely.
10.	얼룩을 (배, 빼)요.	Take the stain out.
11.	새끼를 (뱄어, 뺐어)요.	She [the animal] is pregnant.
12.	이를 (뱄어, 뺐어)요.	I had my tooth extracted.
13,	발목을 (비었어, 삐었어)요.	I sprained my ankle.
14,	(빈, 삔) 손으로 왔습니다.	I came empty-handed.
15.	(이발, 이빨)하러 갑니다.	He's going in order to get a haircut.

136

THE SOUNDS OF KOREAN

Exercise 5

Fill in the blank with the syllable that you hear.

바/파

-	1-4	
1.	햇빛에래요.	It fades in the sun.
2.	하늘이래요.	The sky is blue.
3.	머리가 아요.	My head hurts.
ਸ]/퍼	
4.		He [the kid] has no courtesy.
5.	너무 슬요.	It's so sad.
6.	리지 마세요.	Please don't throw it away.
눹	날/팔	
7	사 면 먹었어.	I ate a cup of instant noodles.

1. 먹었어. 11 Shall I wear a short-sleeved shirt? 입을까? 8. 반

9.	음이 좋아요.	Your pronunciation is good.

Section C-3: H & H

Exercise 1 Listen and repeat.

1.	비	ня}
2.	벼	भम
3.	방	뽜
4.	분	뿐
5.	불	뿔
6.	비어	베어
7.	부리	뿌리
8.	벌벌	뻘뻘
9.	이발	이빨

Exercise 4

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

<i>방이</i> 좁아.	The room is small.
<i>빵이</i> 맛있다!	Wow, the bread is delicious.
<i>저 분</i> 이에요?	Is it that person?
<i>저 뿐</i> 이에요.	I'm the only one.
<i>불이</i> 났어요.	Fire broke out.
<i>뿔이</i> 있어요.	It has horns.
<i>벌벌</i> 떨려요.	I'm trembling with nervousness.
땀을 뻘뻘 흘려요.	He's sweating profusely.
새끼를 <i>뱄어</i> 요.	She [the animal] is pregnant.
이를 뺐어요.	I had my tooth extracted.
발목을 <i>삐었어</i> 요.	I sprained my ankle.
텅 <i>비었어</i> 요.	It's totally empty.
	<i>빵이</i> 맛있다! 저 분이에요? 저 뿐이에요. 불이 났어요. 발벌 떨려요. 땀을 <i>뻘뻘</i> 흘려요. 새끼를 뱄어요. 이를 뺐어요. 발목을 삐었어요.

Exercise 5

Fill in the blank with the syllable that you hear.

바/빠

1.	요즘 바요. 비 _ 람이 쳐요.	I'm busy these days.	Exercise 2	,
2.		It's stormy.		ontrast that you hear
3.	눈이 나졌어요.	My eyesight has gotten bad.		shirtasi tilat you nea
F	말/빨		J. [II	मा उट्टा म
		and the second period of the	2. [11	нн нн нн н
4.	리 오세요.	Please come quickly.	3. [立 立日 日
5.	이 아파요.	My feet hurt.	4. [11	
н	번/뻔			
ĩ			5. [н	立 立明 日
6.	번이 죄송해요.	I'm sorry to trouble you so often.	6. [111	ин ин н
7.	정말 뻔해요.	He's really shameless.	7. E. U.	. III H H
8.	죽을했어요.	I almost died.		

PRACTICE: CONSONANTS

봉	-/뽕	
9.	짬이 매워요.	The <i>jjamppong</i> is spicy.
10.	비닐지 있으세요?	Do you have a plastic bag?

Section C-4: ㅂ, ㅍ, & 배 Section C-4.1: Basic pronunciation

	ten and r		
1.	н	패	нв}
2.	ы	피	ан
3.	방	팡	माने-
4.	빈	핀	삔
5.	분	푼	뿐
6.	불	풀	뿔
7.	비어	피어	मम् भ
8.	빌벌	펄펄	뻘뻘

ear.

1.	1	三 . 用用	лн	нн н]
2.	I	ні нн	нн нн	日正]
3.	L	M.M.	ы н	HH H]
4.	I	нш	य म	या धध]
5.	1	ны	TT HH	ня н]
6.	1	11 111	шн	田田五]
7.	L	11 32	ни н	मा। ज	1

THE SOUNDS OF KOREAN

Exercise 3

Circle the item in parentheses that you hear.

1.	(불, 풀)이 안 붙어요.	The glue doesn't stick.
2.	(풀, 뿔)이 뾰족해요.	The horn is pointy.
3.	(불, 뿔)이 났어요.	Fire broke out.
4.	두 (분, 푼)이세요?	Are there two of you?
5.	저 (분, 뿐)이에요.	I'm the only one.
6.	한 (분, 푼)도 안 남았어요.	Not a single penny is left.
7.	(배, 패)가 안 좋아요.	The pear isn't good.
8.	(패기, 빼기)가 있어요.	He has an ambitious spirit.
9.	(패지, 빼지) 마세요.	Please join in.
10.	(발레, 빨래)를 배웁니다.	I'm learning ballet.
11.	이 옷은 (팔래, 빨래).	This piece of clothing, I'm going to sell it.
12.	(발례, 빨래)가 힘들어요.	Laundry is tough.
13.	꽃이 (비었어, 피었어)요.	The flower has bloomed.
14.	손이 (비었어, 삐었어)요.	My hands are free.
15.	다리를 (피었어, 삐었어)요.	I sprained my leg.

Exercise 4 Fill in the blank with the syllable that you hear.

북/푹/뿍

1. 2.

3.

쉬세요.	Please have a good rest.
듬넣어요.	Put in lots.
동, 서, 남,	east, west, south, north

빈/핀/삔

4.	병을 모아요.	I collect empty bottles.
5.	활짝 꽃이 예뻐요	. The fully-bloomed flower is beautiful.
6.	어제 다리예요.	It's the leg I sprained yesterday.

방/팡/빵

7.	곰_	_이에요.	It's mold.
8.	찐_	_이 달아요.	The jjinppang (steamed bread) is sweet.
9.	주_	_이 넓어요.	The kitchen is spacious.

Exercise 5

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

풀로 붙여요.	Paste it with glue.
뿔이 났어요.	Horns have grown./He's vexed.
불고기 먹자.	Let's eat bulgogi.
두 분이세요?	Are there two of you?
저 뿐이에요.	I'm the only one.
한 푼도 없어요.	I'm penniless.
발레 공연 보러 가요.	I'm going in order to see a ballet performance.
차를 팔래.	I'm going to sell the car.
빨래가 많아요.	There's a lot of laundry.
빈 병을 모아요.	I collect empty bottles.
꽃 핀 것 보세요.	Look at the flower that has bloomed.
손을 삔 것 같아요.	It looks like I sprained my hand.
	뿔이 났어요. 불고기 먹자. 두 분이세요? 저 뿐이에요. 한 푼도 없어요. 발레 공연 보러 가요. 차를 팔래. 빨래가 많아요. 넌 병을 모아요. 꽃 핀 것 보세요.

Section C-4.2: H & I in front of a consonant or at the end of a word

Exercise 1

Listen and repeat. Notice that 11 and 12 sound different at the beginning of a word, but that they are both pronounced as an unreleased \exists sound at the end of a word or in front of a consonant.

t.	-11]	<u>II</u>	beginning of a word	(비	≠))
	81	잎	end of a word	(11	=	프) -> H

PRACTICE: CONSONANTS

beginning of a word $(\exists \neq \exists)$ 파 2. 버 in front of a consonant $(H = II) \longrightarrow H$ 덮지 덥지

Exercise 2

142

Listen and repeat. Notice that \exists and \exists are both pronounced as if they were \exists at the end of a word or in front of a consonant, but that their pronunciations differ from each other in front of a suffix that begins with a vowel.

end of a word $(H = II) \longrightarrow H$

- 입 잎 1.
- 입안 앞안 2.

in front of a consonant $(H = II) \longrightarrow H$

3. 입술 잎사귀

in front of a suffix that begins with a vowel $(\exists \neq \pi)$

입에 잎에 4.

Exercise 3

Circle the italicized syllable that sounds different.

1.	a. 엽서를 써요.	I'm writing a postcard.
	b. <i>옆</i> 을 봐요.	Look to the side.
	c. 옆집에 살아요.	She lives next-door.
2.	a. 안 <i>덮</i> 어요?	Aren't you going to cover it?
	b. 덮지 않아요?	Aren't you going to cover it?
	c. 덥지 않아요?	Aren't you hot?
3.	a. <u>앞</u> 집에 살아.	He lives in the house in front.
	b. 앞치마를 입어.	Wear the apron.
	c. <i>앞</i> 이 안 보여.	I can't see ahead.
4.	a. <i>잎</i> 이 떨어진다.	The leaves are falling.
	b. 입안이 헐었어.	Inside the mouth is sore.
	c. 잎 안에 벌레가 있어.	There's a worm inside the leaf.

Exercise 4

Fill in the blank with the syllable that you hear.

압/앞

- 1. 이 깜깜해요. 2. 수 이세요. 입/잎 3. 이 떨어져요. 4. 수___이 줄었어요.
- The water pressure is high.

The income has diminished.

The leaves are falling.

I see only darkness.

Section C-5: ⊏

Exercise 1

Listen and repeat. Notice that the $rac{1}{2}$ sound is fully voiced when it occurs between two voiced sounds (vowels or \Box , \neg , \neg , $\overline{\neg}$), even when there is a word boundary.

1. 다. 바다	멀다
2. 두 구두	만두
3. 맏 맏아들	
1. 곧 곧 올게.	곧 언제?
N. 꽃* 꽃 어때?	꽃 안 사.
6. 맛* 맛 어때?	맛 없어.

and \land are pronounced as if they were \sqsubset ; see sections C-16.2 and C-17.2.

Exercise 2

Luch sentence contains two (italicized) \equiv sounds. Circle the one that is fully voiced.

1.	다음엔 바다로 가요.	Next time, let's go to the beach.
2,	다다음주 어때요?	How is the week after next?
3.	오늘도 도서관에 가요?	Are you going to the library again today?

144 THE SOUNDS OF KOREAN 만두국 두개 주세요. 4. Give me two mandugguk (dumpling soup), 3. [1 2 3 1 please. 4. [] 2 3 1 구두가 두켤레예요. 5. I have two pairs of dress shoes. 3 1 5. [1 2 덜덜 떨려요. 6. I'm trembling with nervousness. 3 1 6. [1 2 동생은 자동차 없어? 7. Does your younger brother/sister not 7. [1 2 3] have a car? 답이 안 들려요. 8. I can't hear the answer. **Exercise** 3 대답하세요. 9. Please answer. Circle the item in parentheses that you hear. 10. 다시 곧 올게요. I'll come back soon. 11. 다 맛 없어. Nothing has any taste.

I'm not buying flowers again.

Section C-6: C & E

12. 다시는 꽃 안 사.

Exercise 1 Listen and repeat. 달 탈 1. 답 2. 탑 덕 턱 3. 덜 털 4. 돈 톤 5. 동 통 6. 도끼 토끼 7. 들려 틀려 8. 동지 9. 통지 배달 10. 배탈

Exercise 2

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

1.	[1	2	3	1
2.	[1	2	3	1

PRACTICE: CONSONANTS

1.	누구 (덕, 턱)이야?	Thanks to whom is that?
2.	금이 두 (돈, 톤)이에요.	The gold is two don. $(1 \text{ don} = 3.76 \text{ grams})$
3.	(달, 탈)이 멋있다!	The moon is spectacular!
4.	(달, 탈)도 많다.	You are full of trouble.
5.	(답, 탑)이 뭐예요?	What's the correct answer?
6.	공든 (답, 탑)이 무너지랴.	Is hard work ever wasted?
7.	(도끼, 토끼)가 귀여워요.	The rabbit's cute.
8.	(도끼, 토끼)가 무서워요.	The ax is scary.
9,	(동지, 통지)를 만났네요.	Hey, I've met a person in the same situation.
10.	(동지, 통지)가 언제 와요?	When will the notice come?
11.	답이 (들려, 틀려)요.	The answer is wrong.
12.	소리가 (들려, 틀려)요.	I hear a sound.
13.	가방 좀 (들어, 틀어) 줘.	Hold the bag for me.
14.	라디오 좀 (들어, 틀어) 봐.	Try to turn on the radio.
15.	(교동, 교통)이 복잡해요.	The traffic is heavy.

Exercise 4

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the ontire sentence.

	한달 됐습니다.	It's been one month.
La	배탈이 났어요.	My stomach is upset.
	정답이 뭐예요?	What's the correct answer?
	시계탑에서 만나.	Let's meet at the clock tower.
	骨 일 추워요.	It's a bit less cold.

THE SOUNDS OF KOREAN

6.	<i>털</i> 이 많아요.	He's hairy.	4.	덕	떡
7.	<i>동지</i> 를 만났네요.	Hey, I've met a person in the same situation.	5.	대문	때픈
8.	<i>통지</i> 를 받았어요.	I've received a notice.	6.	닿아	땋이
9.	답이 틀려요.	The answer is wrong.	7.	덜어	떨이
10.	소리가 <i>들려</i> 요.	I hear a sound.	8.	듣고	뜯기
11.	배탈이 났어요.	My stomach is upset.	9.	진담	진명
12.	배달 됩니까?	Is delivery available?	10.	마당	마미

Exercise 5

Fill in the blank with the syllable that you hear.

다/타 1. 고기가 ____ 탔어. The meat is all burnt. 차 고가자. Let's go, riding in the car. 2. 민 부족이야. 비 I'm short of vitamins. 3. 동/통 4. 도 모르겠어요. I don't think I know at all. 5. ___네 친구예요. He's a neighborhood friend. 쓰레기____ 있어요? 6. Is there a trashcan? Exercise 3 메달을 땄습니다. I won a bronze medal. 7. Circle the item in parentheses that you hear. 당/탕 23 40409

8.	설 넣으세요?	Do you put in sugar?
9.	연하죠.	It goes without saying.

Section C-7: C&II

Exercise 1 Listen and repeat.

도	또	
달	딸	
담	땀	
	도 달 담	도 딸

1 10	nerice.	CONDOI

5.	대문	때문	
6.	닿아	땋아	
7.	덜어	떨어	
8.	듣고	뜯고	
9.	진담	진땀	
10.	마당	마땅	

Exercise 2

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

1.]	1	2	3]	
2.]	1	2	3	-	
3.]	1	2	3	1	
]	1	2	3]	
5.]	1	2	3]	
6.		1	2	3]	
7.	[1	2	3]	

	그 친구(도, 또) 왔어?	Did that friend also come?
	그 친구 (도, 또) 왔어?	Did that friend come again?
i.	(담, 땀) 좀 닦아요.	Wipe off your sweat.
ŀ.	(달, 딸)이 안 보여요.	I can't see the moon.
i.	(달, 딸)이 예뻐요.	Your daughter is pretty.
i.	누구 (덕, 떡)이에요?	Whose rice cake is it?
	(덕, 떡)이 부족해요.	I'm short of virtue.
4	남(대문, 때문)에 가요.	I'm going to Namdaemun (market).
i.,	남(대문, 때문)에요?	Because of others?
0.	(달기, 딸기)만 해.	Just get/use only the strawberry.
I.	(달기, 딸기)는 달아.	As for sweetness, it's sweet (but)
2.	머리 (닿아, 땋아)요.	The head is touching it.

13.	머리 (닿아, 땋아)요.	I'm braiding my hair.
14.	라디오 (듣고, 뜯고) 싶다.	I want to listen to the radio.
15.	선물 (듣고, 뜯고) 있어.	I'm opening my presents.

Exercise 4

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

1.	땀 좀 닦아라.	Wipe off your sweat.
2.	<i>달이</i> 떴네요.	The moon is out.
3.	딸이 시집가요.	My daughter's getting married.
4	떡이 맛있네요.	Wow, the rice cake is delicious.
5.	<i>남대문</i> 에 가요.	I'm going to Namdaemun (market).
6.	<i>남때문</i> 에요?	Because of others?
7.	딸기가 달죠?	The strawberry is sweet, isn't it?
8.	커피가 <i>달기</i> 만 해.	The coffee is nothing but sweet.
9.	음악을 듣고 있어요.	I'm listening to music.
10.	선물을 뜯고 있어요.	I'm opening my presents.
11.	진담이야.	I mean it.
12.	진땀이 나요.	I'm sweating from anxiety.

Exercise 5

Fill in the blank with the syllable that you hear. and the second se

동/똥

1.	개을 밟았어.	I stepped on dog dirt.
2.	차가 수이에요?	Is your car a manual [transmission]?
3.	차예요.	It's a lemon. (slang)
E)/땅	

콩이 고소해요. The peanuts taste good. 4. 마 이 넓어요. The yard is spacious. 5. 히 벌을 받아야죠. 마 I deserve to be punished. 6.

T	-/뜩		
7.	잔_	_ 먹었어요.	Ia
8.	0]	_이 안 돼요.	It c

ate to my heart's content. doesn't make a profit.

Exercise 6

Listen and repeat. Even if you can't follow along, notice the many instances of \sqsubset and \bowtie in this children's song.

달 달 무슨달	Moon, moon, what kind of moon?
쟁반같이 둥근 달	A round moon like a tray.
어디 어디 떴나	Where, where has it risen?
남산 위에 떴지	It's risen over the Namsan (mountain).

Section C-8: □, E, & □ Section C-8.1: Basic pronunciation

Exercise 1 Listen and repeat.

Ι.	다	타	따
2.	더	터	떠
3.	덕	턱	떡
4.	단	탄	딴
5.	튼	튼	뜬
6.	달	탈	딸
7.	11 11	튿	뜰
8.	닦	탐	땀
9.	r d	탕	땅
10.	동	통	똥

Exercise 4

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

1.	<i>탄 고기</i> 는 먹지 마.	Don't eat the burnt meat.
2.	<i>딴소리</i> 하지 마.	Don't talk nonsense.
3.	단 걸 좋아해요.	I love sweet things.
4.	차가 탐이 나요.	The car tempts me.
5.	땀이 나요.	I'm sweating.
6.	<i>담을</i> 쌓았어요.	They built a wall.
7.	부모님 덕이에요.	It's thanks to my parents.
8.	맛있는 떡이에요.	It's a delicious rice cake.
9.	한 턱 내세요.	Give us a treat, please.
10.	<i>새똥</i> 에 맞았어요.	I got hit by bird dirt.
11.	쓰레기통 있어요?	Is there a trash can?
12.	동쪽에 있어요.	It's on the east side.
13.	눈을 뜬 것 같아요.	It seems like he opened his eyes.
14.	철이 든 것 같아요.	It seems like he's matured.
15.	싹이 튼 것 같아요.	It seems like the bud's come out.

Exercise 5

Fill in the blank with the syllable that you hear.

E	/타/따	
ι.	왕가 뭐예요?	What's a wangdda (social outcast)?
2.	고기다요.	The meat is all burning.
3.	기 잘 쳐요?	Do you play the guitar well?
두	-/투/뚜	
4.	껑이 안 보여요.	The lid is nowhere to be seen.
5.	항상덜거려요.	He always grumbles.
6.	통이 심헤요.	The headache is severe.

Exercise	2	
Circle the	contrast that you hear.	

.

1.	E	ΓC	πĽ	πe]
2.	[亡比	πc	EIL]
3.	E	EUL	ЕĽ	πĽ]
4.	I	EIL	πe	EL]
5.]	CE	EE	CE]
6.	I	ĽΕ	ЕC]
7.	I	EIL	πe	πc]

Exercise 3 Circle the item in parentheses that you hear.

1.	물에 (터, 떠)요.	It floats on water.
2.	손이 (터, 떠)요.	My hands are getting chapped.
3.	좀 (더, 떠) 주세요.	Give me some more, please.
4.	(단, 탄) 고기는 버려.	Throw away the burnt meat.
5.	(탄, 딴) 종이에 쓰세요.	Write on a separate sheet, please.
6.	(단, 탄) 과자를 좋아해요.	I like sweet cookies.
7.	(탈, 딸)도 많다.	You are full of trouble.
8.	(달, 딸)이 예쁘네요.	Wow, your daughter is pretty.
9.	(달, 탈)이 동그래요.	The moon is round.
10.	다 부모님 (덕, 떡)이에요.	It's all thanks to my parents.
11.	(턱, 떡)이 길어요.	His chin is long.
12.	생일(턱, 떡)이에요.	It's birthday rice cake.
13.	(새통, 새똥)에 맞았어요.	I got hit by bird dirt.
14.	(교동, 교통)이 복잡해요.	The traffic is heavy.
15.	정말 (동물, 똥물)이야.	He's really an animal.

PRACTICE: CONSONANTS

당/탕/땅

7. 설을 넣으세요.	Please put in sugar.
8콩 과자예요.	It's a peanut cookie.
9분이 많아요.	The sugar content is high.
덕/턱/떡	
10분에 잘 지내요.	I'm doing well thanks to your concern.
11. 벌 일어나.	Jump right up to your feet.
12. 주걱이에요.	He has a jutting jaw.

Section C-8.2: \sqsubset & \equiv in front of a consonant or at the end of a word

Exercise 1

Listen and repeat. Notice that \sqsubset and \vDash sound different at the beginning of a word, but that they are both pronounced as an unreleased \sqsubset sound in front of a consonant.

1	다	타	beginning of a word	$(\Gamma \neq F)$
1.	받다	받다	in front of a consonant	
				() -> -
2.	디	티	beginning of a word	(C ≠ E)
	믿지는	밑지는	in front of a consonant	$(\sqsubset = E) \longrightarrow \Box$

Exercise 2

Listen and repeat. Notice that \sqsubset and \vDash are both pronounced as if they were \sqsubset at the end of a word or in front of a consonant, but that their pronunciations differ from each other in front of a suffix that begins with a vowel.

end of a word (ㄷ = ㅌ) --> ㄷ 1. 곧 솥 2. 곧와 솥 없어 in front of a consonant (ㄷ = ㅌ) -> ㄷ 3. 곧장 솥뚜껑

in front of a suffix that begins with a vowel (ㄷ≠ㅌ) 4. 믿어 밑에

Exercise 3

Circle the italicized syllable that sounds different.

1.	a. 간격이 너무 <i>밭</i> 아. b. 전화 <i>받</i> 아. c. 콩 <i>밭</i> 아냐?	The space/time in between is too small. Answer the phone. Isn't it a bean patch?
2.	a. 솥에 끓여요. b. 솥 없어요. c. 솥 안 닦아요?	Boil it in the kettle. There's no kettle. Aren't you cleaning the kettle?
3.	a. 딸기 <i>밭</i> 에 가자. b. 딸기 <i>밭</i> 없어? c. 전화 <i>받</i> 았어?	Let's go to a strawberry field. There's no strawberry field? Did you receive the phone call?
4,	a. <i>밑</i> 지는 장사예요. b. <i>믿</i> 지는 마세요. c. <i>밑</i> 에 떨어졌어요.	It's a losing business. Please don't trust it. It fell down.

Exercise 4

Fill in the blank with the syllable that you hear.

Z	1/건		
1. 2.	으로 드러나요. 소매를으세요.	It shows on the surface. Please roll up your sleeves.	
R	1/만		
3.	아들입니다.	I'm the eldest son.	
4.	냄새를아 보세요.	Please try to smell it.	

Section C-9: 7

Exercise 1

Listen and repeat. Notice that \neg is fully voiced when it occurs between two voiced sounds (vowels or \Box , \sqcup , \circ , Ξ), even when there is a word boundary.

1.	구	누구	친구
2.	국	미국	한국
3.	백	백원	백일
4.	가방	내 가방	흰 가방
5.	꼭	꼭 와	꼭 안아

Exercise 2

Each sentence contains two (italicized) \neg sounds. Circle the one that is fully voiced.

1.	가방이 비싼가요?	Is the bag expensive, I wonder?
2.	내 가방은 가벼워요.	My bag is light.
3.	개미가 불개미야.	The ant is a fire ant.
4.	거의 본 거예요.	It's what I almost finished watching.
5.	<i>과</i> 일은 사 <i>과</i> 를 좋아해요.	As for fruit, I like apples.
6.	9일날 야구하자.	Let's play baseball on the ninth.
7.	김하고 물김치 있어요.	There's gim (dried seaweed) and mulgimchi.
8.	목요일에 교실에서 보자.	Let's meet in the classroom on Thursday.
9.	<i>구백</i> 원입니다.	It's 900 won.
10.	같이 꼭 오세요.	Please be sure to come together.

Section C-10: ¬ & ₹

Exercise 1 Listen and repeat.

1.	개	캐
2.	7]	키

3.	간	칸
4.	근	큰
5.	금	큼
6.	겁	컵
7.	공	콩
8.	그게	크게
9.	그림	크림
10.	골라	콜라

Exercise 2

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

				12 -		
1.	L	1	2	3]	
2.	I	1	2	3]	
3.	-	1	2	3]	
4.	[1	2	3	1	
5.]	1	2	3]	
6.]	1	2	3]	
7.	[1	2	3]	

Exercise 3 Circle the item in parentheses that you hear.

1.	감자를 (개, 캐)요.	They are digging potatoes.
2.	옷을 (개, 캐)요.	I'm folding up clothes.
3.	(기, 키)가 부족해요.	I'm short of vitality.
4.	(간, 칸)이 콩알만해 졌어요.	My heart leaped into my throat.
5.	(겝, 컵)이 많아요.	I'm timid.
6.	무슨 (공, 콩)이에요?	What kind of bean is it?
7.	주인(공, 콩)이에요.	She's the protagonist.
8.	(공, 콩)들인 보람이 있네요.	Wow, the hard work was worth it.
9.	(공, 콩)떡이 맛있어요.	Rice cake with beans in it is delicious.
10.	(골라, 콜라) 가지세요.	Please pick one and take it.
11.	(골라, 콜라) 드세요.	Help yourself to the cola.

156	THE SO	UNDS OF KOREAN	PRACTICE: CONSONANTS	157
12. 13. 14. 15.	(근시, 큰 시)예요. 이 (근방, 큰 방)에 사서 (그림, 크림)이 맛있어요 (그림, 크림)이 멋있어요	L. The cream is delicious.	근/큰 5. 당 쥬스예요. It's carrot juice. 6 5만명이에요. There are approximately 50,000 peop 7. 찌게가 얼해요. The stew is mildly spicy.	le.
List	ercise 4 en and repeat. You will firs re sentence.	st hear just the part in italics and then the	금/큼 8. 옷이 <u>직해요.</u> The clothes are loose-fitting. 9. <u>연입니다.</u> It's "no smoking".	
1.	키가 작아요.	He's short.		
2.	기가 막혀요.	I'm dumbfounded.		
3. 4.	<i>무슨 콩</i> 이에요? <i>야구공</i> 이에요.	What kind of bean is it? It's a baseball.	Section C-11: ㄱ & ㄱ	
5.	<i>간이</i> 콩알만해 졌어요.	My heart leaped into my throat.	Exercise 1	
6.	골라 가지세요.	Please pick one and take it.	Listen and repeat.	
7.	크게 써 주세요.	Please write it big for me.	1. 가 까	
8.	그게 뭐예요?	What's that?	2. 개 개	
9.	크림이 맛있어요.	The cream is delicious.	3. 굴 꿀	
10.	그림이 멋있어요.	The picture is beautiful.	4. 강 깡	
11.	칼국수 끓여요.	I'm making kalguksoo (noodle soup).	5. 가지 까지	
12.	<i>갈비</i> 먹읍시다.	Let's eat galhi.	6. 고리 꼬리	
			7. 기어 끼어	
	rcise 5		8. 갈아 깔아	
Fill	in the blank with the syllable	that you hear.	9. 토기 토끼	
고	/코		10. 곰곰이 꼼꼼히	
1.	들창예요.	He has a turned-up nose.		
2.	집이 세요.	She's stubborn.	Exercise 2 Circle the number corresponding to the word that sounds different.	
설	/칼	at the standard from the second	1 1 2 3]	
3.	국수 끓여요.	I'm making kalguksoo (noodle soup).		
4.	비 먹읍시다.	Let's eat galbi.		
			5. [1 2 3]	

158 THE SOUNDS C	DF KOREAN		PRACTICE: CONSONANTS
 6. [1 2 3] 7. [1 2 3] Exercise 3 Circle the item in parentheses that you have 	ear.	9. 방석을 <i>깔아요.</i> 10. 칼을 <i>갈아요.</i> 11. <i>가끔</i> 전화해요. 12. <i>방금</i> 왔어요.	Use the seat cushion. Sharpen the knife. Call me from time to time. I just got here.
 언제 (가, 까)요? (가지, 까지) 마세요. 언제 (가지, 까지) 먹어? 	When are you going? Please don't peel it. When are we eating eggplant?	Exercise 5 Fill in the blank with the s	yllable that you hear.
 4. 세(가지, 까지) 받았어. 5. (개, 깨)소금 맛이다! 6. (굴, 꿀)이 시원해요. 	I received three kinds. Serves him right! The oyster is refreshing.	1. 집이 가워요. 개/깨	My house is nearby.
 ('e', 'e') + + 년대고. ('굴, 꿀) 맛이 변했어요. (고리, 꼬리)가 길면 잡혀요. 열쇠 (고리, 꼬리)예요. 	The taste of the honey has changed. Wrongdoing gets caught eventually. It's a keychain.	2. 어에 메. 3. 지우 있어요? 4. 주근가많아.	Put it on your shoulder. Do you have an eraser? I have a lot of freckles.
10. 천천히 (기어, 끼어) 왔어. 11. 간신히 (기어, 끼어) 왔어. 12. 방석을 (갈아, 깔아)요.	I got here, crawling slowly. I got here, barely squeezed in. Use the seat cushion.	간/깐 5. 잠 기다리세요 6. 시 없어요.	Just a moment, please. I don't have time.
13. 전구를 (갈아, 깔아)요.	Change the light bulb.	곱/꼽	

7.

8.

10.

금/ 9.

15. (곰곰이, 꼼꼼히) 생각 중이야. I'm mulling it over.

14. (토기, 토끼)가 귀여워요.

Exercise 4 Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

The rabbit is cute.

1.	가지 마세요.	Please don't go.
2.	언제까지 해요?	By when do I do it?
3.	깨소금 맛이다!	Serves you right!
4.	개가 짖어요.	The dog is barking.
5.	강이 깊어요.	The river is deep.
6.	깡이세요.	She has a lot of guts.
7.	설설 <i>기어</i> 요.	He's groveling with fear.
8.	팔짱을 <i>끼어</i> 요.	Put your arm in my arm.

방석을 깔아요.	Use the seat cushion.
칼을 갈아요.	Sharpen the knife.
가끔 전화해요.	Call me from time to time.
방금 왔어요.	I just got here.

까	
집이 가워요.	My house is nearby.
끼	
어에 메.	Put it on your shoulder.
지우 있어요?	Do you have an eraser?
주근가 많아.	I have a lot of freckles.
깐	
잠 기다리세요.	Just a moment, please.
시 없어요.	I don't have time.
꼽	
피부가 참다!	Wow, your skin is so smooth.
배보다 배이 커요.	The belly button is bigger than the belly. (The expense that should be smaller is actually bigger.)
끔	
가 전화하세요.	Please call from time to time.
방 도착했어요.	I've just arrived.

Section C-12: 7, 7, & 77 Section C-12.1: Basic pronunciation

Exercise 1

160

Listen and repeat.

1.	7귀	7 }	<i>7</i>]}	
2.	겨	켜	껴	
3.	7]	7]	77]	
4.	간	칸	깐	
5.	근	큰	끈	
6.	글	클	끌	
7.	감감	캄캄	깜깜	
8.	굴굴	쿨쿨	꿀꿀	

Exercise 2

Circle the contrast that you hear.

1.	I	דר ר	דר פ	77	1	
2.]	וד ר	777	ヲヿ]	
3.]	7 77	ヲヿ	77]	
4.	1	דר ד	ヲヲ	77	1	
5.]	וד ר	ヲヿ	ヿヲ	1	
6.]	7 77	ヨコ	コヲ	1	
7.	[ヿヲ	ヨヿ	77 7]	

Exercise 3

Circle the item in parentheses that you hear.

1.	(기, 키)가 모자라요.	He is short of vitality.
2.	(키, 끼)가 있어요.	She has a wild/risqué spirit.
3.	(기, 키)가 커요.	He's tall.
4.	(기, 끼)가 멋있다!	Wow, the flag is beautiful.
5.	진흙을 (개, 깨)요.	I'm kneading clay.
6.	인삼을 (캐, 깨)요.	l dig ginseng roots.

PRACTICE: CONSONANTS

7.	얼음을 (캐, 깨)요.	Break the ice.
8.	좀 (클, 끌) 거예요.	It'll be a little big.
9.	성냥을 (글, 끌)게요.	I will put out the match.
10.	옷을 (겨, 껴) 입었어요.	l'm bundled up in layers of clothes.
11.	불 좀 (켜, 껴) 주세요.	Please turn on the light for me.
12.	(겨자, 껴 자)요?	Mustard?
13.	방이 (감감, 깜깜)해요.	The room is pitch-dark.
14.	(감감, 캄캄) 무소식이야.	There's been no news for a long time.
15.	하늘이 (캄캄, 깜깜)해요.	The sky is completely dark.

Exercise 4

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

1.	좀 큰 것 같아요.	It seems like it's a little big.
2.	<i>근 이틀</i> 을 잤어요.	I slept for almost two days.
3.	끈이 끊어졌어요.	The string is broken.
4.	글씨를 잘 써요.	She has good handwriting.
5.	좀 클거야.	It'll be a little big.
6.	불 끌게.	I'll turn off the light.
7.	옷이 큼직해요.	The clothes are loose-fitting.
8.	정말 끔찍해요.	It's really horrible.
9	주차금지예요.	It's "no parking".
10.	방이 깜깜해요.	The room is pitch dark.
11.	감감 무소식이에요.	There's been no news for a long time.
12.	앞이 캄캄 해요.	Things look grim.

Exercise 5

Fill in the blank with the syllable that you hear.

2	[/ 7][/ 7]]	
1.	그저뭐 했어?	What did you do the day before yesterday?
2.	으름 피우지 마.	Don't be lazy.

1	6	2

거/커/꺼

3. 얼굴이 두워.	He's thick-skinned.
4. 손이요.	She has big hands/does things on a big scale.
5실에 있어요.	It's in the living room.
궁/쿰/꿈	
6벵이 같애.	He's as slow as a snail.
7이 커요.	I have big dreams.
금/큼/끔	
8. 가 봐요.	I see it once in a while.
9. 옷이직해요.	The clothes are loose-fitting.
10. 정말찍해요.	It's really horrible.

Exercise 6

Listen and repeat. Even if you can't follow along, notice the many instances of \neg and \neg in this children's song.

산토끼 토끼야	Hey, mountain rabbit, rabbit	
어디를 가느냐	Where are you going?	
깡총깡총 뛰면서	Hopping like that	
어디를 가느냐	Where are you going?	

Exercise 7

Listen and repeat. Even if you can't follow along, notice the many instances of $\overline{\neg}$ and $\overline{\neg}$ in this traditional tongue twister.

저기 저 콩깍지는	Over there, that bean pod	
깐 콩깍지냐	Is it a shelled one?	
안 깐 콩깍지냐	Or an unshelled one?	

PRACTICE: CONSONANTS

Section C-12.2: \neg , \neg , & \neg in front of a consonant or at the end of a word

Exercise 1

Listen and repeat. Notice that \neg , \neg , and \neg sound different at the beginning of a word, but that they are all pronounced as an unreleased \neg sound at the end of a word.

1. 가	까	카	beginning of a word	(¬ ≠ ¬ ≠ ¬)
박	밖	부엌	end of a word	(ー = ヿ = ヲ) ―> ヿ

Exercise 2

Listen and repeat. Notice that \neg , \neg , and \neg are all pronounced as if they were \neg at the end of a word or in front of a consonant, but that their pronunciations differ from each other in front of a suffix that begins with a vowel.

er	nd of a word $(\neg$	= "" = 7)	\sim \neg
1.	수박	밖	부엌
2.	수박 안 사	밖 안 보여	부엌 안
in	front of a conso	nant (= רד =	= ヲ) —> ヿ
3.	수박까지	밖까지	부엌까지
in	front of a suffix	that begins with	a vowel $(\neg \neq \neg \neq \neg)$
4.	수박에	밖에	부엌에*

* ¹ can be pronounced ⊐ here; see section A-15.

Exercise 3

Circle the italicized syllable that sounds different.

1.	a. 박씨가 없어요.	There's no one whose last name is Bak.
	b. 밖에 나가요.	Let's go outside.
	c. 밖까지 나갈게요.	I'll go just to the outside.
2.	a. <i>낚</i> 시를 좋아해.	l like fishing.
	b. 낚싯줄이 끊어졌어.	The fishing line broke.
	c. 한 마리도 못 <i>낚</i> 아.	I cannot catch a single fish.

PPACTICE.	CONSONANTS
FRACILLE.	CONSONAINIS

THE SOUNDS OF KOREAN

3. a. 고기 좀 볶지. I wish you had stir-fried some meat. b. 볶음밥 시킬까? Shall we order fried rice? c. 복지 사업 해. I do welfare work. a. 사과 깎아? Are you peeling the apple? 4. Don't peel it. b. 깎지 마. Do you have a pencil sharpener? c. 연필깎이 있어? Exercise 4 Fill in the blank with the syllable that you hear. 박/밖 1. 이 어두워요. Outside is dark. The watermelon is refreshing. 2. 수 이 시원해요. 석/섞 3. 물을 어요. Mix it with water. 4. 좌 이 없습니다. There's no seat. Section C-13: ス **Exercise** 1 Listen and repeat. Notice that \varkappa is fully voiced when it occurs between two voiced sounds (vowels or \Box , \Box , \circ , Ξ), even when there is a word boundary. 상자 자 모자 1. 품절 절 계절 2. 낮은 낮 낮에 3. 내 자리 다른 자리 자리 4.

Exercise 2

Each sentence contains two (italicized) \nearrow sounds. Circle the one that is fully voiced.

1.	자기 모자야.	It's your hat.
2.	주로 양주 마셔요.	I mainly drink Western liquor.
3.	지갑에 휴지 있어요.	There's tissue in the purse.
4.	전 오전에 왔어요.	As for me, I got here in the morning.
5.	정말 인정이 없어.	He's really coldhearted.
6.	자리에 앉아요.	Please have a seat.
7.	자꾸 내 자리로 와요.	He keeps coming to my seat.
8.	제가 낮에 갈게요.	I'll go during the daytime.

Section C-14: ス&ス

Exercise 1 Listen and repeat.

1.	자	차
2.	절	철
3.	질	칠
4.	점	침
5.	장	き
6.	주워	추워
7.	중고	충고
8.	진해	친해
9.	기자	기차
10	가지	フトネト

Exercise 2

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

1.	1	1	2	3	1	
2.	I	1	2	3	1	

THE SOUNDS OF KOREAN

3.	[1	2	3]
4.	[1	2	3]
5.	[1	2	3]
6.	[1	2	3]
7.	[1	2	3]

Exercise 3

Circle the item in parentheses that you hear.

1.	밤에는 (자, 차)요.	At night it's cold.
2.	아기가 (자, 차)요.	The baby is sleeping.
3.	(자고, 차고) 할까요?	Shall we do it after sleeping?
4.	(질, 칠)이 나빠요.	The quality is bad.
5.	테니스를 (졌어, 쳤어).	I played tennis.
6.	내가 (졌어, 쳤어).	I lost.
7.	(종, 총) 소리가 나요.	There's a gunshot sound.
8.	(종, 총) 울렸어요?	Did the bell ring?
9.	커피가 (진해, 친해)요.	The coffee is strong.
10.	걔하고 (진해, 친해)?	Are you close to that kid?
11.	(짐, 침)이 바뀌었어요.	The luggage got switched.
12.	(짐, 침) 넘어 가요.	My mouth is watering.
13.	(기자, 기차)예요.	She's a journalist.
14.	(기자, 기차)가 빨라요.	The train is fast.
15.	(가지, 가치)가 떨어져요.	The value is diminishing.

Exercise 4

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

1.	공을 차요.	He's kicking a ball.
2.	잘 <i>자요</i> .	Sleep tight.
3.	총에 맞았어요.	He got shot by a gun.
4.	종 쳤어요?	Did the bell ring?
5.	<i>짐이</i> 무거워요.	The luggage is heavy.

PRACTICE: CONSONANTS

6.	침을 맞았어요.	I was treated with acupuncture.
7.	테니스 쳤어.	I played tennis.
8.	게임에 졌어.	I lost the game.
9.	충고 좀 주세요.	Please give me some advice.
10.	중고차 샀어요.	I bought a used car.
11.	가지나물이에요.	It's seasoned eggplant.
12.	가치가 없어요.	It's worthless.

Exercise 5

Fill in the blank with the syllable that you hear.

주/추	
말 잘 보내세요.	Have a good weekend.
2석 잘 보내세요.	Happy Choosuk.
잠/참	
3이 안 와.	I can't sleep.
4. 밤 먹을까?	Shall we cat a night-time snack?
정/청	
5이 들었어요.	We became attached to each other.
5색을 좋아해요.	I like blue.
즘/츰	
7. 요어떠세요?	How are you these days?
3. 차 나아질 거예요.	It will get better gradually.

Section C-15: ス&环

Exercise 1 Listen and repeat. 찌 자 1. 34 족 2.

168			THE SOUNDS OF KOREAN	
3.	짐	찜		12.
4.	자리	짜리		13.
5.	졸면	쫄면		14.
6.	쟁쟁	쨍쨍		15.
7.	짖어	찢어		
8.	가자	가짜		Exe
9.	팔지	팔찌		List
10.	공자	공짜		entin

Exercise 2

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

1.	[1	2	3]
2.	[1	2	3]
3.	[1	2	3]
4.	[1	2	3]
5.	[1	2	3]
6.	[1	2	3]
7.]	1	2	3]

Exercise 3 Circle the item in parentheses that you hear.

1.	그 친구 (자, 짜)요.	That friend is stingy.
2.	실컷 (자, 짜)요.	Sleep to your heart's content.
3.	(잠, 짬)이 안 와요.	I can't sleep.
4.	(잠, 짬)이 안 나요.	I have no time to spare.
5.	(짐, 찜)은 다 쌌어요?	Have you finished packing?
6.	이 (족, 쪽)을 보세요.	Look this way, please.
7.	옥수수 (지고, 찌고) 있어.	I'm steaming corn.
8.	걔한테 (질렸어, 찔렸어).	I've had it with that kid.
9.	좀 (질리네, 찔리네)요.	Well, I feel a little pang of conscience.
10.	(졸면, 쫄면) 안 돼요.	You'd better not doze off.
11.	(졸면, 쫄면) 먹어야지.	I'd better eat jjolmyeon (noodles).

PRACTICE: CONSONANTS

12.	개가 (짖어, 찢어)요.	The dog is barking.
13.	왜 (짖어, 찢어)?	Why are you tearing it up?
14.	귀에 (쟁쟁, 쨍쨍)해요.	They [the words] are ringing in my ears.
15.	해가 (쟁쟁, 쨍쨍) 나요.	The sun is blazing.

ercise 4

sten and repeat. You will first hear just the part in italics and then the tire sentence.

1.	얼마짜리예요?	How much are they each?
2.	<i>자리에</i> 앉으세요.	Please have a seat.
3.	이 쪽으로 오세요.	Come this way, please.
4.	짐 쌌어요.	I packed the luggage.
5.	<i>갈비찜</i> 먹자.	Let's eat steamed ribs.
6.	<i>졸면</i> 안돼요.	You'd better not doze off.
7.	<i>쫄면</i> 먹자.	Let's eat jjolmyeon (noodles).
8.	같이 가자.	Let's go together.
9.	이건 가짜야.	This is fake.
10.	공짜로 얻었어요.	I got it for free.
11.	차를 팔지 그래?	Why don't you sell the car?
12.	팔찌가 예뻐요.	The bracelet is pretty.

Exercise 5 Fill in the blank with the syllable that you hear.

즈	-/짝		
1.	단	_이에요. 심삼일이에요.	Those two are an inseparable pair. My resolution is good for three days.
정	1/점		
3.	9_	_ 그렇게 잘 해?	Wow, how do you do it so well?
4.	0]	먹었어.	I had brunch.

170	THE SOUN	NDS OF KOREAN		PRACTICI	E: CONSONANTS 1
졸/쫄 5 바지 입이	ļ	Put on the leggings.		rcise 3 le the item in parentheses that	you hear.
5. <u></u> 티가 립 ⁻ 6. 언제입히		When do you graduate?	1.	(자, 차, 짜) 드세요.	Please have some tea.
	1 :	When do you graduate :	2.	(자, 차) 있으세요?	Do you have a ruler?
즘/쯤			3.	바닷물이 (차, 짜)요.	The seawater is salty.
7. 요 바쁘ㅅ		Are you busy these days?	4.	(잔, 짠)돈 있으세요?	Do you have change?
8. 언제 오셔	요?	About when are you coming?	5.	(찬, 짠)물 한 잔 주세요.	Give me a glass of cold water, please.
			6.	(집, 찜)이 오래 걸려요.	It takes a long time to steam food.
			7.	(짐, 침) 넘어 가요.	My mouth is watering.
			8.	(집, 침) 싸야지요.	I'd better pack the luggage.
Section C-16:			9.	피아노를 (져, 쳐)요.	I play the piano.
Section C-16.1	: Basic pror	nunciation	10.	옥수수를 (져, 쪄)요.	I'm steaming corn.
Exercise 1			11.	(질, 칠)이 안 좋아요.	The quality is not good.
Listen and repeat.			12.	(질, 칠)을 조심하세요.	Watch out for the wet paint.
1. 자 차	双-		13.	몇 (촉, 쪽)이에요?	How many watts is it [the bulb]?
2. 져 쳐	网		14.	(밤잠, 밤참)이 꿀맛이야.	The night-time snack is scrumptious.
3. 족 촉	쪽			(잠, 짬)이 안 나요.	There's no time to spare.
4. 잔 찬	짠				
5. 짐 침	찜		Exe	rcise 4	
6. 절절 철철	쩔쩔				hear just the part in italics and then t
7. 가자 가치	가짜		entir	e sentence.	
8. 지르지 치르	지 찌르지		Γ.	차 드세요.	Please have some tea.
			2.	자, 드세요.	Please, go ahead and eat.
Exercise 2			3.	계획을 짜요.	I'm making a plan.
Circle the contrast t	hat you hear.		4.	잔돈 있으세요?	Do you have change?
1. [スえ	えな ええ	.]	5.	찬물 한 잔 주세요.	Give me a glass of cold water, please.
2. [スネ	双文 双ス	<]	6.	짠 건 못 먹어요.	I can't eat salty things.
3. [スネ	え ス え ス	<]	7	군침이 도는데요.	Wow, my mouth is watering.
4. [スネ	え ス え ス		8.	점을 부치세요.	Please check in the luggage/send the package by mail.
5. [スネ	双之 えス		9.	소금 좀 <i>쳐요</i> .	Sprinkle some salt.
6. [スズ	え		10.	살 쪄요.	You're going to gain weight.
7. [スネ	えな えス				

172 THE SOUNDS OF KOREAN PRACTICE: CONSONANTS 11. 왜 소리 질러요? Why are you screaming? ス え 2. beginning of a word $(\forall \neq \dot{z})$ 12. 양심에 찔려요? Do you have a guilty conscience? 빚 빛 (ス=え) -> に end of a word

Exercise 5

Fill in the blank with the syllable that you hear.

재/채/째

1.	재기가 나요.	I am sneezing.
2.	눈치요.	They are going to sense it.
3.	세딸이에요.	She's the third daughter.

저/처/쩌

4.	어면 못 와요.	I may not be able to come
5.	어구니가 없어.	It's preposterous.
Zo)/창/짱	
6.	동 이에요.	He's my fellow alumnus.

7.	배이 두둑해요.	He has a lot of guts.
3.	정을 하세요.	Please dress formally.
3)촉/쪽	

9.	어느이에요?	Which side is it?
10.	감이 좋은데요.	Wow, the texture is

Section C-16.2: ス& ス in front of a consonant or at the end of a word

Exercise 1

Listen and repeat. Notice that \nearrow and $\cancel{\Rightarrow}$ sound different at the beginning of a word, but that they are both pronounced as an unreleased \sqsubset sound at the end of a word.

good.

1.	자	차	beginning of a word	(ス≠ え)
	낮	낯	end of a word	(ス=ネ) ―> ⊏

Exercise 2

Listen and repeat. Notice that \nearrow and \cancel{x} are both pronounced as if they were \Box at the end of a word or in front of a consonant, but that their pronunciations differ from each other in front of a suffix that begins with a vowel.

end of a word $(z = \dot{z}) \longrightarrow \Box$ 빚 빛 1. 2. 빚 안 져 빛 안 나 in front of a consonant $(\mathbf{Z} = \mathbf{\tilde{Z}}) \longrightarrow \mathbf{\Box}$ 빚장이 빛깔 3.

in front of a suffix that begins with a vowel $(\neg \neq \dot{\neg})$ 4. 빚이 빛이

Exercise 3

Circle the italicized syllable that sounds different.

I. a. 꽃가루가 날려요.	Pollen is flying around.
b. 꽃이 예뻐요.	The flower is pretty.
c. 꽃꽂이 배워요.	I'm learning flower arrangement.
2. a. <i>빛</i> 이 안 나요.	It doesn't shine.
b. 빛깔이 고와요.	The color is pretty.
c. 빚까지 졌어요.	I even got into debt.
). a. 사람이 몇 안 돼.	There aren't many people.
b. 친구 <i>몇</i> 이 와?	How many friends are coming?
c. 몇월 며칠이야?	What month and what day is it?
I a. 낮이 설어요.	It looks unfamiliar.
b. 낮잠 자요.	I'm taking a nap.
c. 낯 뜨거워요.	My face is burning with shame.

Fill in the blank with the syllable that you hear.

빚/빛

1. 송편을어요. 2. 달이 밝아요.	We are making <i>songpyeon</i> (rice cake). The moonlight is bright.
낮/낯	
3을 붉혀요.	His face is red with anger/shame.
4. 밤이 없어요.	It's day in and day out.

Section C-17: 스 & 쓰

Section C-17.1: Basic and 'sh'-like pronunciation

Exercise 1

Listen and repeat. Notice that \land and \And have a 'sh'-like pronunciation when they come before \rceil or a 'y' diphthong.

1.	소	ス
2.	짜	м]
3.	술	실
4.	서	周

Exercise 2

Circle the italicized syllable in which the consonant \land or \nvDash sounds different.

1.	삼	심	舎
2.	사와	사위	<i>쉬</i> 워
3.	맛은	맛있어	마셔
4.	도시	가수	교실
5.	씨름	싸움	씨앗

Exercise 3 Listen and repeat.			
1.	사	싸	
2.	서	써	
3.	시	W]	
4.	속	쏙	
5.	살	쌀	
6.	상	쌍	
7.	시름	씨름	
8.	수다	쑤다	
9.	설어	썰어	
10.	가서	갔어	

Exercise 4

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

1.]	1	2	3	1	
2.]	1	2	3]	
3.]	1	2	3	1	
4.]	1	2	3]	
5.	I	1	2	3	1	
6.	[1	2	3]	
7.	t	1	2	3	1	

Exercise 5

Circle the item in parentheses that you hear.

1.	책을 (사, 싸)요.	Buy a book.
2.	컴퓨터를 (사, 싸)요.	Wrap the computer.
3,	(시, 씨)를 빼요.	Take out the seeds.
4.	(시, 씨)를 씨요.	I write poems.
5.	(살, 쌀)이 탔어요.	My skin got tanned.
6.	(살, 쌀)이 떨어졌어요.	The rice ran out.
7.	(살, 쌀)이 좀 빠졌어요.	I've lost some weight.

THE SOUNDS OF KOREAN

8.	차가 (서, 써)요.	The tea is bitter.
9.	들러리 (섰어, 썼어)요.	I played second fiddle. (slang)
10.	(삼, 쌈) 먹어요.	I'm eating the lettuce wrap.
11.	떡 (설어, 썰어)요.	I'm slicing the rice cake.
12.	비 (와서, 왔어)요.	It rained.
13.	피곤(해서, 했어)요.	Because I am/was tired.
14.	(아파서, 아팠어)요.	Because I am/was sick.
15.	재미(있어서, 있었어)요.	It was fun.

Exercise 6

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

1.	옷이 싸요.	Clothes are cheap.
2.	옷을 사요.	Buy clothes.
3.	씨가 없네요.	Wow, there are no seeds.
4.	도시가 커요.	The city is big.
5.	너무 <i>속이</i> 상해요.	I'm so upset.
6.	마음에 쏙 들어요.	It's to my complete satisfaction.
7.	새로 샀어요.	I bought a new one [to replace the old one].
8.	포장지에 쌌어요.	I wrapped it in wrapping paper.
9.	날씨가 쌀쌀해요.	The weather is chilly.
10.	<i>살살</i> 만져요.	Touch it gently.
11.	왜 안 <i>왔어요</i> ?	Why didn't you come?
12.	비가 와서요.	Because it is raining/rained.

Exercise 7

21/22

Fill in the blank with the syllable that you hear.

~	1/27		
1.	벌	_ 구월이에요.	
2.	줄	야죠.	

It's already September. We'd better stand in line.

PRACTICE: CONSONANTS

ス	14	
3.	영화가 시해요.	The movie is dull.
4.	솜가 좋으시네요.	Wow, you're skillful.
수	=1쑤	
5.	죽을었어요.	I made gruel./I messed it up.
6.	다쟁이예요.	She's a blabbermouth.
7.	온몸이셔요.	I'm aching all over.
신	1/씬	
8.	날해졌어요.	You've become slender.
9.	정 없어요.	I'm out of my mind.
10.	이게 훨 커요.	This is far bigger.

Section C-17.2: 入 & 兴 in front of a consonant or at the end of a word

Exercise 1

Listen and repeat. Notice that \land and \And sound different at the beginning of a word, but that they are both pronounced as an unreleased \sqsubset sound in front of a consonant.

사 싸 beginning of a word (×≠₩)
 있다 있다 in front of a consonant (×=₩) → □

Exercise 2

1.

Listen and repeat. Notice that \land and \aleph are pronounced as \sqsubset at the end of a word or in front of a consonant but retain their usual pronunciation in front of a suffix that begins with a vowel.

end of a word $(\land = \aleph) \longrightarrow \Box$

0	1 11 1	
大	(^M does not occur in this posi	(10n)

2. 옷 없어 (쓰 does not occur in this position)

in front of a consonant (ㅅ = ㅆ) → ⊏ 3. 옷감 있고

in front of a suffix that begins with a vowel $(\land \neq \land)$ 4. 옷에 있어

Exercise 3

Circle the italicized syllable that sounds different.

1.	a. 맛있어?	Is it tasty?
	b. <i>맛</i> 없어.	It's tasteless.
	c. 맛이 없어.	It's tasteless.
2.	a. 멋 있어요?	Is it nice?
	b. <i>멋</i> 없어요.	It's not nice.
	c. 멋 안 나요.	It doesn't look nice.
3.	a. 옷 있어요?	Do you have clothes?
	b. 옷 없어요.	I don't have clothes.
	c. 옷을 사요.	Buy clothes.
4.	a. 줄을 잇지요.	Let's connect the strings.
	b. 줄 <i>있</i> 지요?	There's a string, isn't there?
	c. 줄 <i>있</i> 어요.	There's a string.
5.	a. 집에 <i>있</i> 다 왔어.	I came here from home.
	b. 줄 <i>잇</i> 다 왔어.	I was connecting the strings before I got here.
	c. 재미 <i>있</i> 어?	Is it fun?

Exercise 4

Fill in the blank with the syllable that you hear.

갓/	'갔	
1.	을 썼어요.	He's wearing a traditional bamboo hat.
2.	을 거예요.	I bet he went.

Section C-18: ō

Section C-18.1: Basic pronunciation

Exercise 1

Listen and repeat. Notice the difference between syllables that begin with a vowel and those that begin with $\overline{\sigma}$.

1.	와	화
2.	ල්	형
3.	악기	학기
4.	유지	휴지

Exercise 2

Circle the item in parentheses that you hear.

1.	(악기, 학기)가 끝났어요.	The semester is over.
2.	손이 (얼었어, 헐었어)요.	My hands are frozen.
3.	(양수, 향수) 냄새가 나요.	You smell of perfume.
4.	(유지, 휴지) 있으세요?	Do you have tissue?
5.	(영, 형)이 몇이에요?	How many brothers do you have?

Section C-18.2: C, E, ス, え, 人, & M in front of

a consonant or at the end of a word

These consonants are all pronounced as unreleased \sqsubset in front of a consonant or at the end of a word. But their pronunciations differ from each other in front of a suffix that begins with a vowel.

Exercise 1

Circle the one that sounds different.

١.	낫	낮	날	낯
2.	갖다	간다	갔다	같다
3.	이고	잇고	있고	잊고
4.	낫지	낮지	났지	남지

Exercise 2

Circle the italicized syllable that sounds different.

1.	a. 똑 <i>같</i> 지 않아? b. 똑 <i>같</i> 다. c. 똑 <i>같</i> 애.	Aren't they the same? They're the same. They're the same.
2.	a.시간 <i>있</i> 어요? b.시간 <i>있</i> 지요? c. <i>잊</i> 지 마세요.	Do you have time? You have time, don't you? Please don't forget.
3.	a. 이게 <i>낫</i> 지? b. 화 <i>났</i> 지? c. 화 <i>났</i> 어?	This is better, isn't it? You're angry, aren't you? Are you angry?
4.	a. <i>빚</i> 없어요. b. <i>빛</i> 안 나요. c. <i>빛</i> 이 안 나요.	I have no debt. It doesn't shine. It doesn't shine.

Exercise 3

Indicate whether the italicized items sound the same (S) or different (D).

1.	똑 <i>같지</i> ? 못 <i>갔지</i> ?	[S	D]	They're the same, aren't they? You couldn't go, could you?
2.			D]	He [the baby] takes to strangers. My face is burning with shame.
3.	시간 <i>있지</i> ? 시간 <i>잊지</i> 마.	[S	D]	You have time, don't you? Don't forget the time.
4.	빚 없어요. 빗 없어요.	[S	D]	I have no debt. I don't have a comb.

Exercise 4

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

1.	빗 있어요?	Do you have a comb?
2.	빗이 없어요?	You don't have a comb?
3.	빛 안 나요.	It doesn't shine.
4.	빛이 안 나요.	It doesn't shine.
5.	잊지 마세요.	Please don't forget.
6.	<i>잊어</i> 버렸어요.	I forgot.
7.	똑같죠?	They're the same, aren't they?
8.	못 갔죠?	You couldn't go, could you?

Exercise 5 Fill in the blank with the syllable that you hear.

났/낮/낮

1이 짧아요.	Daytime is short.
2이 뜨거워요.	My face is burning with shame.
3. 떠어요.	They left.
빗/빚/빛	
4이 안 나요.	It doesn't shine.
5. 머리어요.	I'm combing my hair.
6. 을 졌어요.	I fell into debt.

Section C-19: 1, L, & O

Exercise 1 Listen and repeat.

1.	그물	금물
2.	몸에	몸메
3.	시는	신는

많아 만나
 부어 붕어

Exercise 2

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

1.	[1	2	3]	
2.	[1	2	3]	
3.	[1	2	3]	
4.	[1	2	3]	
5.	[1	2	3]	

Exercise 3

Circle the item in parentheses that you hear.

1.	(잠 안, 잠만) 자요.	I'm doing nothing but sleeping.
2.	(잠 안, 잠만) 자요?	Are you not going to sleep?
3.	(자만, 잠만)이 뭐예요?	What's jaman (conceit)?
4.	(그물, 금물)이에요.	It's a fish net.
5.	(그물, 금물)이 뭐예요?	What's geummul (forbidden thing)?
6.	(몸에, 몸매) 딱 맞아요.	It fits perfectly on my body.
7.	(몸에, 몸매)는 좋아요.	As far as her figure goes, it's nice.
8.	신발 (신은, 신는) 사람?	The person who is putting shoes on?
9.	신발 (신은, 신는) 사람?	The person who is wearing shoes?
10.	(신은, 신는) 운동화가 편해.	As for shoes, sneakers are comfortable.
11.	친구 (많아, 만나)요.	I have many friends.
12.	친구 (많아, 만나)요.	I'm meeting a friend.
13.	고기 (타네, 탄 내).	Oh, the meat is burning.
14.	(저 나무, 전나무)요?	That tree?
15.	물에 (부어, 붕어) 보세요.	Look at the fish in the water.

Exercise 4

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

1.	잠만 자요.	I'm doing nothing but sleeping.
2.	잠 안 자요?	Are you not going to sleep?
3.	<i>자만하지</i> 마세요.	Please don't be conceited.
4.	몸에 딱 맞아요.	It fits perfectly on my body.
5.	몸매가 좋아요.	Your figure is nice.
6.	친구를 만나요.	I'm meeting a friend.
7.	친구가 많아요.	I have many friends.
8.	탄 내가 나요.	There's a burning smell.
9.	고기가 타네요.	Oh, the meat is burning.
10.	금붕어 보세요.	Look at the goldfish.

Exercise 5

Fill in the blank with the syllable that you hear.

아/나	
1. 친구가 많요. 2. 친구를 만요.	I have many friends. I'm meeting a friend.
[ם/ [ס	
3. 인공 감료예요.	It's an artificial sweetener.
4. 감 익었어요.	The persimmon has ripened.

Section C-20: ≥

Exercise 1 Listen and repeat.

en	d of a word	between vowels	double ≥
1.	달	다리	달리
2.	불	불어	불러
3.	길	길어	길리

Exercise 2

Listen and repeat. Notice how English loan words that begin with 'l' or 'r' are pronounced in Korean.

1.	레스토랑	restaurant	렌즈	lens
2.	리본	ribbon	립스틱	lipstick

Exercise 3 Listen and repeat.

1.	벌레들 버렸어요.	I threw out the bug.
2.	이름은 비밀이에요.	As for the name, it's a secret.
3.	로숀을 발라요.	Apply the lotion.

Exercise 4

Circle the number corresponding to the word that sounds different.

1.]	1	2	- 3]	
2.	[1	2	3		
3.	[1	2	3]	
4.	[1	2	3]	
5.	[1	2	3]	

Exercise 5 Circle the item in parentheses that you hear.

1.	잠깐 (들어, 들러)요.	Stop by for a moment.
2.	노래 (들어, 들려)요.	I'm listening to songs.
3.	잘 (들어, 들려)요.	I can hear it well.
4.	시계가 (느려, 늘려)요.	The clock is slow.
5.	얼음 (어려, 얼려)요.	I'm making ice.
6.	배 (불어, 불러)요.	I'm full.
7.	바람 (불어, 불러)요.	It's windy.
8.	네 말이 (옳았, 올랐)어.	What you said was correct.
9.	값이 (옳았, 올랐)어.	The price has gone up.
10.	오래 (걸었어, 걸렸어)요.	I walked for a long time.

PRACTICE: CONSONANTS

오래 (걸었어, 걸렸어)요. It took a long time.
 몹시 (놀았어, 놀랐어)요. I was terribly surprised.
 너무 (놀았어, 놀랐어)요. I played too much (instead of working).
 머리 (자랐어, 잘랐어)요. I got a haircut.
 머리 (자랐어, 잘랐어)요. My hair has grown.

Exercise 6

Listen and repeat. You will first hear just the part in italics and then the entire sentence.

노래 들어요.	I'm listening to songs.
잘 <i>들려요</i> .	I can hear it well.
바람이 불어요.	It's windy.
배가 불러요.	I'm full.
생선이 <i>비려요</i> .	The fish has a fishy taste.
책을 빌려요.	I'm borrowing books.
오래 걸었어요.	I walked for a long time.
오래 걸렸어요.	It took a long time.
신나게 놀았어요.	I played excitedly.
깜짝 놀랐어요.	I was startled.
	잘 <i>들려요.</i> 바람이 <i>불어요.</i> 배가 <i>불러요.</i> 생선이 <i>비려요.</i> 책을 <i>빌려요.</i> 오래 <i>걸었어요.</i> 오래 <i>걸렸어요.</i> 신나게 <i>놀았어요.</i>

Exercise 7

Fill in the blank with the syllable that you hear.

이/리	
1. 빨 오세요. 2. 발 아파요.	Get here quickly, please. My feet hurt.
을/를	
3. 음악 들거야?	Are you going to listen to music?
4. 집에 들거야?	Are you going to stop by your house?
5. 벌레 잡았어.	I caught a bug.
6. 월요일싫어해.	He hates Mondays.

버/벌

7.	그냥_	려요.	Just throw it away.
8.	크게_	_려요.	Open it up wide.

Exercise 8

Listen and repeat. Even if you can't follow along, notice the many instances of \exists in this traditional folk song.

아리랑 아리랑 아라리요	Arirang, Arirang, Arariyo
아리랑 고개를 넘어간다	You're going over the Arirang hill.
나를 버리고 가시는 님은	My beloved, who is going, abandoning me,
십리도 못 가서 발병 난다	You will get sore feet before going even ten li.

Practice: Adjustments

Section A-1: Consonant relinking

Exercise 1

Listen and repeat. Notice how the final consonant of the italicized syllable is pronounced at the beginning of the next syllable because it is followed by a vowel sound.

1.	0	음악
2.	일	<i>일</i> 요일
3.	집	집에
4.	맛	맛이
5.	있_	있어
6.	멱_	먹어
7.	밖	밖에

Exercise 2

Listen and repeat. Notice that only one consonant at the end of the first syllable is pronounced when the next syllable begins with a consonant. When the next syllable begins with a vowel, though, both consonants are pronounced-the second one as part of the following syllable.

	앉고	앉아
1.	젊지	ふ은
4	읽고	읽어
h	값진	값이

Exercise 3

Listen and repeat. Notice that consonant relinking occurs across a word boundary when the two words are pronounced as part of the same group.

t,	<i>만 왔</i> 어요.	He didn't come.
2.	곧 올 거예요.	She'll be here soon.
٨, .	꼭 오세요.	Please be sure to come.

188	THE SOUN	NDS OF KOREAN		PRACT	ICE: ADJUSTMENTS	189
4. 5.	꽃 안 사요.* 학교 <i>앞 어</i> 디?*	I'm not buying flowers. Where in front of the school?	Dra	ercise 6 aw a line to indicate consonar r example, 월요일이에요	nt relinking in the following sentences	
	is pronounced as if it were \sqsubset , and \blacksquare and C-4.2, respectively.	is pronounced as if it were ㅂ; see sections C-	1. 2.	월요일이에요. 일이 힘들어요.	It's Monday. The work is tough.	
	rcise 4 le the item in parentheses that y	you hear.	3. 4.	밥은 없어요? 책을 읽어요.	Is there no cooked rice? Read a book.	
1.	(백권, 백원)입니다.	It's 100 won.	5.	낮이 짧아요.	Daytime is short.	
2.	전화 (받다, 받아) 왔어.	I was answering the phone before getting here.	6.	한국어 녹음을 해요.	We are recording Korean.	
3.	(국기, 국이) 달아요.	The soup is sweet.	7.	곧 올게요.	I'll come back soon.	
4.	(국기, 국이) 달아요.	Put up the national flag.	8.	화장실 어디예요?	Where's the restroom?	
5.	애기 (안은, 안는) 사람?	The person who is holding a baby in his arms?	9.	빗 어디 있어요?	Where's the comb?	
6.	바지 (입은, 입는) 사람?	The person who is wearing pants?				
7.	책 값을 (물어, 물러)요.	Get a refund for the book.	Exe	ercise 7		
8.	5분 (걸었어, 걸렸어)요.	I walked five minutes.	List	en and repeat. You will firs	t hear the item in italics and then the	entire

Exercise 5 Indicate whether the italicized items sound the same (S) or different (D).

1.	<i>일이</i> 많아요. <i>이리</i> 오세요.	[S	D] There's a lot of work. Come this way, please.
2.	<i>국이</i> 싱거워요. <i>국기</i> 달아요.	[S	D] The soup is not salty enough. Put up the national flag.
3.	<i>목이</i> 말라요. <i>모기</i> 물어요.	[S	D] I'm thirsty. The mosquitos are biting.
4.	전화 <i>받아</i> 요. <i>바다</i> 에 가요.	[S	D] Answer the phone. Let's go to the beach.
5.	아기를 <i>안아요.</i> 소리가 <i>안 나요</i> .	[S	D] Hold the baby in your arms. The sound isn't coming out.
6.	<i>인연이</i> 많아요. <i>이년이</i> 됐어요.	[S	D] There's a predestined link between us. It's been two years.

ntire sentence.

1.	<i>월요일이</i> 에요.	It's Monday.	
.2.	책을 읽어요.	Read a book.	
3.	<i>천오백원</i> 이에요.	It's 1,500 won.	
4.	낮이 짧아요.	Daytime is short.	
5.	빙 <i>원에 입원</i> 해요.	I'm being hospitalized.	
6.	곧 올게요.	I'll come back soon.	
7.	빗 있어요?	Do you have a comb?	

Exercise 8 Fill in the blank with the syllable that you hear.

리/이	
1. 물안나와요.	No water comes out [of the tap].
2. 무하지 마세요.	Don't overdo it, please.
버/벗	
3. 코트 _ 이요.	Take off the coat.
4 실이에요	lt's a mushroom.

90		THE SC	DUNDS OF KOREAN		PR	ACTICE: ADJUSTMENTS
늘/을				3.	곧 올 거예요.	He'll be here soon.
5. <u> </u>	월요일이	이에요.	Today is Monday.	4.	<i>맛 없</i> 어요.*	It's not tasty.
ó. 등	산 했어.	<u>.</u>	I did hiking.	*Th	e ㅅ in 맛 is pronounced as	if it were $rachi ;$ see section C-17.2.
막/악						
1. 음_	_ 들어요?)	Are you listening to music?		ercise 4	
8. 자_	있어요?)	Does it have a subtitle?	Cire	ele the italicized item in	which the indicated consonant sounds diff
				1.	н	
					a. 갈비요.	It's galbi.
					b. 비싸요?	Is it expensive?
Section	A-2: Vo	icing			c. 안 비싸요.	It's not expensive.
Exercise	e 1			2.	н	
			\exists , \Box , \neg , and \varkappa are fully voiced in the		a. 금발이에요?	Is she blonde?
	and $\square, \square, \square$		ere they occur between two voiced sounds		b. 가 <i>발</i> 이에요.	It's a wig.
					c. 발소리에요.	It's the sound of a footstep.
· 발	이발 크다	금발 간다		3.	7	
·	으나	신다 농구			a. 농구해요?	Do you play basketball?
· · ·	다정	인정			b. 야구해요.	We play baseball.
. 0	-10	20			c. 구월이에요.	It's September.
xercise				4,	7	
Listen an oicing.	nd repeat. 1	Notice the	e joint effects of consonant relinking and		a. 안 가요?	Aren't you going?
		0101			b. 가수예요.	He's a singer.
· 입	입원	입양			c. 약아요.	She's clever.
. 받- 그		받은		5.	C	
. 국	국어	국에			a. 옻 올라요.*	You may get a poison oak rash.
	2				b. 돌떡이에요.	It's rice cake for her [the baby's] birthda
Exercise 3 Listen and repeat. Notice that voicing occurs across a word boundary when				c. 두돌이에요.	He [the baby] is two years old.	
	ls are pronou			6.	E	in the second
. 꼭	오세요.		Please be sure to come.	4.	a. 더 추위요.	It's colder.
7	은 자리예요		It's a good seat/position.		b. 옷 없어요.*	I don't have clothes.
·						

Exercise 2

Listen carefully, paying special attention to the italicized items. Notice that the italicized words in each pair sound almost the same due to glide reduction.

1.	<i>사과</i> 먹어. 케익을 <i>사가</i> .	Eat the apple. Buy and take the cake.
2.	영하 5도예요. 영화 봐요.	It's five degrees below zero. I'm watching a movie.
3.	계란 <i>과자</i> 이제 <i>가자</i> .	Egg cookie Let's go now.
4.	멉니까? 뭡니까?	Is it far? What's that?
5.	우리집 <i>열쇠</i> 예요. 우리가 <i>열세</i> 예요.	It's our house key. We are inferior in strength/numbers.
6.	포도가 <i>시어</i> 요. 잠깐 <i>쉬어</i> 요.	The grapes are sour. Get some rest.

Exercise 3

Indicate whether the vowel in the italicized syllable is fully pronounced (FP) or reduced (R).

1.	예술적이에요.	[FP	R]	It's artistic.
2.	어디예요?	I	FP	R]	Where is it?
З.	빨리 와요.	[FP	R]	Get here quickly.
4.	도와 주세요.]	FP	R]	Please help.
5.	전화왔어요.	I	FP	R]	There is/was a phone call.
6.	분 <i>위</i> 기가 좋아요.	I	FP	R]	The ambience is good.
7.	위치가 좋아요.	L	FP	R]	The location is good.
8.	사귄지 오래 됐어.	I	FP	R]	It's been a while since we started going out.
9.	워낙 잘해요.	[FP	R]	He does it so well.
10,	뭘 샀어요?	I	FP	R	I	What did you buy?/Did you buy something? *
11	고마워요.	I	FP	R	1	Thank you.

 7. ㅈ

 a. 지갑이요?
 Wallet?

 b. 휴지요.
 Tissue.

c. 편지 써요. I'm writing a letter.

*The $\stackrel{\scriptstyle >}{}$ in $\stackrel{\scriptstyle >}{}$ and the $\stackrel{\scriptstyle >}{}$ in $\stackrel{\scriptstyle >}{}$ are pronounced as if they were \sqsubset ; see sections C-16.2 and C-17.2.

Section A-3: Diphthong reduction

Exercise 1

Listen and repeat. Notice how the diphthong undergoes glide reduction in non-initial positions in casually pronounced sentences.

+-> } 사과 먹어요. 과 Eat the apple. 1. 봐 여기 봐요. 2. Look here. -> 1 퀴 안녕히 계세요. 계 3. Goodbye. 얼마예요? 예 How much is it? 4. ---> 1 뭐 뭐 하세요? What are you doing? 5. 워 고마워요. 6. Thank you. ·뇌 -> ╢ 쇠 열쇠 있어요? Do you have the key? 7. 죄송합니다. 죄 8. I'm sorry. -1 ->] 뒤 뒤에 있어. It's in the back. 9. 10. 쉬 좀 쉬어. Get some rest. ᅫ -> ㅔ 괜찮아. 11. 괜 It's okay. 안 돼. 12. 돼 No way./It doesn't work.

Exercise 2

Listen carefully, paying special attention to the italicized items. Notice that the italicized words in each pair sound almost the same due to glide reduction.

PRACTICE: ADJUSTMENTS

1.	<i>사과</i> 먹어. 케익을 <i>사가</i> .	Eat the apple. Buy and take the cake.
2.	영하 5도예요. 영화 봐요.	It's five degrees below zero. I'm watching a movie.
3.	계란 <i>과자</i> 이제 <i>가자</i> .	Egg cookie Let's go now.
1 .	멉니까? 뭡니까?	Is it far? What's that?
5.	우리집 <i>열쇠</i> 예요. 우리가 <i>열세</i> 예요.	It's our house key. We are inferior in strength/numbers.
5.	포도가 시어요. 잠깐 쉬어요.	The grapes are sour. Get some rest.

Exercise 3

Indicate whether the vowel in the italicized syllable is fully pronounced (FP) or reduced (R).

Т.	예술적이에요.]	FP	R]	It's artistic.
2.	어디예요?	[FP	R]	Where is it?
3.	빨리 와요.]	FP	R]	Get here quickly.
4.	도와 주세요.	ł	FP	R]	Please help.
5.	전화왔어요.	[FP	R	1	There is/was a phone call.
6.	분 <i>위</i> 기가 좋아요.	[FP	R]	The ambience is good.
7.	위치가 좋아요.	1	FP	R]	The location is good.
8.	사귄지 오래 됐어.	[FP	R	1	It's been a while since we started going out.
9.	워낙 잘해요.	I	FP	R	1	He does it so well.
10.	뭘 샀어요?	1	FP	R	1	What did you buy?/Did you buy something? *
11.	고마워요.	1	FP	R	1	Thank you.

7. . .

a. <i>지</i> 갑이요?	Wallet?
b. 휴 <i>지</i> 요.	Tissue.
c. 편 <i>지</i> 써요.	I'm writing a letter.

*The $\stackrel{>}{\sim}$ in $\stackrel{<}{\leq}$ and the $\stackrel{<}{\sim}$ in $\stackrel{<}{\leq}$ are pronounced as if they were \sqsubset ; see sections C-16.2 and C-17.2.

Section A-3: Diphthong reduction

Exercise 1

Listen and repeat. Notice how the diphthong undergoes glide reduction in non-initial positions in casually pronounced sentences.

과 --> 사과 먹어요. 과 Eat the apple. 1. 봐 여기 봐요. 2. Look here. 퀴 -> 1 계 안녕히 계세요. 3. Goodbye. 얼마예요? 4. वो How much is it? -> 1 -1 뭐 뭐 하세요? What are you doing? 5. 위 고마워요. 6. Thank you. ·카-> 케 쇠 열쇠 있어요? Do you have the key? 7. 죄송합니다. 죄 8. I'm sorry. 7 ->] 뒤 뒤에 있어. It's in the back. 9. 10. 쉬 좀 쉬어. Get some rest. ᅫ -> ㅔ 11. 괜 괜찮아. It's okay. 안 돼. 12. 돼 No way./It doesn't work.

194		THE SOUNDS OF KOREAN							
12.	<i>외</i> 국에 살아요.	[FP	R] I live abroad.						
13.	기회가 없어요.	[FP	R] There's no opportunity.						
14.	회사 다녀요.	[FP	R] I work for a company.						
15.	괜찮습니다.	[FP	R] It's okay.						

*The female speaker gives the sentence the first interpretation, and the male speaker gives it the second interpretation; see section P-2.

Section A-4: Contraction

Exercise 1

Listen and repeat.

1.	나의	내	저의	제
2.	나는	난	이것은	이건
3.	저를	절	이것을	이걸
4.	그것이	그게	이것이	이게
5.	무엇	뭐	-것이에요	-거예요
6.	마음	맘	다음주	담주
7.	0 0 0 0	भ	0]07]	얘기
8.	그런데	근데	그러면	그럼
9.	보아요	봐요	지어요	져요
10.	주어요	줘요	되어요	돼요
11.	가지오	가죠	아니오	아뇨
12.	재미있다	재밌다	의사입니다	의삽니다

Exercise 2

.

Underline the contracted items in the following sentences. (Some items have a contracted pronunciation only, while others have both a contracted pronunciation and a contracted spelling.)

1.	사과를 좋아하세요?	Do you like apples?	
2.	과자는 안 먹어요.	I don't eat cookies.	
3.	이게 뭡니까?	What's this?	

PRACTICE: ADJUSTMENTS

4. 5.	우리는 못 가요. 그럼, 다음주에 오세요.	We can't go. Then, please come next week.
6.	걔 이름이 뭐야?	What's the kid's name?
7. 8.	그런데, 왜 안 간 거야? 애기 조 차기니	By the way, why was it that you didn't go?
	얘기 좀 합시다. 매운 건 못 먹어요.	Let's have a talk.
		I can't eat spicy things. I watched the movie with great enjoyment.
	뭘 그렇게 봐요?	What are you looking at like that?
12.	어쩌면 못 가요.	I may not be able to go.
	그 사람 가수입니다.	That person is a singer.
	그게 어디 있어요?	Where's that?
15.	날씨가 추워졌어요.	The weather has gotten cold.

Section A-5: Pronunciation of \perp as if it were \neg

Exercise 1

Listen and repeat. Notice that \overline{a} , \overline{s} , and \overline{s} can be pronounced $[\overline{7}]$, $[\overline{7}]$, and $[\overline{7}]$, respectively, in colloquial speech.

고/구

1.	친구하고 갔어요.	I went with a friend.
2.	그리고 뭐 했어?	And what did you do?
3.	보고 싶어요.	I want to see it.
ŧ .	뭐라고요?	What did you say?
5	/두	
5.	빵도 사.	Buy bread too.
5.	나도 갈게.	I'll go too.
		A REAL PROPERTY AND A REAL

로/루

거. 어디로 가요?
 8 비행기로 가?

9 바로 갈게.

Where are you going? Are you going by plane? I'll go right away.

Exercise 2

Circle the italicized syllable in which the pronunciation of the vowel cannot change (from ___ to __-).

1.	a.뭐 먹고 싶다.	I want to eat something.
	b. 자고 나서 할게.	I'll do it after sleeping.
	c.냉장고에 있어.	It's in the refrigerator.
2.	a. 고장났어.	It's out of order.
	b. 간다고?	Did you say you are going?
	c. 나하고 가.	Go with me.
3.	a. 지도 있어요?	Is there a map?
	b. 배도 샀어요?	Did you buy pears too?
	c. 하도 졸라서요.	Because he begged me for it so much.
4.	a. 과로하지 마세요.	Please don't overexert yourself.
	b. 따로 왔어요.	We came separately.
	c. 연필로 쓰세요.	Please write in pencil.
5.	a. 바로 갈게.	I'll go right away.
	b. 위로 올라 와.	Come on up.
	c. 위로해 주자.	Let's console him.

Section A-6: $\stackrel{_{\scriptstyle \circ}}{}$ reduction

Exercise 1

Listen and repeat. Notice that **o** is reduced between voiced sounds (vowels and \Box , \Box , \circ , or \equiv) and can even be deleted. The degree of reduction is in proportion to the speed of one's speech-the faster one speaks, the more weakly o is pronounced.

1.	화	소화	영화
2.	해	새해	올해
3.	학	대학	방학

PRACTICE: ADJUSTMENTS

4.	혼	이혼	결혼
5.	합니다	감사합니다	죄송합니다

Exercise 2

Listen and repeat. Notice that deletion of $\bar{\sigma}$ is obligatory in the following items, where it occurs at the end of a verb root.

1.	좋아	놓아
2.	많아	괜찮아
3.	싫어	꿇어

Exercise 3

Listen and repeat. Notice that the items in each pair have about the same pronunciation due to the effects of $\tilde{\sigma}$ reduction and of processes such as consonant relinking (examples 2-4) and diphthong reduction (example 4).

1.	고향이요?	Hometown?
	고양이요?	Cat?
2.	올해 가요.	I'm going this year.
	오래 가요.	It lasts long.
3.	환해요.	It's bright.
	화내요.	He's getting angry.
4.	만화요?	Cartoon?
	많아요?	Is it a lot?

Exercise 4

Indicate whether the $\bar{\sigma}$ in the italicized syllable is fully pronounced (FP) or reduced (R).

Ι.	오후에 봐요.	[FP	R] See you in the afternoon.
2.	후추 좀 주세요.	[FP	R] Please give me the black pepper.
3.	방학이에요.	[FP	R] It's school vacation.
4.	지하에 있어요.	FP	R] It's in the basement.
5.	통화중이에요.	[FP	R] The line's busy./I'm on the phone.
6.	화가 나요.	1 FP	R] I'm getting angry.

THE SOUNDS OF KOREAN

- 7. 영화 봤어요?/. [FP R] Did you see a movie?/I saw a movie.*
- 8. 인형을 샀어요. [FP R] I bought a doll.
- 9. 형이에요. [FP R] He's my older brother.
- 10. 공항에 가요. [FP R] I'm going to the airport.

*The female speaker gives the sentence the first interpretation, and the male speaker gives it the second interpretation.

Exercise 5

Listen and repeat. You will first hear the item in italics and then the entire sentence.

1.	죄송합니다.	I'm sorry.
2.	<i>오후에</i> 봐요.	See you in the afternoon.
3.	은행에 가요.	I'm going to the bank.
4.	여행 가요.	I'm going on a trip.
5.	비행기로 가요?	Are you going by plane?
6.	전화가 안 돼요.	The phone doesn't work.
7.	<i>통화중</i> 이에요.	The line's busy./I'm on the phone.
8.	<i>기숙사 생활</i> 이 어때?	How is dorm life?

Section A-7: Aspiration

Exercise 1

Listen and repeat. Notice that $\bar{\sigma}$ combines with a preceding consonant to produce an aspirated consonant in the second and third columns.

1.	해	착해	답답해
2.	화	국화	삽화
3.	ই	학회	집회
4.	학	약학	입학

5.	합	백합	집합
6.	-하고	옷하고*	꽃하고*

*Because of full closure, λ and $\ddot{\lambda}$ correspond to the \Box sound before undergoing aspiration; see sections C-17.2 and C-16.2, respectively.

Exercise 2

Listen and repeat. Notice that $\overline{\circ}$ combines with a following consonant to produce aspiration in the second and third columns.

1.	좋아	좋다	좋게
2.	많아	많다	많지
3.	괜찮아	괜찮다	괜찮지

Exercise 3

Listen and repeat. Notice that aspiration takes place even across a word boundary when the two words are pronounced in the same group. (The chances of this happening increase in proportion to the speed of one's speech.)

1.	꼭 할게요.	I'll do it for sure.
2.	딱 하루면 돼요.	Just one day will do.
3.	잘 못 합니다.	I don't do it well.
4.	백합 향기가 좋아요.	The lily smell is nice.

Exercise 4

Indicate whether the $\ddot{\circ}$ in the italicized syllable is reduced (R) or causes aspiration (A).

- 1. 그렇지 않아요. [R A] It's not that way.
- 2. 날씨가 좋지요? [R A] The weather is nice, isn't it?
- 3. 올해 입학해요. [R A] I enter school this year.
 - 4. 어떡해요? [R A] What should I do?
- 5. 국회가 예뻐요. [R A] The mums are beautiful.
- 6. 만화 봐요. [R A] I'm reading/watching a cartoon.
- 7. 백화점에 가요. [R A] I'm going to the department store.
- 8. 급히 나갔어요. [R A] He went out hurriedly.

200	No.	THE S	SOUND	S OF KOREAN	Pr	ACTICE: ADJUSTMENTS	20
9. 10.	특 <i>히</i> 어려워요. 천천 <i>히</i> 가요.	[R [R		t's especially difficult. .et's go slowly.	Exercise 7 Fill in the blank with the syl	llable that you hear.	
11.	잘 해요?	[R	A] [Do you do it well?	과/화		
12.	잘 못 <i>해</i> 요.	[R	A] I	don't do it well.	 국를 좋아해요. 사가 맛있어요. 	I like mums. The apple is delicious.	
Indi	ercise 5 icate the sound that owing sentences.	results	from a	spiration in the italicized portion of the	3. 벽가 멋있어요. 이/히	The mural is beautiful.	
1.	깨 끗해요.*	E	E]	It's clean.	4. 특 잘 해요.	She does it especially well.	
2.	축하합니다.	Į	1	Congratulations.	5. 참 특해요.	It's really unique.	
3.	날씨 좋지요?	I]	The weather is nice, isn't it?	6. 극 드물어요.	It's extremely rare.	
4.	별로 안 좋다.	[]	It's not really good.			
5.	<i>백화</i> 점에 가요.	[1	I'm going to the department store.			
6.	늦지 않도록 해.	. []	Try not to be late.			
7.	잘 부 <i>탁합</i> 니다.	[]	I'd appreciate your favorable consideration.	Section A-8: Pronunc	iation of $\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ $	
8.	딱 하루면 돼.	[]	Just one day will do.	Exercise 1		
9.	옷 한 벌 사요.*	' []	Buy a suit of clothes.	Listen and repeat.		
10.	답 <i>답해</i> 요.	[]	It's stifling./I feel suffocated.	ㄴ> ㄹ after ㄹ		
7. 8. 9.	잘 부 <i>탁합</i> 니다. <i>딱 하</i> 루면 돼. <i>옷 한</i> 벌 사요.*	l I]]]]	I'd appreciate your favorable consideration. Just one day will do. Buy a suit of clothes.	Exercise 1 Listen and repeat.	iation of ∟ as if it were ㄹ	

찰나

실내

월남

칼날

열넷

신라

연락

원래

진로

편리

L-> さ before さ

4

내

남

날

넷

신

연

원

진

1. 2.

3.

4.

5.

6.

7.

8.

9. 10. 관

*入 in 끗 and 옷 is pronounced as if it were 드; see section C-17.2.

Exercise 6

Listen and repeat. You will first hear the item in italics and then the entire sentence.

1.	집이 깨끗해요.	The house is clean.
2.	축하합니다.	Congratulations.
3.	날씨가 좋죠?	The weather is nice, isn't it?
4.	백화점에 갑니다.	I'm going to the department store.
5.	늦지 않도록 해.	Try not to be late.
6.	잘 부탁합니다.	I'd appreciate your favorable consideration.
7.	백합 향기가 좋아요.	The lily smell is nice.
8.	꽃하고 케익 하나 사.	Buy flowers and a cake.
9.	대답해요.	Answer, please.
10.	그렇지 않아요?	Isn't it that way?

Exercise 2

Listen and repeat. Notice that \neg is pronounced as if it were \exists because of the \exists at the end of the preceding word.

1.	잘 나와요.	It comes out well.
2.	매일 늦어요.	I'm late every day.
3.	큰 <i>일 났</i> 어요.	There's been a disaster.
4.	설탕을 넣으세요.	Please put in sugar.

Exercise 3

Listen carefully, paying special attention to the italicized items. These items have the same pronunciation, because \neg is pronounced as if it were \exists .

1.	<i>일년</i> 지났어요. <i>일련</i> 번호예요.	One year has passed.
	글던 번오에요.	It's the serial number.
2.	<i>논리는</i> 분명해요.	As for the logic, it's clear.
	<i>놀리는</i> 거예요?	Are you making fun of me, or what?
3.	둘로 분리해요.	Divide it in two.
	우리가 불리해요.	We're at a disadvantage.
4.	불변의 <i>진리죠</i> .	It's definitely an eternal truth.
	좀질리죠?	It's a bit tiring to take, isn't it?

Exercise 4

Circle the italicized syllable that sounds different.

1.	a. 일요일 <i>날</i> 만나.	Let's meet on Sunday.
	b. 무슨 <i>날</i> 이야?	What kind of day is it?
	c. 설 <i>날</i> 이야.	It's New Year's Day.
2.	a. 일 <i>년</i> 됐어요.	It's been one year.
	b. 십년 됐어요.	lt's been ten years.
	c. 훈 <i>련</i> 받아요.	We are getting training.
3.	a. 불 <i>났</i> 어요.	Fire broke out.
	b. 큰일 <i>났</i> 어요.	There's been a disaster.
	c. 언제 <i>났</i> 어요?	When did it happen?

PRACTICE: ADJUSTMENTS

4.	a. 항상 늦어.	I'm always late.
	b.매일 늦어.	I'm late everyday.
	c. 한발 늦었어.	We've fallen a step behind.
5.	a. 연극을 봤어요.	I saw a play.
	b. <i>연</i> 락 하세요.	Please get in touch.
	c. <i>연</i> 령제한이 있습니까?	Is there an age limit?
6.	a. <i>원</i> 래 그래요.	It was originally like that.
	b. 월례 행사예요.	It's a monthly event.
	c. <i>원</i> 칙대로 해요.	Let's do it according to the rules.

Exercise 5

1.

2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.

8.

9. 10.

Listen and repeat. You will first hear the item in italics and then the entire sentence.

<i>일요일날</i> 만나요.	Let's meet on Sunday.
제 생일날 오세요.	Please come by on my birthday.
일년 됐습니다.	It's been one year.
<i>팔팔년</i> 생이에요.	I was born in 1988.
<i>열네명</i> 이에요.	There are fourteen people.
<i>잘났어</i> ,정말.	You're great, really! (sarcastic)
곤란해요.	There's a problem with doing that.
연락 주세요.	Please get in touch.
정말 편리해요.	It's really convenient.
물난리가 났어요.	There's been a disastrous flood.
	to the model.

Section A-9: Nasalization Section A-9.1: Before \square or \square

Exercise 1

Listen and repeat. Notice that a consonant is nasalized when there is an immediately following nasal \square or \square .

1.	십	십만
2.	합	합니다
3.	or	앞머리
4.	몇	몇 명
5.	여섯	여섯명
6.	꽃	꽃무늬
7.	겉	겉모습
8.	백	백만
9.	한국	한국말
10.	창밖	창밖만

Exercise 2

Listen and repeat. Notice that nasalization occurs across a word boundary when the two words are pronounced together in the same group.

1.	답 맞아요?	Is the answer correct?
2.	밥 먹어요.	I'm eating rice/a meal.
3.	못 나가요.	I can't go out.
4.	못 마셔요.	I can't drink.
5.	목 말라요.	I'm thirsty.
6.	깜짝 놀랐어요.	I got startled.

Exercise 3

Circle the item in parentheses that you hear.

1.	(닭,	답)	맞아요?	Is the answer correct?
2.	(닭,	답)	맞아요?	Chicken, right?
3.	(방,	밥)	많죠?	There's plenty of rice, isn't there?

PRACTICE: ADJUSTMENTS

4. (꽃, 꼭) 남아요.	There are flowers left over.
5. (꽃, 꼭) 나와요.	Be sure to come out.
6. (목, 못) 나와요.	I can't come out.
7. (자나, 잤나) 봐요.	It looks like I slept.
8. (우나, 웃나) 봐요.	It looks like she's crying.
9. (천운, 첫눈)이에요.	It's the first snow.

Exercise 4

Circle the italicized syllable that sounds different.

1.	<i>신</i> 년	<i>십</i> 년	심장
2.	감이다	갑시다	갑니다
3.	많네	맞네	막내
4.	콩장	콘칩	콧노래
5.	<i>작</i> 년	장난	잔디
6.	<i>박</i> 수	방수	박물관
7.	궁전	국어	한 <i>국</i> 말

Exercise 5

Circle the pronunciation of the italicized item.

1.	겁나요.	[건	검] I'm scared.
2.	지금 없는데요.	[언	엄] Oh, he's not here right now.
3.	도서관에 갑니다.	[간	감] I'm going to the library.
4.	몇 명이에요?	[면	명] How many people are there?
5.	화났나 봐요.	[난	낭] It looks like he's gotten angry.
6.	어디 갔는데요./?	[간	감] Oh, he's gone somewhere./Where did he go?*
7.	못 만났어요.	[몬	客] I couldn't meet her.
8.	국물 좀 주세요.	[子	궁] Please give me some broth.
9.	저녁 먹어요.	[년	녕] I'm eating dinner.
10.	백만원 벌었어요.	[뱀	뱅] I made one million won.

THE SOUNDS OF KOREAN

11.	딱 맞아요.	[땀	땅] It fits perfectly.
12.	창 <i>밖</i> 만 바라 봐요.	[밤	비구] He's just looking out the window.

*The female speaker gives the sentence the first interpretation and the male speaker gives it the second interpretation.

Exercise 6

Listen and repeat. You will first hear the item in italics and then the entire sentence.

1.	<i>밥 먹어</i> 요.	I'm eating rice/a meal.
2.	집에 <i>없는데요</i> .	Oh, he's not home.
3.	비 왔네요.	Oh, it rained.
4.	끝났나 봐요.	It looks like it's finished.
5.	어디 <i>갔는데</i> 요.	Oh, hc's gone somewhere.
6.	<i>꽃무늬</i> 로 해요.	Let's do it in a floral design.
7.	<i>못 말려</i> 요.	We can't stop him.
8.	저녁 먹어요.	I'm eating dinner.
9.	<i>한국말</i> 이 재미있어요.	The Korean language is fun.
10.	생각 났어요.	It has come to mind.

Exercise 7

Fill in the blank with the syllable that you hear.

По]/몇	
1.	명이에요?	How many people are there?
2.	마리예요?	How many animals are there?
된	+/못	
3.	술 마셔요.	I can't drink alcohol.
4.	말라요.	I'm thirsty.
5.	정말 말려요.	We really can't stop him.

PRACTICE: ADJUSTMENTS

Oh, it's all finished.
It looks like he's getting scared.
It looks like she's gotten angry.
I'm studying.
When are you doing it?

Section A-9.2: Nasalization of \equiv after a consonant other than \sqsubset or \equiv

Exercise 1 Listen and repeat.

 \exists is pronounced as if it were \square after \square . 염려 여려 1. 금리 2. 그리 \exists is pronounced as if it were \square after \circ . 조류 종류 3. 저력 정력 4. \vec{r} is pronounced as if it were $rac{}$ after \neg , which is then nasalized. 석류 서류 5. 라면 떡라면 6. rightarrow is pronounced as if it were rightarrow after \exists , which is then nasalized.

- 7. 서리 섭리
- 8. 다래 답례

Exercise 2

Listen and repeat. Notice that nasalization can take place across a word boundary.

THE SOUNDS OF KOREAN

1.	<i>꼭 라</i> 면만 먹어요.	He makes sure to eat only ramen.
2.	지 <i>금 라</i> 디오 들어요.	I'm listening to the radio right now.
3.	고 <i>급 레</i> 스토랑이에요.	It's an upscale restaurant.

Exercise 3

Circle the item in parentheses that you hear.

1.	(금리, 금이) 비싸죠?	Gold is expensive, isn't it?	
2.	(실리, 심리)학을 공부합니다.	I study psychology.	
3.	(공룡, 공용)이에요.	It's a dinosaur.	
4.	(정류장, 정유장)이에요.	It's a (bus) stop.	
5.	자연 (섬이, 섭리)예요.	It's the law of nature.	
6.	(석류, 석유)가 비싸요.	Petroleum is expensive.	

Exercise 4

Circle the italicized syllable that sounds different.

1.	a. 악 <i>랄</i> 해요.	He's cruel.
	b. 발 <i>랄</i> 해요.	She's lively.
	c. 신 <i>랄</i> 해요.	It's incisive.
2.	a. 방랑자예요.	He's a wanderer.
	b. 신 <i>랑</i> 이에요.	He's the bridegroom.
	c. 명 <i>랑</i> 해요.	She's cheerful.
3.	a. 실 <i>력</i> 이 좋아요.	He has great ability.
	b.경 <i>력</i> 이 많아요.	She has a lot of (work) experience.
	c. 박 <i>력</i> 있어요.	You have energy/forcefulness.
4.	a. 입장료가 얼마예요?	How much is the admission fee?
	b. 진료중이십니다.	She's in the middle of treating a patient.
	c. 음료수 마셔요.	Please drink the beverage.

PRACTICE: ADJUSTMENTS

5.	a. 합리적이에요.	It's reasonable.
	b. 궁 <i>리</i> 중이에요.	I'm mulling it over.
	c. 불변의 진리예요.	It's an eternal truth.
6.	a. 군중 심 <i>리</i> 예요.	It's mass psychology.
	b. 4킬로가 십 <i>리</i> 예요.	Four kilometers is ten li.
	c. 실 <i>리</i> 적이에요.	It's practical.

Exercise 5

Circle the pronunciation of the italicized item.

1.	금리가 내렸어요.	[그미]	금니] The interest rate has gone down.
2.	염려 마세요.	[여며	염녀] Please don't worry.
3.	공립학교예요.		공입] It's a public school.
4.	공룡을 봤어요.		공농] I saw a dinosaur.
5.	석류가 시어요.	[성뉴	성유] The pomegranate is sour.
6.	식량이 부족해요.		성양] They are short of provisions.
7.	확률이 적어요.		황뉼] There's little probability.
8.	주식이 폭락했어요.	[퐁낙	퐁악] The stock price plummeted.
9.	압력이 세요.		암녁] The pressure is high.
10.	자연 섭리예요.	[섬니	성니] It's the law of nature.

Exercise 6

Listen and repeat. You will first hear the item in italics and then the entire sentence.

1.	염려 마세요.	Please don't worry.
2.	음료수 한 잔 주세요.	Please give me a glass of beverage.
3.	성격이 명랑해요.	Her personality is cheerful.
4.	등록금이 비싸요.	The tuition is expensive.
5.	방 정리 좀 해라.	Get the room organized, please.
6.	확률이 높아요.	There's a high probability.
7.	국립대학이에요.	It's a national university.
8.	<i>박력</i> 이 부족해요.	He lacks energy/forcefulness.

9.	<i>합리적</i> 이에요.	It's reasonable.
10.	<i>독립기념일</i> 이에요.	It's Independence Day.

Exercise 7

Fill in the blank with the syllable that you hear.

리/이

4		
1.	무슨 심예요?	What kind of psychology is that?
2.	연필 심에요?	Is it a pencil lead?
략	/약	
3.	이하 생이에요.	The rest is omitted.
4.	이거 생이에요?	Is this herbal medicine?
률	/율	
5.	확이 높아요.	There's a high probability.
6.	환이 높아요.	The exchange rate is high.
력	/역	
7.	협해 주세요.	Please cooperate for me.
8.	비밀번호를 입하십시오.	Please put in the secret number/password.

Section A-10: Pronunciation of $rac{}$ as if it were $rac{}$ or \circ

Exercise 1

Listen and repeat. Each item is pronounced twice—first with no change in the pronunciation of the $rac{}$ and then with a change.

-> □ before □, ㅂ, ㅍ, or ㅃ
1. 신문
2. 몇 명*
3. 한번
4. 건포도
5. 찐빵

*The 3 in \mathbb{R} is nasalized to - before being modified to π ; see section A-9.1.

L	—>	0	before	٦,	Э, I	or	77
6.	한국	2					
7.	빈킨	ŀ					
8.	단꿈	L					

Exercise 2

Listen and repeat. Notice that the change in the pronunciation of \sqsubset is triggered by the consonant from the next word.

1.	<i>못 마</i> 셔요.*	I can't drink it.
2.	좋은 물건이에요.	It's a good product.
3.	안 가요.	I'm not going.

*The \land in $\not\subseteq$ is nasalized to \lor before being modified to \exists ; see section A-9.1.

Exercise 3

Circle the two italicized syllables that can sound the same.

1.	a. 방 말이에요? b. <i>반</i> 말로 하세요. c. 밤 말은 쥐가 들어요.	Are you talking about the room? Please spcak to me, using the informal style. Walls have ears.
2.	a. <i>신</i> 문 봐요. b. <i>심</i> 문하는 거예요? c. 신 <i>식</i> 문이에요.	I'm looking at the newspaper. Are you interrogating me, or what? It's a new-style door.
3.	a. <i>겁</i> 이 많아. b. <i>겁</i> 만 많아. c. <i>겉</i> 만 번지르르해.	I'm timid. I'm nothing but timid. It's showy just on the outside.
4.	a. 꽃무늬야. b. 꼼짝 못 하겠어. c. 꽁무니 빼지 마.	It's a floral design. I can't budge. Don't turn tail.
5.	a. <i>한</i> 국에 가요. b. <i>함</i> 구하세요. c. <i>함</i> 구예요.	I'm going to Korea. Please keep it to yourself. It's a port.

Exercise 4

Fill in the blank with the syllable that you hear.

간/감

1격이 넓어요.	The space in between is wide.	
2격이 커요.	I am deeply moved.	
단/담		

3.	배 끊었어요.	I've quit smoking.
4.	골이에요.	I'm a regular customer./It's my regular place.
õ]/임	

5.	기가 좋아요.	It's popular.
6.	기가 끝났어요.	My term is over.

명/몇

7.	학생이	명이에요?	How many students are there?
8.	개가	마리예요?	How many dogs are there?

Section A-11: Addition of L

Exercise 1

Listen and repeat. Notice the presence of an added \vdash sound in the italicized syllable.

1.	8	담요
2.	일	웬 <i>일</i>
3.	육	만육천
4.	여름	한 <i>여</i> 름

Addition of L, which triggers nasalization of the preceding consonant

भ	십육
일	막 <i>일</i>
장	꽃잎
약	염색약
연필	색 연필
	일 앞 약

Addition of $rac{}$, which is pronounced as if it were $rac{}$; see section A-8.

약	물약
व	전철 <i>역</i>
육	칠육
껈	풀잎
	ख क

Exercise 2

Listen and repeat. Notice the added \smile sound at the beginning of the second word and its effect on neighboring sounds. In example 5, the \smile is pronounced as if it were \equiv .

1.	문 열어 주세요.	Please open the door for me.
2.	무슨 요일이에요?	What day of the week is it?
3.	집 열쇠예요.	It's the house key.
4.	옷 <i>입</i> 어요.	I'm putting on clothes.
5.	볼 <i>일</i> 이 있어요.	I have something to see to.

Exercise 3

Listen and repeat. Notice how the addition of a $rac{}$ sound can affect the pronunciation of the number six in these examples.

- 1. 16
 2. 160
 3. 1,600
 4. 16,000
- 5. 362-2636
- 6. 916-0666

Exercise 4

Circle the italicized syllable that sounds different.

ι.	a. 무슨 약이야?	What kind of medicine is that?
	b. 염색 <i>약</i> 이야?	Is it hair dye?
	c. 감기약이야.	It's cold medicine.

214	THE SC	DUNDS OF KOREAN		PRA	CTICE: ADJU	JSTMENTS	215
2.	a. 십 <i>육</i> b. <i>육</i> 십	16 60	9.	<i>전철역</i> 이 어딨어요?	[전처력	전철력]	Where's the subway station?
	b. म ⁻ व c. 백 <i>年</i>	106	10.	362-3676이에요.	[치륙	칠륙]	It's 362-3676.
3.	a. 막일 해요? b. 부엌일 해요. c. 하루종일 해요?	Do you do manual labor? I do kitchen work. Do you do it all day long?	List	ercise 6 ten and repeat. You will tence.	first hear the	item in ital	ics and then the entire
4.	a. 꽃 <i>잎</i> 이에요? b. 풀 <i>잎</i> 이에요? c. 깻 <i>잎</i> 이에요.	Is it a petal? Is it a grass leaf? It's a sesame leaf.	1. 2. 3.	<i>웬 일</i> 이에요? <i>십육년</i> 됐어요. <i>앞일</i> 이 걱정돼요.		s up? en sixteen year orried about fu	
5.	a. 한 <i>일</i> 이 없어요. b. 무슨 <i>일</i> 이에요? c. 별 <i>일</i> 아니에요.	There's not a thing that I've done. What's up?/What's the matter? It's nothing in particular.	4. 5. 6.	<i>깻잎</i> 이 맛있어요. <i>낯익은</i> 얼굴이에요. <i>색연필</i> 로 쓰세요. 요 이어요	It's a f Please	esame leaves ar familiar face. write with a c	olor pencil.
6.	a. 절 <i>약</i> 하자. b. 물 <i>약</i> 이야? c. 알 <i>약</i> 이야.	Let's be frugal. Is it liquid medicine? It's tablet medicine.	7. 8. 9. 10.	<i>옷 입어요.</i> 외국여행하고 싶다. 별 일 없으시죠? 전철역으로 가죠.	I want Everyt	atting on clothe to travel abroa thing's okay w go to the subw	d. ith you, isn't it?

Exercise 5 Circle the pronunciation of the italicized item.

1.	웬 일이에요?	[웨닐	웬닐]	What's up?
2.	<i>십육</i> 년 됐습니다.	[심늉	십븅]	It's been 16 years.
3.	<i>꽃잎이</i> 시들어요.	[꼬디피	꼰니피]	The petals are withering.
4.	<i>나뭇잎이</i> 떨어져요.	[나문니피	나묻디피]	The tree's leaves are falling.
5.	색연필 있어요?	[새견필	생년필]	Do you have a color pencil?
6.	앞일이 걱정돼요.	[아빌	암닐]	I am worried about future matters.
7.	뒷일도 걱정돼요.	[뒤딜	뒨닐]	I'm also worried about the aftermath.
8.	옛일이 생각나네요.	[예딜	옌닐]	Oh, that brings back old memories.

Section A-12: Tensing Section A-12.1: Predictable tensing

Exercise 1 Listen and repeat. Notice that the first consonant in the italicized syllable is tensed due to the preceding consonant.

	가부	갑부	
2.	가다	같다	
3.	마시다	맛있다	
١.	백원	백권	
5.	수속	숲속	
) .	찾아	찾자	

Exercise 2

Listen and repeat. Notice that tensing takes place across a word boundary when the two words are pronounced in the same group.

1.	<i>못 봤</i> 어요.	I couldn't see it.
2.	옷 다려요.	I'm ironing clothes.
3.	책 갖고 오세요.	Please come with the book.
4.	약 사러 가요.	I'm going in order to buy medicine.
5.	계속 자요.	He's continuing to sleep.

Exercise 3

Circle the italicized syllable that contains a tensed consonant.

1.	가보	겁보	울보
2.	맛있다	마시다	마신 <i>다</i>
3.	한권	두권	다섯권
4.	수속	금속	약속
5.	큰집	꽃집	새집

Exercise 4

Circle the one that sounds different.

1.	자비	잡비	잡이	
2.	악기	악이	아기	
3.	차자	찾자	찾아	
4.	마시다	맛이다	맛있다	

Exercise 5

Circle the item in parentheses that you hear.

1.	(자비, 잡비)가 들어요.	It requires miscellaneous expenses.
2.	(가다, 갔다) 왔어요.	I went and have come hack.
3.	커피 (맛이다, 맛있다).	Oh, it's a coffee taste.
4.	(백권, 백원) 있어요.	I have 100 won.
5.	(악기, 아기)를 좋아해요.	I like musical instruments.
6.	(이 속, 잇속)에 있어요.	It's inside this.
7.	공 좀 (차자, 찾자).	Let's look for the ball, please.

Exercise 6

Listen and repeat. You will first hear the item in italics and then the entire sentence.

1.	대단한 갑부예요.	He's a big millionaire.
2.	못 봤어요.	I couldn't see it.
3.	커피 맛있다!	The coffee tastes good!
4.	학기가 끝났어요.	The semester's over.
5.	옷 값이 비싸요.	Clothing prices are high.
6.	약속 있어요.	I have an appointment/engagement.
7.	잊지 마세요.	Please don't forget.

Section A-12.2: Non-predictable tensing

Exercise 1

Listen and repeat. Notice that the consonant in the italicized syllable is tensed after a vowel or after \square , \neg , \circ , \eqsim . Tensing in these contexts is irregular and cannot be predicted by a general rule; it must be learned on a case-by-case basis in accordance with the intended meaning.

1.	큰 방	big room	안방	main room
2.	콩밥	rice with beans in it	김밥	Korean-style sushi
3.	정돈	proper arrangement	용돈	spending money
4.	상대	opponent; match	절대	absolute(ly)
5.	사과	apple	치과	dentist's office
6.	공격	attack; offense	성격	personality
7.	중성	neutrality	가능성	possibility
8.	상점	store	장점	good points; advantage

Exercise 2

Indicate whether the consonant in the italicized syllable is tensed (T) or not (N).

1.	a. 열 <i>병</i> 을 앓아요.	[T	NI	He's sick with fever/a feverish
	b, 열 <i>병</i> 을 마셨어요.	[T	NI	desire. I drank ten bottles.

THE SOUNDS OF KOREAN

- a. 책 판 돈이에요. [T N] It's money from selling books.
 b. 노름 판돈이에요. [T N] It's gambling money.
- a. 장기가 많아요. [T N] You have many special talents.
 b. 장기가 취미예요. [T N] Chess is my hobby.
- a. 정말 신기해요. [T N] It's really amazing.
 b. 구두 신기 싫어요. [T N] I hate to wear dress shoes.
- 5. a. 개가 물기때문에요. [T N] Because the dog bites.
 b. 물기 닦으세요. [T N] Wipe off the moisture.
- 6. a. 한자도 배웁니다. [T N] We learn Chinese characters too.
 b. 한 자도 몰라요. [T N] I don't know a word of it.
- 7. a. 이점이 많아요. [T N] There are a lot of advantages.
 b. 이 점이 좋아요. [T N] This point is good.

Exercise 3

218

Circle the italicized syllable whose initial consonant is not tensed.

1.	a. 한 <i>번</i> 해 보세요.	Please give it a try.
	b. 다섯 <i>번</i> 했어요.	I did it five times.
	c. 열 <i>번</i> 했어요.	I did it ten times.
2.	a. 수 <i>법</i> 이 다양해요.	You have various tricks.
	b. 그런 법이 어디 있어요?	Where is such a rule written?
	c. 비 <i>법</i> 이 있어요.	There's a secret method.
3.	a. 정돈 좀 해라.	Get organized, please.
	b. 용돈 좀 주세요.	Please give me some spending money.
	c. 푼 <i>돈</i> 을 아껴야지.	You'd better be penny wise.
4.	a. 절대 안 됩니다.	It's absolutely impossible.
	b. 상 <i>대</i> 가 안 됩니다.	He's no match for me.
	c. 장 <i>대</i> 비가 와요.	It's raining cats and dogs.

PRACTICE: ADJUSTMENTS

5.	a. 누구거예요?	Whose is it?
	b. 이거요?	This thing?
	c. 제 <i>거</i> 예요.	It's mine.
6.	a. 조건이 있어요.	There's a proviso.
	b. 용건이 뭐예요?	What's your point?
	c. 물건이 비싸요.	Things are expensive.
7.	a. 중 <i>성</i> 이에요.	He's sexless./It's chemically neutral.
	b. 가능 <i>성</i> 이 커요.	There's a big possibility.
	c. 참을 <i>성</i> 이 없어요.	I have no patience.
8.	a. 서 <i>점</i> 에서 샀어요.	I bought it at a bookstore.
	b. 문제점이 많아요.	There are a lot of problems.
	c. 장 <i>점</i> 도 많아요.	There are a lot of good points too.

Exercise 4

Listen and repeat. You will first hear the item in italics and then the entire sentence.

1.	<i>문법</i> 이 어려워요.	Grammar is difficult.
2.	맥주 열 병 마셔요.	I drink ten bottles of beer.
3.	용돈 좀 주세요.	Please give me some spending money.
4.	<i>절대</i> 안 돼.	It's absolutely impossible.
5.	물가가 올랐어요.	The price of things has gone up.
5.	창가에 앉읍시다.	Let's sit by the window.
7.	치과에 가요.	I'm going to the dentist's.
3.	인기가 많아요.	He's popular.
Э.	성격이 좋아요.	Her personality is good.
10.	단점도 있어요.	There are shortcomings too.

En	ercise	1				
		l repeat.				
In	serted	入 causes	tensing of	f the following	g consonant.	
1.	해	sun	빛	light	햇빛	sunlight
2.	비	rain	길	road	빗길	rainy road
3.	코	nose	수염	facial hair	콧수염	beard
4.	차	tea	집	house	찻집	teahouse
In	serted	人 become	es nasalize	ed due to the fo	ollowing con	sonant.
5.	예	past	날	day	옛날	old days
6.	코	nose	물	water	콧물	runny nose
7.	코	nose	노래	song	콧노래	hummed tu
In	serted	入 become	s nasalize	d due to the ac	lded ∟ soun	d.
8.	वे	past	일	matter	옛일	thing of the
9.	깨	sesame	9]	leaf	깻잂	sesame leaf
10.	나무	tree	<u> </u>	leaf	나뭇잎	tree leaf
				t sounds differ		
		-닷물은 찌			ing to the beach is salty, of cour	
		닷바람이			wind is strong	

a. 바닷가에 가요.	We are going to the beach.
b. 바닷물은 짜죠.	Sea water is salty, of course.
c. 바닷바람이 세요.	The ocean wind is strong.
a. 콧대가 높아요.	She's stuck-up.
b. 콧노래를 흥얼거려요.	She's humming a tune.
c. 콧물이 나요.	My nose is running.
a. 옛날 생각이 나요.	It brings back memories of the old days.
b. 옛일이 생각나요.	It brings back old memories.
c. 옛친구가 그리워요.	I miss old friends.

2.

3

Exercise 5

Listen and repeat. Notice that the first consonant in the italicized syllable (always word-initial except for -밖에) can be tensed.

1.	버스 탈까요?	Shall we take the bus?
2.	하루 <i>밖</i> 에 없어요.	There's no more than one day.
3.	이 <i>닦</i> 아요.	I'm brushing my teeth.
4.	달러가 비싸요.	A dollar is expensive.
5.	가시에 찔렸어요.	I got pricked by a thorn.
6.	거꾸로 입었어요.	You've put it [clothes] on backwards.
7.	힘이 <i>세</i> 요.	He has a lot of strength.
8.	너무 <i>작</i> 아요.	It's too small.
9.	머리 잘랐어요.	I got a haircut.
10.	방이 좁아요.	The room is small.

Exercise 6 Indicate whether the first consonant in the italicized syllable can be tensed (T) or not (N).

1.	차 닦아요.	[T	N] I'm washing the car.
2.	고집이 <i>세</i> 요.	[T	N] He's stubborn.
3.	돈을 세요.	[T	N] I'm counting the money.
4.	숫자가 줄었어요.	[T	N] The number got reduced.
5.	고기에 질렀어요.	[T	N] I'm sick of meat.
6.	머리 잘랐어요?	[T	N] Did you get a haircut?
7.	<i>밖</i> 에 안 나가요?	[T	N] Aren't you going outside?
8.	하나 <i>밖</i> 에 없어요.	[T	N] There's no more than one.

Exercise 3 Fill in the blank with the syllable that you hear.

다/닷

1. 바가 보여요.	I can see the ocean.
2. 바가에 가요.	Go to the beach.
비/빗	
3. 물이에요.	It's rainwater.

4. 준___물 잊지 마세요. Please don't forget things to take.

Section A-14: Modifications to the pronunciation of \Box and Ξ

Exercise 1

Listen and repeat. Notice that the \sqsubset or \equiv in the italicized syllable is pronounced as if it were \neg or $\bar{\neg}$, respectively, because it occurs before an \circ] suffix.

1.	마디	맏이
2.	굳어	굳이
3.	걷어	걷혀*
4.	닫아	닫혀*
5.	같은	같이
6.	붙어	붙여

*Examples 3 and 4 also show the effects of aspiration; see section A-7.

Exercise 2

Indicate whether the italicized items sound the same (S) or different (D).

1.	한 <i>마디</i> 하세요.	[S	D] Please say a word.
	제가 <i>맏이</i> 예요.		I'm the eldest.
2.	빵이 <i>굳어요</i> .	[S	D] The bread is getting hard.
	날씨가 궂어요.		The weather is lousy.

PRACTICE: ADJUSTMENTS

3.	우표 <i>붙여요.</i> 편지 <i>부쳐요.</i>	[S	D] I'm putting the stamp on. I'm mailing a letter.
4.	안 <i>붙어</i> 요. 돌 <i>부처</i> 예요.	[S	D] It doesn't stick. It's a stone Buddha.
5.	<i>같이</i> 가요. <i>가치</i> 가 없어요.	[S	D] Let's go together. It's of no value.
6.	문이 안 <i>닫혀요</i> . 조심해요. <i>다쳐요</i> .	[S	D] The door doesn't close. Watch out. You'll get hurt.
7.	구름이 <i>걷혔어</i> . 하와이를 <i>거쳤어</i> .	[S	 D] The cloud lifted. I passed through Hawaii.

Exercise 3

Circle the pronunciation of the final consonant in the italicized syllable.

1.	결심이 굳었어요.	[=	ス]	My mind has been made up.
2.	결심을 굳혔어요.			
3.	<i>굳</i> 이 올 필요 없어요.	[⊏	ス]	There's no need to make any special effort to come.
4.	마음이 곧아요.	[⊏	ス]	He has an upright character.
5.	곧이 안 들려요.	[=	ス]	It doesn't ring true.
6.	곧이 곧대로예요.	[=	ス]	He's rigid and unbending.
7.	같이 해요.			Let's do it together.
8.	거의 같아요.	[E	え]	They are almost the same.
9.	잘 안 붙어요.	[E	え]	It doesn't stick well.
10	다시 붙여 봐요.			Try sticking it on again.

Exercise 4

Listen and repeat. You will first hear the item in italics and then the entire sentence.

1.	제가 맏이예요.	I'm the eldest.
2.	굳이 사양하지 마세요.	Please don't decline so firmly.
3	해돋이 보러 가요.	We are going in order to see the sunrise.

THE SOUNDS OF KOREAN

4.	<i>미닫이</i> 예요.	It's a sliding door.
5.	같이 가요.	Let's go together.
6.	우표 <i>붙여야지</i> 요.	You'd better put a stamp on.
7.	문이 안 닫혀요.	The door doesn't close.
8.	답을 맞혔어요.	I guessed the answer correctly.
9.	결심을 굳혔어요.	I strengthened my resolve.
10.	구름이 겉혔어요.	The cloud lifted.

Exercise 5

Fill in the blanks with the syllable that you hear.

부/붙

1.	우표를여요.	Put a stamp on.
2.	편지를쳐요.	Mail the letter.
3	/效	
3.	답을 다 맞어요.	You guessed all the answers correctly.

1	문이 안 닫어요.	The door didn't close.
		Not much money was collected.

Section A-15: Consonant weakening

Exercise 1

Listen and repeat.

- 1. 꽃이
- 2. 빛을

E, normally pronounced as if it were $\stackrel{>}{\xrightarrow{}}$ in this context (section A-14), can be pronounced as if it were $\stackrel{>}{\xrightarrow{}}$.

- 3. 끝이
- 4. 숱이

E can be pronounced as if it were 치 or 시. 5. 곁을 6. 끝을 교 can be pronounced as if it were ㅂ. 7. 숲이 8. 무릎이

 \exists can be pronounced as if it were \neg .

9. 부엌에

Exercise 2

Indicate whether the final consonant in the italicized syllable can be weakened (W) or not (N).

1.	앞을 보세요.	[W	N]	Look ahead.
2.	무릎이 아파요.	[W	N]	My knee hurts.
3.	옆에 앉아요.	[W	N]	Sit beside me.
4.	빛이 나요.	[W	N]	It shines.
5.	나이가 몇이에요?	[W	N]	What's his age?
6.	꽃을 샀어요.	[W	N]	I bought flowers.
7.	숱이 많아요.	[W	N]	I have thick hair.
8.	부 <i>엌</i> 에 있어요.	[W	N]	It's in the kitchen

Exercise 3

Circle the two italicized items that can sound the same.

ι.	a. 꽃 <i>꽂이</i> 배워요.	I'm learning flower arrangement.
	b. 꽃이 예뻐요.	The flowers are beautiful.
	c. 꼬시지 마세요.	Don't tempt me, please.
2.	a. 낮이 뜨거워요.	The daytime is hot.
	b. 낯이 뜨거워요.	My face is burning with shame.
	c. 낫이 잘 들어요.	The scythe cuts well.
3.	a. 숱이 없어요.	I have thin hair.
	b. 숯이 필요해요.	We need charcoal.
	c. <i>수지</i> 맞았어요.	I made a big profit.

4.	미닫이예요.	It's a sliding door.
5.	같이 가요.	Let's go together.
6.	우표 붙여야지요.	You'd better put a stamp on.
7.	문이 안 <i>닫혀요</i> .	The door doesn't close.
8.	답을 맞혔어요.	I guessed the answer correctly.
9.	결심을 <i>굳혔어요</i> .	I strengthened my resolve.
10.	구름이 걷혔어요.	The cloud lifted.

Exercise 5

Fill in the blanks with the syllable that you hear.

부/불

1.	우표를여요.	Put a stamp on.
2.	편지를쳐요.	Mail the letter.
였	/ 鵁	
3.	답을 다 맞어요.	You guessed all the answers correctly.
4.	문이 안 닫어요.	The door didn't close.
5.	돈이 많이 안 걷 어요.	Not much money was collected.

Section A-15: Consonant weakening

Exercise 1

Listen and repeat.

ス can be pronounced as if it were \wedge .

- 1. 꽃이
- 빛을 2.

E, normally pronounced as if it were $\stackrel{>}{\sim}$ in this context (section A-14), can be pronounced as if it were \wedge .

- 끝이 3.
- 숱이 4.

E can be pronounced as if it were $\stackrel{>}{\xrightarrow}$ or $\stackrel{>}{\xrightarrow}$. 5. 곁을 6. 끝을 \overline{x} can be pronounced as if it were \exists . 7. 숲이 8. 무릎이

 \exists can be pronounced as if it were \exists . 9. 부엌에

Exercise 2

Indicate whether the final consonant in the italicized syllable can be weakened (W) or not (N). and the second second second

1.	앞을 보세요.	[W	N]	Look ahead.
2.	무릎이 아파요.]	W	N		My knee hurts.
3.	<i>옆</i> 에 앉아요.]	W	N]	Sit beside me.
4.	빛이 나요.]	w	N]	It shines.
5.	나이가 몇이에요?]	W	N]	What's his age?
6.	꽃을 샀어요.	[w	N]	I bought flowers.
7.	숱이 많아요.]	w	N]	I have thick hair.
8.	부 <i>엌</i> 에 있어요.	[w	N	1	It's in the kitchen.

Exercise 3

1.

2.

3.

Circle the two italicized items that can sound the same. -----

a. 꽃꽂이 배워요.	I'm learning flower arrangement.
b. 꽃이 예뻐요.	The flowers are beautiful.
c. 꼬시지 마세요.	Don't tempt me, please.
a. 낮이 뜨거워요.	The daytime is hot.
b. <i>낯이</i> 뜨거워요.	My face is burning with shame.
c. <i>낫이</i> 잘 들어요.	The scythe cuts well.
a. 숱이 없어요.	I have thin hair.
b. <i>숯이</i> 필요해요.	We need charcoal.
c. <i>수지</i> 맞았어요.	I made a big profit.

PRACTICE: PROSODY

Section P-2: Focus

Exercise 1

Underline the word in speaker B's response that is emphasized.

	A: 다음주에 한국에 가요? B: 아뇨, 한국에서 누가 와요.	Are you going to Korea next week? No, someone is coming from Korea.
2.	A: 도서관에 책 빌리러 가요?	Are you going to the library to borrow
	B: 아뇨, 도서관에 일하러 가요.	books? No, I'm going to the library to work.
3.	A: 보통 새벽에 공부하세요?	Do you usually study in the early
	B: 아뇨, 저녁에 공부해요.	morning? No, I study in the evening.

Exercise 2

Circle the syllable with the highest pitch in speaker B's response.

1. A: 학생 아니죠? B: 학생이에요. [학 이 요]	You aren't a student, are you? I am a student.
2. A: 오늘 월요일인가? B: 네,월요일이에요. [네 월 이]	Is today Monday, I wonder? Yes, it is Monday.
 A: 차가 노란색이었어요? B: 네, 노란색이었어요. [네 노 이] 	Was the car yellow? Yes, it was yellow.
 A: 숙제했어? B: 응, 숙제했어. [응 숙 했] 	Did you do the homework? Yes, I did the homework.

Practice: Prosody

Section P-1: Pitch, loudness, and length

Exercise 1

Listen and repeat. Notice how all the syllables are pronounced with roughly equal loudness. You may hear a slightly higher pitch on the first syllable.

1.	-국	country	2.	-원	institute
	한국	Korea		병원	hospital
	선진국	advanced nation		미장원	hair salon
	대한민국	Republic of Korea		종합병원	general hospital
	개발도상국	developing country		외국어학원	foreign language institute

Exercise 2

Listen and repeat. Notice that all the syllables are pronounced with roughly equal loudness and that the final syllable of each sentence is longer and more prominent than the others.

1.	합니다.	I'm doing it.
	감사합니다.	Thank you.
	대단히 감사합니다.	Thank you very much.
2.	왔어요.	I'm here.
	어젯밤에 왔어요.	I got here last night.
	지난 일요일에 왔어요.	I got here last Sunday.
3.	했어요.	I did it.
	공부했어요.	I studied.
	친구하고 공부했어요.	I studied with a friend.

228 THE SOUL	NDS OF KOREAN	PRAC	TICE: PROSODY
Exercise 3 Based on the element that is en response for speaker B (before hea	phasized by speaker A, pick the right right right compared by the answer on the CD).	A: 어디 가요? B ₁ : 학교요.	
1. A: 콜라 두 잔 시켰는데.	I ordered two glasses of cola	B ₂ : 네, 어디 좀 가요.	School. Yes, I'm going somewhere.
B ₁ : 사이다 아니었어요? B ₂ : 세 잔 아니었어요?	Wasn't it eider? Wasn't it three glasses?	2. A: 누가 와요?	
2. A: 콜라 두 잔 시켰는데.	. I ordered two glasses of cola	B ₁ : 친구요. B ₂ : 네.	A friend. Yes.
B ₁ : 사이다 아니었어요? B ₂ : 세 잔 아니었어요?	Wasn't it cider? Wasn't it three glasses?	A: 누가 와요? B ₁ : 친구요.	
3. A: 그거 은 시계예요?	Is that a silver watch?	BJ. 전구요. B ₂ : 네.	A friend. Yes.
B ₁ : 팔찌예요. B ₂ : 백금이에요.	It's a bracelet. It's white gold.	3. A: 언제 봤어요?	
4. A: 그거 은 시계예요?	Is that a silver watch?	B ₁ : 조금 아까요. B ₂ : 네, 봤어요.	A little while ago. Yes, I saw it.
B ₁ : 팔찌예요. B ₂ : 백금이에요.	It's a bracelet. It's white gold.	A: 언제 봤어요? B _l : 조금 아까요.	e construction de la construction de la construcción de la construcción de la construcción de la construcción d
5. A: 책상 위에 있어?	Is it on the desk?	B]. 도급 아까요. B2: 네, 봤어요.	A little while ago. Yes, I saw it.
B ₁ : 아니, 책상 밑에. B ₂ : 아니, 식탁 위에.	No, under the desk. No, on the dining table.	4. A: 몇 번 봤어요? B ₁ : 두 번이요.	
Exercise 4		B1: 구 번이묘. B2: 네, 봤어요.	Twice. Yes, I saw it.
	phasized by speaker A, pick the right	5. A: 뭐해요?	

B1: 아무 것도 안 해요.

B₂: 네.

placed in the answer guide.)

I'm not doing anything.

Yes.

(Because the translations for A's utterances give away the right answers, they have been

229

E B response for speaker B (before hearing the answer on the CD). Remember that the verb is focused in *yes-no* questions and that the question word is focused in wh questions.

어디 가요? 1. A: B1: 학교요.

B₂: 네, 어디 좀 가요. Yes, I'm going somewhere.

School.

2	2	2
Z	3	υ

Section P-3: Intonation

Exercise 1

Listen and repeat. Pay special attention to the intonation that is associated with each sentence type.

Neutral statements—falling or flat intonation

1.	한국에 갑니다.	I'm going to Korea.
2.	한국말 잘 해요.	He speaks Korean fluently.
Ye.	s-no questions—rising intonation	
3.	한국에 갑니까?	Are you going to Korea?
4.	한국말 잘해요?	Do you speak Korean well?
5.	누가 와요?	Is someone coming?
6.	어디 가요?	Are you going somewhere?
W7	a questions—rising or falling intor	ation
7.	얼마예요?	How much is it?
8.	몇 시예요?	What time is it?
9.	누가 와요?	Who's coming?
10.	어디 가요?	Where are you going?
So	ft-sounding, nondemanding wh qu	estions-rising intonation
11.	얼마죠?	How much is it?
12.	몇 시죠?	What time is it?
Co	mmands—falling or prolonged ris	ing intonation
13.	숙제 좀 해라.	Do some homework.
14.	꼭 와.	Be sure to come.
15.	전화하세요.	Please call.

Exercise 2

Draw a pitch arrow at the end of each sentence (to indicate the intonation for each speaker).

1.	비 와요?	Is it raining?
2.	비 안 와요.	It's not raining.
3.	조용히 좀 해라.	Be quiet, please.
4.	내일 오세요?	Are you coming tomorrow?

PRACTICE: PROSODY

5.	내일 오세요.	Please come tomorrow.
6.	전화해요?	Are you making a phone call?
7.	전화해요.	Please call.
8.	지금 몇 시죠?	What time is it now?
9.	누가 와요.	Someone's coming.

Exercise 3

Using the intonation, fill in the missing punctuation.

1.	파티에 오세요	
2.	파티에 오세요	
3.	전화하세요	
4.	전화하세요	
5.	한국에 가 봤어요	
6.	한국에 가 봤어요	
7.	언제 오세요	
8.	언제 오세요	

(Because the translations for the practice sentences give away the right answers, they have been placed in the answer guide.)

Exercise 4

Based on the intonation (and which element is focused), circle the appropriate sentence type. (Y/N = yes-no question; Wh = wh question; S = statement; P = proposal)

1.	저 영화 몇 번 봤어	[Y/N	Wh	S]
2.	저 영화 몇 번 봤어	[Y/N	Wh	S]
3.	저 영화 몇 번 봤어	[Y/N	Wh	S]
4.	오늘 어디 가요	[Y/N	Wh	S/P]
5.	오늘 어디 가요	[Y/N	Wh	S/P]
6.	오늘 어디 가요	[Y/N	Wh	S/P]

232	THE SOUND	S OF KOREA	N			PRACTICE	: PROSODY	233
7.	내일 누가 와요 [Y/	N Wh	S]	Se	ectio	n P-4: Intonation and th	e expression of emotion	on
8.	내일 누가 와요 [Y		S]			se 1		
9.	내일 누가 와요 [Y		S]		sten a notior	and repeat. Pay special attention.	on to how intonation is used	to express
(Pun away	ctuation marks have been deliberately the right answers, they have been place	omitted here. ed in the answe	Because the translations give r guide.)	E	Excla	mation/surprise-dramatic ton	e	
	•			1.	る]말 맛있다!	It's really delicious!	
Exe	rcise 5		1 C.H. in Halanna	2.	थ	h, 멋있네요!	Wow, it looks fantastic!	
Drav	w a pitch arrow at the end of each	sentence in	the following dialogue.	3.	る]말 잘 하는데요!	She does it really well!	
A:	안녕하세요?	Hi, how are	you?	S	Speak	king boastfully among close fri	ends-rising intonation	
	어디 가세요?	Are you goi	ng somewhere?	4.		·····································	I've got a girl/boyfriend.	
B:	네, 볼 일이 좀 있어서요.	Yes, becaus	se I have something to see to.	5.	Ч	H 다음주에 하와이 간다.	I'm going to Hawai'i next we	ek.
A:	어디 가시는데요?	Where are y	ou going?	C	Gentle	e suggestion—gently rising int	onation	
B:	학교에를 좀 가려구요.	I'm going t	o go to school.	6.	ス	쪽으로 가시죠?	Why don't you go over to tha	t side?
A:	오늘 일요일인데	Today is Si	unday, though.	7.	좀	는 앉지?	Why don't you have a seat?	
A.	노글 글꼬길인데 누구 만나세요?		eting someone?	R	Regre	et—falling intonation		
	Teller services and		the second se	8.	3	한 앉지.	I wish he'd sit down.	
B:	네, 누구 좀 만나려고요.	Yes, I'm go	bing to meet someone.	9.	피	·티에 갈걸.	I wish I'd gone to the party.	
A:	누굴요?	Who?		S	Strong	g conjecture—rising intonation		
B:	친구 좀 만나려고요.	I'm going t	o meet a friend.			› 사티에 갈걸.	I bet she's going to the party.	
	그럼, 저 먼저 가 볼게요.	Then, I'll g	get going first.	11.	. 이	·닐걸, 안 갈걸.	I bet she isn't; I don't think s	he's going.
A:	네, 그럼 안녕히 가세요.	Yes, then,	goodbye.	12.	· 틀	림없이 갈텐데.	I bet she is going for sure.	
B:	네, 안녕히 가세요.	Okay, good	ibye.	Fr	orai	se 2		
	또 뵈요.	See you ag	ain.	Lis	sten	carefully to the intonation us the for speaker B (before hearing		k the right
				1.	A	: 그 사람도 같이 갈걸.		

B1: 정말이요?	Really?
B2: 그러게요.	(I wish s/he had), right.

234	THE SOUND	s of Korean
2.	A: 그 사람도 같이 갈걸.	
	B ₁ : 정말이요? B ₂ : 그러게요.	Really? (I wish s/he had), right.
3.	A: 좀 앉지	
	B ₁ : 정말, 저 사람 때문에 안 보이네.	Right; oh, I can't see because of that person.
	B ₂ : 네, 잠깐 앉을게요.	Yes, I'll sit for a moment.
4.	A: 좀 앉지	
	B _l : 정말, 저 사람 때문에	Right; oh I can't see because

안 보이네. of that person. B₂: 네. 잠깐 앉을게요. Yes, I'll sit for a moment.

(Punctuation marks in examples 3 and 4 have been deliberately omitted here. Because the translations for A's utterances give away the right answers, they have been placed in the answer guide.)

Exercise 3

Draw a pitch arrow at the end of each sentence in the following dialogue.

A:	안녕하세요? 날씨가 꽤 추운데요.	Hi, how are you? Oh, the weather's quite cold.
B:	네, 정말 추워요. 어, 눈온다! 밖에 눈 와요!	Yes, it's really cold. Wow, it's snowing! It's snowing outside!
A:	와, 정말 첫눈이네요! 그런데, 우리 뭐 시킬까요?	Wow, it's really the first snow! By the way, what shall we order?
B:	전 냉커피로 할게요.	I'll have an iced coffee.
A:	여기 냉커피 하나하고 인삼차 하나 주세요.	Here, please give us one iced coffee and one ginseng tea.

	PRACTICI	E: PROSODY 235
B:	아, 춥다! 찬 걸 마시니까 더 춥네요.	Oh, it's cold! Oh, I feel colder, drinking something cold.
A:	그렇죠? 뜨거운 걸 시키시지.	That's right, isn't it?
	뜨기군 잘 시키시시.	You should have ordered something hot.
	ercise 4 w a pitch arrow at the end of each	sentence in the following dialogue.
(E	Between two close friends)	
A:	나 여자친구 생겼다!	I've got a girlfriend now!
B:	정말? 예뻐?	Really? Is she pretty?
A:	끝내 줘.	She's a knockout.
	얼마나 예쁜데.	You can't imagine how pretty she is.
B:	와, 부럽다! 나도 네 친구 하나 소개시켜 주라.	Wow, I envy you! Please introduce one of your friends to me too.
A:	말만 해.	Just let me know.
	어떤 타입을 좋아하는데?	What type of guy do you like?
B:	난 이해심 많은 남자가 좋더라.	For me, I find that an understanding guy is my type.
A :	그래? 내 여자친구는 이해심도 많다.	Is that so? You know what, my girlfriend is very understanding too.
3:	야, 자랑 좀 그만해. 근데, 나 언제 소개시켜 줄 거야?	Hey, stop the bragging. By the way, when are you going to introduce the guy to me?
۱:	이리 오기로 돼 있어, 이미. 한 한 시간이면 될걸.	It's already been arranged for him to come here. I bet it'll be in about an hour.
3:	그래? 어, 옷 좀 예쁘게 입고 나올 걸. 미리 얘기 좀 해 주지.	Really? Oh, I should've come dressed a bit nicely. I wish you had told me that in advance.

Section P-5: Thought groups

Exercise 1

Listen and repeat. Pay special attention to the location of the pauses (and high pitch) and to their role in determining the meaning of the sentence.

THE SOUNDS OF KOREAN

1.	여기 서요.	Stop/stand here.
	여기서요.	Here.
2.	아, 까먹었어요.	Oh, I forgot.
	아까 먹었어요.	I ate a little while ago.
3.	너 도사니?	Are you an expert?
	너도 사니?	Are you also buying it?
4.	너밖에 안 가?	Is no one but you going?
	너 밖에 안 가?	Aren't you going outside?
5.	이따가 보자.	Let's see it in a little while.
	이따 가보자.	Let's go see it in a little while.

Exercise 2

Based on the location of the pause (and high pitch), pick the right meaning for each sentence.

1.	여기서요.	a. Stop/stand here.
		b. Here.
2.	아까먹었어요.	a. Oh, I forgot.
		b. I ate a little while ago.
3.	너도사니?	a. Are you an expert?
		b. Are you also buying it?
4.	너밖에안가?	a. Is no one but you going?
		b. Aren't you going outside?
5.	이따가보자.	a. Let's see it in a little while.
		b. Let's go see it in a little while.

(The spaces between words have been deliberately omitted here.)

	PRACTICE: PROSODY
	ercise 3 ce a slash (/) at each pause in the following sentences.
1.	매운 음식은 못 먹어요.
	I can't eat spicy food.

2. 내일부터는 저녁 먹기 전에 30분씩 운동하려고 해요.

Starting from tomorrow, I plan to exercise for thirty minutes every day before eating dinner.

어제는 너무 피곤해서 저녁도 안 먹은 채 그냥 잠이 3. 들었어요.

Yesterday, I was so tired that I just fell asleep without even eating dinner.

4. 지금은 전화받기가 어려우니 메시지를 남겨 주시면 감사하겠습니다.

I am not able to take your call right now, so I'd appreciate it if you would leave a message for me.

5. 처음에 미국에 왔을때는 영어가 많이 서툴었는데 이제 꽤 능숙해졌어요.

My English was very clumsy when I first came to the United States, but I've become quite proficient now.

이번 일요일에 친구들하고 등산을 가기로 했는데 갑자기 6. 일이 생겨서 못 갈 것 같아요.

I was supposed to go hiking with friends this Sunday, but something came up all of a sudden, so I don't think I can go.

Exercise 4

Place a slash (/) at each pause in the following story.

작년 8월 말에 시작된 나의 대학 생활은 정말 값지고도 소중합니다. 비록 1년이 안된 짧은 기간이지만 그동안 나는 너무나 많은 것을 배우고 체험하고 또 느꼈습니다. 부모님으로부터 떨어져 자립이 무엇인가도 알게 되었습니다.

My college life, which began at the end of August last year, is really valuable and precious. Although it's been a short time, not even a year, I've learned,

THE SOUNDS OF KOREAN

experienced, and felt so much during that period. I've also come to know what independence is all about, being away from my parents.

개성있고 멋진 나의 사랑하는 친구들과의 시간들은 대학 1년 생활 중 얻은 가장 큰 선물이었습니다. 그리고 이제는 제법 졸지 않고 꾸준히 공부하는 법도 터득하게 되었습니다.

The times I've had with my dear friends, who are unique and wonderful, were the greatest gift I've had during my first year in college. And I've now learned how to study quite steadily without dozing off.

부모님 품밖에* 나와 빨래와 요리도 스스로 할 수 있게 되었으며 학교 단체에서 여는 여러 행사에도 참여했고 대학생활의 첫 목적이라고도 할 수 있는 지식을 넓히게 되었습니다.

*The speaker on the CD inadvertently read this item as 품밖에서.

Having gotten away from my parents' protection, I now can also do laundry and cooking on my own. I've also participated in various events that are sponsored by school organizations, and I've expanded my knowledge, which may be considered to be the primary purpose of college.

그러나 대학생활 중 반성하고 고쳐야 할 점도 많았습니다. 갑자기 얻어진 자유 탓인지 정신적으로 많이 느슨해져 있었던 것 같습니다. 이제 3년 이상 남은 대학 생활, 나는 이 길고도 짧은 시간동안 최선을 다해 내 생애 최고의 가장 값진 시간을 보내려고 합니다.

However, there have been a lot of things that I had to reflect on and correct. I think that I might have been too undisciplined psychologically, perhaps because of the freedom that I had all of a sudden. Now that my college life has a little more than three years left, I am planning to do my best and to spend the seemingly long, but really short, time to make it the best and the most precious time of my life.

Answer Guide for the Practice Exercises

Practice: Vowels Section V-1 Exercise 2 1. [2] 2. [3] 3. [2] 4. [3] 5. [2] Exercise 3 1. 국 2. 글 3. 굴 4. 든 5. 둔 6. 들 7. 은 9. 음 10. 쑨다 Exercise 4 1. 구 2. 그 3. 을 4. 울 5. 음 6. 움 7. 극 8. 국 Section V-2 Exercise 2 1. [1] 2. [2] 3. [1] Exercise 3 1. 게 2. 개 3. 때 6. 세 4. 떠 5. 배짱 7. 새 Exercise 4 1. 게 2. 개 3. 베 5. 생 6 세 Section V-3 **Exercise** 2 1. [1] 2. [3] 3. [2] 4. [2] 5. [3] 6. [2] **Exercise** 3

1. 목 2. 벌 3. 볼 4. 섬 5. 온 6. 얼 7. 정 8. 통 9. 조금 10. 저금 11. 거기 12. 고기 13. 소리 14. 코피 15. 커피

Exercise 4 1. 로 2. 러 3. 러 4. 터 5. 토 6. 얼 7. 올 8. 번 9. 본 10. 곱 11. 겁 12. 청

Section V-4

Exercise 2 1. [2] 2. [2] 3. [2] 4. [3]

Exercise 3 1. 년 2. 틀 3. 검은 4. 들어 5. 덜어 6. 뜹니다

Exercise 4 1. 음 2. 임 3. 정 4. 증

Section V-5 Exercise 2 1. [3] 2. [3] 3. [1] 4. [2]

240

THE SOUNDS OF KOREAN

Exercise 3 1. 반 2. 서 3. 발 4. 성 5. 잘 6. 점 7. 남아 8. 먹어

Exercise 4 1. 한 2. 헌 3. 퍼 4. 파 5. 번 6. 반

Section V-6 Section V-6.1 Exercise 2 1. [1] 2. [3] 3. [2] 4. [2]

Exercise 3 1. 악 2. 얘기 3. 얘기 4. 여름 5. 겨울 6. 거울 7. 수표 8. 굴 9. 여유 10. 휴식

Exercise 5 1. 예 2. 에 3. 휴 4. 후 5. 향 6. 항

Section V-6.2 Exercise 2 1. [2] 2. [2] 3. [2] 4. [2] 5. [3]

Exercise 3 1.얘기 2.예 3.약 4.고역 5.향 6.형수 7.얕아 8.표지 9.수영 10.요행

Exercise 5 1. 얘 2. 예 3. 영 4. 양 5. 여 6. 요

Section V-7 Exercise 2 1. [3] 2. [2] 3. [2]

Exercise 3 1. 의자 2. 이자 3. 의사 4. 이미 5. 의리

Exercise 4 1. [-] 2. [] 3. [] 4. [] 5. [] 6. [] 7. [] 8. [] 9. [] 10. []

Section V-8 Exercise 2 1. [1] 2. [2] 3. [1] 4. [2] 5. [1]

Exercise 3 1. 위 2. 이 3. 위쪽 4. 의한 5. 위한 6. 의기 7. 왜 8. 외 9. 완만 10. 원만 11. 권 12. 관

Exercise 5

1. 위 2. 이 3. 좌 4. 줘 5. 워 6. 와

Practice: Consonants Section C-1 Exercise 2 1. 1st one 2. 2nd one 3. 2nd one 4. 1st one 5. 2nd one 6. 2nd one 7. 1st one 8. 1st one 9. 2nd one 10. 2nd one 11. 2nd one 12. 1st one Section C-2 Exercise 2 1. [2] 2. [3] 3. [2] 4. [3] 5. [1] 6. [2] 7. [1] Exercise 3 1. 비 2. 피 3. 분 4. 푼 5. 풀 6. 불 7. 팔 8. 발 9. 봄 10. 포기 11. 보기 12. 벌벌 13. 펄펄 14. 피었어 15. 비었어 Exercise 5 1. 바 2. 파 3. 파 4. 버 5. 퍼 6. 버 7. 발 8. 팔 9. 발 Section C-3 Exercise 2 1. [3] 2. [1] 3. [2] 4. [1] 5. [1] 6. [2] 7. [2] Exercise 3 1. 뼈 2. 방 3. 빵 4. 분 5. 뿐 6. 불 7. 뿔 8. 벌벌 9. 뻘뻘 10. 빼 11. 뱄어 12. 뺐어 13. 삐었어 14. 빈 15. 이발 Exercise 5 1. 빠 2. 바 3. 빠 4. 빨 5. 발 6. 번 7. 뻔 8. 뻔 9. 뽕 10. 봉 Section C-4 Section C-4.1 Exercise 2 1. [亚 出] 2. [出 即] 3. [亚 出] 4. [出 亚] 5. [亚 即] 6. [即 出] 7. [即 亚] Exercise 3 1. 풀 2. 뿔 3. 불 4. 분 5. 뿐 6. 푼 7. 배 8. 패기 9. 빼지 10. 발레 11. 팔래 12. 빨래 13. 피었어 14. 비었어 15. 삐었어 Exercise 4 1. 푹 2. 뿍 3. 북 4. 빈 5. 핀 6. 삔 7. 팡 8. 빵 9. 방 Section C-4.2 Exercise 3 1, b 2, a 3, c 4, a Exercise 4 1. 앞 2. 암 3. 앞 4. 입 Section C-5 Exercise 2 1. 2nd one 2. 2nd one 3. 1st one 4. 1st one 5. 1st one 6. 2nd one

7, 2nd one 8, 2nd one 9, 2nd one 10, 2nd one 11, 2nd one 12, 2nd one

Section C-6 Exercise 2

1. [2] 2. [1] 3. [2] 4. [2] 5. [3] 6. [2] 7. [3]

Exercise 3 1. 덕 2. 돈 3. 달 4. 탈 5. 답 6. 탑 7. 토끼 8. 도끼 9. 동지 10. 통지 11. 틀려 12. 들려 13. 들어 14. 틀어 15. 교통

Exercise 5 1.다 2.타 3.타 4.통 5.동 6.통 7.동 8.탕 9.당

Section C-7 Exercise 2 1. [2] 2. [3] 3. [2] 4. [2] 5. [2] 6. [3] 7. [2]

Exercise 3 1. 도 2. 또 3. 땀 4. 달 5. 딸 6. 떡 7. 덕 8. 대문 9. 때문 10. 딸기 11. 달기 12. 닿아 13. 땋아 14. 듣고 15. 뜯고

Exercise 5 1. 똥 2. 동 3. 똥 4. 땅 5. 당 6. 땅 7. 뜩 8. 득

Section C-8 Section C-8.1 Exercise 2 1. [III] 2. [III] 3. [EI] 4. [EII] 5. [IE] 6. [IE] 7. [IIE]

Exercise 3 1. 떠 2. 터 3. 더 4. 탄 5. 딴 6. 단 7. 탈 8. 딸 9. 달 10. 덕 11. 턱 12. 떡 13. 새똥 14. 교통 15. 동물

Exercise 5 1. 따 2. 타 3. 타 4. 뚜 5. 투 6. 두 7. 탕 8. 땅 9. 당 10. 덕 11. 떡 12. 턱

Section C-8.2 Exercise 3 1. a 2. a 3. a 4. c

Exercise 4 1. 겉 2. 걷 3. 맏 4. 맡

Section C-9

Exercise 21. 2nd one2. 1st one3. 2nd one4. 2nd one5. 2nd one6. 2nd one7. 2nd one8. 1st one9. 2nd one10. 2nd one

Section C-10 Exercise 2

1. [2] 2. [2] 3. [3] 4. [2] 5. [2] 6. [3] 7. [1]

Exercise 3 1. 캐 2. 개 3. 기 4. 간 5. 접 6. 콩 7. 공 8. 공 9. 공 10. 골라 11. 콜라 12. 근시 13. 근방 14. 크림 15. 그림 Exercise 5 1.코 2.고 3.칼 4.갈 5.근 6.근 7.큰 8.콤 9.금 Section C-11 Exercise 2 1. [3] 2. [3] 3. [2] 4. [2] 5. [2] 6. [1] 7. [2] Exercise 3 1. 가 2. 까지 3. 가지 4. 가지 5. 깨 6. 굴 7. 꿀 8. 꼬리 9. 고리 10. 기어 11. 끼어 12. 깔아 13. 갈아 14. 토끼 15. 곰곰이 Exercise 5 1.까 2.째 3.개 4.째 5.깐 6.간 7.곱 8.꼽 9.끔 10.금 Section C-12 Section C-12.1 Exercise 2 1. [רח] 2. [דח] 3. [דר] 4. [רק] 5. [רח] 6. [דר] 7. [חק] Exercise 3 1. 기 2. 끼 3. 키 4. 기 5. 개 6. 캐 7. 깨 8. 클 9. 끌 10. 껴 11. 커 12. 겨자 13. 깜깜 14. 감감 15. 캄캄 Exercise 5 1. 깨 2. 게 3. 꺼 4. 커 5. 거 6. 굼 7. 꿈 8. 끔 9. 콤 10. 끔 Section C-12.2 Exercise 3 1. b 2. c 3. b 4. b Exercise 4 1. 밖 2. 박 3. 섞 4. 석 Section C-13 Exercise 2 1. 2nd one 2. 2nd one 3. 2nd one 4. 2nd one 5. 2nd one 6. 2nd one 7. 2nd one 8. 2nd one Section C-14 Exercise 2 1. [2] 2. [3] 3. [2] 4. [2] 5. [3] 6. [3] 7. [1] Exercise 3 1.차 2.자 3.자고 4.질 5.쳤어 6.졌어 7.총 8.종 9.진해 10. 친해 11. 집 12. 침 13. 기자 14. 기차 15. 가치 Exercise 5 1. 주 2. 주 3. 감 4. 참 5. 정 6. 청 7. 즘 8. 츰

Section C-15 Exercise 2 1. [1] 2. [3] 3. [1] 4. [3] 5. [3] 6. [2] 7. [2] Exercise 3 1. 짜 2. 자 3. 잠 4. 짬 5. 짐 6. 쪽 7. 찌고 8. 질렸어 9. 찔리네 10. 졸면 11. 쫄면 12. 짖어 13. 찢어 14. 쟁쟁 15. 쨍쨍 Exercise 5 1. 짝 2. 작 3. 쩜 4. 점 5. 쫄 6. 졸 7. 즘 8. 쯤 Section C-16 Section C-16.1 Exercise 2 1. [スネ] 2. [スス] 3. [スス] 4. [スネ] 5. [スス] 6. [スス] 7. [スネ] Exercise 3 1. 차 2. 자 3. 짜 4. 잔 5. 찬 6. 찜 7. 침 8. 집 9. 쳐 10. 쪄 11. 질 12. 칠 13. 촉 14. 밤참 15. 짬 Exercise 5 1. 채 2. 채 3. 째 4. 째 5. 처 6. 창 7. 짱 8. 장 9. 쪽 10. 촉 Section C-16.2 Exercise 3 1. b 2. a 3. b 4. a Exercise 4 1. 빚 2. 빛 3. 낯 4. 낮 Section C-17 Section C-17.1 Exercise 2 1. 심 2. 사와 3. 맛은 4. 가수 5. 싸움 Exercise 4 1. [1] 2. [2] 3. [1] 4. [2] 5. [3] 6. [2] 7. [2] Exercise 5 1. 사 2. 싸 3. 씨 4. 시 5. 살 6. 쌀 7. 살 8. 써 9. 섰어 10. 쌈 11. 썰어 12. 왔어 13. 해서 14. 아파서 15. 있었어 Exercise 7 1. 써 2. 서 3. 시 4. 씨 5. 쑤 6. 수 7. 쑤 8. 씬 9. 신 10. 씬 Section C-17.2 Exercise 3 1. b 2. a 3. c 4. c 5. c Exercise 4 1. 갓 2. 갔

Section C-18 Section C-18.1 Exercise 2 1. 학기 2. 얼었어 3. 향수 4. 휴지 5. 형 Section C-18.2 Exercise 1 1. 날 2. 간다 3. 이고 4. 남지 Exercise 2 1.c 2.a 3.c 4.c Exercise 3 1. [S] 2. [D] 3. [S] 4. [S] Exercise 5 1. 낮 2. 낮 3. 났 4. 빛 5. 빗 6. 빚 Section C-19 Exercise 2 1. [2] 2. [2] 3. [3] 4. [1] 5. [2] Exercise 3 1. 잠만 2. 잠 안 3. 자만 4. 그물 5. 금물 6. 몸에 7. 몸매 8. 신는 9. 신은 10. 신은 11. 많아 12. 만나 13. 타네 14. 저 나무 15. 붕어 Exercise 5 1. 아 2. 나 3. 미 4. 이 Section C-20 Exercise 4 1. [2] 2. [1] 3. [3] 4. [3] 5. [2] Exercise 5 1. 들러 2. 들어 3. 들려 4. 느려 5. 얼려 6. 불러 7. 불어 8. 옳았 9. 올랐 10. 걸었어 11. 걸렸어 12. 놀랐어 13. 놀았어 14. 잘랐어 15. 자랐어 Exercise 7 1. 리 2. 이 3. 을 4. 를 5. 를 6. 을 7. 버 8. 벌 Practice: Adjustments Section A-1 Exercise 4 1. 백원 2. 받다 3. 국이 4. 국기 5. 안은 8. 걸었어 Exercise 5 1. [S] 2. [D] 3. [S] 4. [S] 5. [D] 6. [S]

Exercise 6

1. 월/요일/이에요.

2. 일/이 힘들~어요.

3. 밥은 없어요?

4. 책을 읽어요.

5. 낮/이 짧/아요.

6. 한국-어 녹/음/을 해요.

7. 곰/올게요.

8. 화장실~어디예요?

9. 빗/어디 있어요?

Exercise 8 1. 이 2. 리 3. 벗 4. 버 5. 늘 6. 을 7. 악 8. 막

Section A-2 Exercise 4 1.b 2.c 3.c 4.b 5.b 6.a 7.a

Section A-3 Exercise 3 I. [FP] 2. [R] 3. [FP] 4. [R] 5. [R] 6. [R] 7. [FP] 8. [R] 9. [FP] 10. [R] I1. [R] 12. [FP] 13. [R] 14. [FP] 15. [R]

Section A-4

Exercise 2

- 1. 사과를 is contracted to 사괄 in speech.
- 2. 과자는 is contracted to 과잔 in speech.
- 3. 이게 and 뭡니까 are the contractions of 이것이 and 무엇입니까, respectively.
- 4. 우리는 is contracted to 우린 in speech.
- 5. 그럼 is the contraction of 그러면, and 다음주 is contracted to 담주 in speech.
- 6. 개 and 뭐야 are contractions of 그 아이, and 무엇이야, respectively.
- 7. 그런데 is contracted to 근데 in speech, and 거야 is the contraction of 것이야.
- 8. 017] is the contraction of 01027].
- 9. 건 is the contraction of 것은.
- 10. 영화를 and 재미있게 are contracted to 영활 and 재밌게, respectively, in speech and 봤어 is the contraction of 보았어.
- 11. 뭘 and 봐요 are the contractions of 무엇을 and 보아요, respectively.
- 12. 어쩌면 is contracted to 어쩜 in speech.
- 13. 가수입니다 is contracted to 가숩니다 in speech.
- 14. 그게 is the contraction of 그것이 and 어디 있어요 is contracted to 어딨어요 in speech.
- 15. -졌어요 is the contraction of -지었어요 (Nowadays it is always written and pronounced as the contracted 졌어요.)

Section A-5 Exercise 2 1.c 2.a 3.a 4.a 5.c Section A-6 Exercise 4 1. [R] 2. [FP] 3. [R] 4. [R] 5. [R] 6. [FP] 7. [R] 8. [R] 9. [FP] 10. [R] Section A-7 Exercise 4 1. [A] 2. [A] 3. [A] 4. [A] 5. [A] 6.[R] 7. [A] 8. [A] 9. [A] 10. [R] 11. [R] 12. [A] Exercise 5 1. [E] 2. [7] 3. [X] 4. [E] 5. [7] 6. [E] 7. [7] 8. [7] 9. [E] 10. [耳] Exercise 7 1. 화 2. 과 3. 화 4. 히 5. 이 6. 히 Section A-8 Exercise 4 1. b 2. b 3. c 4. a 5. a 6. c Section A-9 Section A-9.1 Exercise 3 8. 우나 1.답 2.닭 3.밥 4.꽃 5.꼭 6.못 7. 잤나 9. 첫눈 Exercise 4 1. 신년 2. 갑시다 3. 막내 4. 콩장 5. 잔디 6. 박수 7. 국어 Exercise 5 1. [점] 2. [엄] 3. [잠] 4. [면] 5. [난] 6. [간] 7. [몬] 8. [궁] 9. [녕] 10. [뱅] 11. [땅] 12. [방] Exercise 7 1. 몇 2. 몇 3. 못 4. 목 5. 못 6. 났 7. 나 8. 났 9. 합 10. 합 Section A-9.2 Exercise 3 1. 금이 2. 심리 3. 공룡 4. 정류장 5. 섭리 6. 석유 Exercise 4 1. a 2. b 3. a 4. b 5. c 6. c Exercise 5 7. [황뉼] 1. [금니] 2. [염녀] 3. [공님] 4. [공뇽] 5. [성뉴] 6. [싱냥] 8. [퐁낙] 9. [압넉] 10. [섬니] Exercise 7 1. 리 2. 이 3. 략 4. 약 5. 률 6. 율 7. 력 8. 력

Section A-10

Exercise 3 1. b, c 2. a, b 3. b, c 4. a, b 5. a, c

Exercise 4

1. 간 2. 감 3. 단/담 (The two can sound the same before 배 because ∟ can be pronounced □ in this context. However, only If matches the English translation provided.) 4.단 5.인 6.임 7.몇 8.몇

Section A-11

Exercise 4 1 c 2 h 3 c 4 b 5 c 6 a

Exercise 5

1. [웬닐] 2. [심늉] 3. [꼰니피] 4. [나문니피] 5. [생년필] 6. [암닐] 7. [뒨닐] 8. [옌닐] 9. [전철력] 10. [칠륙]

Section A-12 Section A-12.1

Exercise 3

1. 겁보 2. 맛있다 3. 다섯권 4. 약속 5. 꽃집

Exercise 4 1. 잡비 2. 악기 3. 찾자 4. 맛있다

Exercise 5 1. 잡비 2. 갔다 3. 맛이다 4. 백원 5. 악기 6. 이 속 7. 찾자

Section A-12.2

Exercise 2 1. a: [N], b: [T] 2. a: [N], b: [T] 3. a: [T], b: [N] 4. a: [N], b: [T] 5. a: [N], b: [T] 6. a: [T], b: [N] 7. a: [T], b: [N]

Exercise 3 1. a 2. b 3. a 4. b 5. b 6. c 7. a 8. a

Exercise 6 1. [T] 2. [T] 3. [N] 4. [T] 5. [N] 6. [T] 7. [N] 8. [T]

Section A-13

Exercise 2 1.b 2.a 3.c

Exercise 3 1. 다 2. 닷 3. 빗 4. 비

Section A-14

Exercise 2 1. [D] 2. [D] 3. [S] 4. [D] 5. [S] 6. [S] 7. [S] Exercise 3 1. [L] 2. [X] 3. [X] 4. [L] 5. [X] 6. [X] 7. [X] 8. [E] 9. [E] 10. [え]

Exercise 5 1. 붙 2. 부/불 (The two have the same pronunciation in this context. However, only 부 matches the English translation provided.) 3. 혔 4. 혔 5. 혔

Section A-15 Exercise 2 1. [N] 2. [W] 3. [N] 4. [W] 5. [W] 6. [W] 7. [W] 8. [W]

Exercise 3 1. b, c 2. b, c 3. a, b

Practice: Prosody

Section P-2 Exercise 1 1. 와요 2. 일하러 3. 저녁에

Exercise 2 1. [학] 2. [월] 3. [노] 4. [했]

Exercise 3 1. B₁ 2. B₂ 3. B₁ 4. B₂ 5. B₁

Exercise 4

1. B₂ (for 'Are you going somewhere?'); B₁ (for 'Where are you going?') 2. B₂ (for 'Is someone coming?'); B₁ (for 'Who's coming?') 3. B₂ (for 'Did you see it sometime?'); B₁ (for 'When did you see it?') 4. B1 (for 'How many times did you see it?') 5. B1 (for 'What are you doing?')

Section P-3

Exercise 2 1. both rising 2. both falling/flat 3. prolonged rising; falling/flat 4. both rising 5. prolonged rising; falling/flat 6. both rising 7. prolonged rising; falling/flat 8. both rising 9. both falling/flat and president and the second se

Exercise 3

1. Are you coming to the party? 2. Please come to the party. 3. Are you making a phone call? 4. Please call. 5. I've been to Korea. 6. Have you been to Korea? 7. Please come sometime. 8. When are you coming?

Exercise 4

1. [S] ('I've seen that movie several times.') 2. [Y/N] ('Have you seen that movie several times?') 3. [Wh] ('How many times have you seen that movie?') 4. [S/P] ('I'm going somewhere today./Let's go somewhere today.') 5. [Wh] ('Where are you going today?') 6. [Y/N] ('Are you going somewhere today?') 7. [Y/N] ('Is someone coming tomorrow?')

8. [Wh] ('Who's coming tomorrow?')

9. [S] ('Someone's coming tomorrow.')

Exercise 5

A:	안녕하세요?	
	어디 가세요?	
B:	네, 볼 일이 좀 있어서요.	
A:	어디 가시는데요?	
B:	학교에를 좀 가려구요.	
A:	오늘 일요일인데	
	누구 만나세요?	
B:	네, 누구 좀 만나려고요.	
A:	누굴요?	
B:	친구 좀 만나려고요.	
	그럼, 저 먼저 가 볼게요.	
A:	네, 그럼 안녕히 가세요.	
B:	네, 안녕히 가세요.	
	또 뵈요.	

falling/flat falling/flat rising falling/flat falling/flat falling/flat falling/flat falling/flat falling/flat falling/flat

falling/flat rising falling/flat

rising

Section P-4

Exercise 2

1. B₁ (for 'I bet that person is going to the party with us.') 2. B₂ (for 'I wish that person had gone to the party with us.') 3. B₁ (for 'I wish he'd sit down.') 4. B₂ (for 'Why don't you have a scat?')

Exercise 3

A:	안녕하세요?	falling/flat	
	날씨가 꽤 추운데요.	dramatic	
B:	네, 정말 추워요.	falling/flat	
	어, 눈온다!	dramatic	
	밖에 눈 와요!	dramatic	
A:	와, 정말 첫눈이네요!	dramatic	
	그런데, 우리 뭐 시킬까요?	rising	
B:	전 냉커피로 할게요.	falling/flat	
A:	여기 냉커피 하나하고		
	인산차 하나 주세요.	falling/flat	
B:	아, 춥다!	dramatic	
	찬 걸 마시니까 더 춥네요.	falling/flat	
A:	그렇죠?	rising	
	뜨거운 걸 시키시지.	falling/flat	
	ercise 4		
A:	나 여자친구 생겼다!	rising	
B:	정말?	rising	
	वो भमे ?	rising	
A:	끝내 줘.	dramatic	
	얼마나 예쁜데.	dramatic	
B:	와, 부럽다!	dramatic	
	나도 네 친구 하나 소개시켜 주라.	falling/flat	

ANSWER GUIDE

A:	말만 해. 어떤 타입을 좋아하는데?	falling/flat rising
B:	난 이해심 많은 남자가 좋더라.	falling/flat
A:	그래?	rising
	내 여자친구는 이해심도 많다.	rising
B:	야, 자랑 좀 그만해.	falling/flat
	근데, 나 언제 소개시켜 줄 거야?	rising
A:	이리 오기로 돼 있어, 이미.	falling/flat
	한 한 시간이면 될걸.	rising
B:		rising
	어, 옷 좀 예쁘게 입고 나올 걸.	falling/flat
	미리 얘기 좀 해 주지.	falling/flat

Section P-5

Exercise 2 1. a 2. a 3. b 4. a 5. b

Exercise 3

- 1. 매운 음식은/ 못 먹어요./
- 2. 내일부터는/ 저녁 먹기 전에/ 30분씩/ 운동하려고 해요./
- 3. 어제는/ 너무 피곤해서/ 저녁도 안 먹은 채/ 그냥 잠이 들었어요/
- 4. 지금은/ 전화받기가 어려우니/ 메시지를 남겨 주시면/ 감사하겠습니다./
- 처음에/ 미국에 왔을때는/ 영어가 많이 서툴었는데/ 이제/ 꽤/ 능숙해졌어요./
- 이번 일요일에/ 친구들하고/ 등산을 가기로 했는데/ 갑자기 일이 생겨서/ 못 갈 것 같아요./

Exercise 4

작년/ 8월 말에 시작된/ 나의 대학 생활은/ 정말/ 값지고도/ 소중합니다./ 비록/ 1년이 안된/ 짧은 기간이지만/ 그동안 나는/ 너무나 많은 것을 배우고/ 체험하고/ 또 느꼈습니다./ 부모님으로부터 떨어져/ 자립이 무엇인가도/ 알게 되었습니다./

개성있고 멋진/ 나의 사랑하는 친구들과의 시간들은/ 대학 1년 생활 중 얻은/ 가장 큰 선물이었습니다./ 그리고/ 이제는 제법 졸지 않고/ 꾸준히 공부하는 법도/ 터득하게 되었습니다./

부모님 품밖에* 나와/ 빨래와 요리도/ 스스로 할 수 있게 되었으며/ 학교 단체에서 여는/ 여러 행사에도 참여했고/ 대학생활의 첫 목적이라고도 할 수 있는/ 지식을 넓히게 되었습니다./

그러나/ 대학생활 중/ 반성하고/ 고쳐야 할 점도 많았습니다./ 갑자기 인어진 자유 탓인지/ 정신적으로 많이/ 느슨해져 있었던 것 같습니다./ 이제 3년 이상 남은 대학 생활,/ 나는 이 길고도/ 짧은 시간동안/ 최선을 다해/ 내 생애 최고의/ 가장 값진 시간을/ 보내려고 합니다./

*The speaker on the CD inadvertently read this item as 품밖에서.

List of Practice Exercises

(by section number)

Vowels	
-	V-1, V-4
Ŧ	V-1
-	V-1
H	V-2
귀	V-2
4	V-3, V-4, V-5
	V-3
ŀ	V-5
1	V-6
4	V-6
Ħ	V-6
4)	V-6
44	V-6
TT	V-6
-1	V-7
+ł	V-8
과	V-8
न	V-8
ᅫ	V-8
न्मी	V-8
L	V-8
Consonants	
н	C-1, C-2, C-3, C-4.1, C-4.2
亚	C-2, C-4.1, C-4.2
нн	C-3, C-4.1
E	C-5, C-6, C-7, C-8.1, C-8.2
E	C-6, C-8.1, C-8.2, C-18.2
TT.	C-7, C-8.1
-1	C-9, C-10, C-11, C-12.1, C-12.2
7	C-10, C-12.1, C-12.2
TT	C-11, C-12.1, C-12.2
z	C-13, C-14, C-15, C-16.1, C-16.2, C-18.2
2	C-14, C-16.1, C-16.2, C-18.2
5.6	C-15, C-16.1
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

Let a start a s

THE SOUNDS OF KOREAN

入	C-17.1, C-17.2, C-18.2
ж	C-17.1, C-17.2, C-18.2
ঠ	C-18.1, C-18.2
	C-19
L	C-19
0	C-19
근	C-20

Adjustments

consonant relinking	A-1
voicing	A-2, C-1, C-5, C-9, C-13
diphthong reduction	A-3
contraction	A-4
pronunciation of	A-5
as if it were $-$	
रु reduction	A-6
aspiration	A-7
pronunciation of L	A-8
as if it were =	
nasalization	A-9
pronunciation of L	A-10
as if it were \square or \bigcirc	
addition of L	A-11
tensing	A-12
入 insertion	A-13
modifications to the pronunciation of \sqsubset and \vDash	A-14
consonant weakening	A-15

Prosody

pitch, loudness, and length	P-1
focus	P-2
intonation	P-3
intonation and the expression	P-4
ofemotion	
thought groups	P-5

Index of Topics

adjustments 58ff. aspiration 21-22, 24-25, 30-31, 35-36, 40-41, 46, 55-57, 71-73 bound roots 84, 86 blade (of the tongue) 29-30 commands 104 compounds 23, 84-86 consonant relinking 6-7, 58-60, 102 consonants 21ff. 亚 23-29,94 н 23-29 нн 23-29 E 29-34.95 ⊏ 29-34 IL 29-34 7 35-40, 94 □ 35-40 77 35-40 え 40-45,95 ス 40-45 双 40-45 入 45-49 从 45-49 ÷ 49-52 □ 52-53 ∟ 52-53 0 52-53 ₫ 53-55 contraction 64-67 of ____ and -___ to the glide 'w' 64-65 of 1 to the glide 'y' 65-66 of the copula verb · 이다 66 of the direct object marker 65 of identical vowels 67

addition of - 83, 91-92

of specific words 66-67 of the topic marker 65-66 deletion (see reduction) dental ridge 29-30 diphthong reduction 62-64 diphthongs 14ff. 'w' diphthongs 14-15 'y' diphthongs 15-16 double 17 and 1- 53 English, comparison with 28-29, 34-35, 39-40, 44-45, 55-56 focus 99-102 full closure 25-27, 32-33, 37-38, 42-43, 47-49, 50-52, 60-61, 71-72, 77-78 glides 14-16, 62-63 hangul 6-7 insertion of A 90-92 intonation 102-105 and the expression of emotion 104-105 lax 24, 30, 35, 40, 46-47 loudness 97-99 length 9, 97-99 nasalization 76-81 before □ or ∟ 77-78 after a consonant other than └ or ⊇ 79-81 pitch 97-102 practice exercises 5, 113ff. pronunciation of _ as - 68-69 pronunciation of 11 as = 68 pronunciation of ∟ as = 73-76 pronunciation of $rac{1}{}$ as $rac{1}{}$ or \circ 81-82 pronunciation of ras = 92-93

THE SOUNDS OF KOREAN

pronunciation of E as ネ 92-93	voiced (see voicing)
prosody 97ff.	voiceless (see voicing)
questions	voicing 22, 27-28, 33-34, 38-39, 43
wh questions 103-104	44, 60-62, 102
yes-no questions 103-104	vowels (simple) 9-13, 17-20
reduction	10
of glides 62-63	 10
of ㅎ 69-70, 101	— 10
resyllabification (see consonant	मे 11-12
relinking)	-1] 11-12
'sh'-like pronunciation of 木 46-47	<u> </u>
spelling 5-6	+ 13
statements 103-104	F 13
stress 97	weakening 94-96
suffix 22-23	of I 94
tense 24, 30, 35, 40, 46-47	of 7 94
tensing 87-90, 91, 101-102	of E 95
predictable 87-88	of ネ 95
nonpredictable 89-90	word 22-23
thought groups 105-106	complex 84-85
unreleased (see full closure)	

.....

This book is a highly readable introduction to Korean pronunciation for students at all levels of proficiency. Beginners will find the information and practice they need to cross the threshold of intelligibility in Korean, while more advanced students will have the opportunity to fine-tune their pronunciation and improve their comprehension.

The Sounds of Korean focuses on the most challenging features of Korean pronunciation. Careful attention is paid to the way in which a sound's pronunciation can be modified in different contexts. The first part of the text consists of an overview and chapters on vowel and consonant sounds in Korean, adjustment processes that modify speech sounds in different positions within words and phrases, and the role of prosody in expressing meaning and emotion. The practice exercises that follow are paired with the various contrasts and adjustment processes discussed earlier. These exercises, recorded on the accompanying CD by two native speakers (male and female) from Seoul, give students systematic, focused exposure to natural colloquial speech that represents the way Korean is actually spoken in the real world.

"In terms of scope, depth, and efficiency, this book reaches much beyond the limited treatments of Korean phonology found in published language course books. It is a highly valuable addition to the resources for teaching and learning Korean." —Hae-Young Kim, Duke University

Miho Choo teaches Korean at the University of Texas at Austin.

William O'Grady is professor of linguistics at the University of Hawai'i.

Professors Choo and O'Grady are authors of Handbook of Korean Vocabulary.

Cover designed by Santos Barbasa Jr.

University of Hawai'i Press

Honolulu, Hawai'i 96822-1888

vww.uhpress.hawaii.edu

